

# VESZPRÉM MEGYEI NÉMET ÖNKORMÁNYZAT ELNÖKÉTŐL

Szám:13/10-2/2018.

## MEGHÍVÓ

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat  
2018. február 7-én (szerdán) 16<sup>00</sup> órakor tartandó testületi ülésére  
Az ülés helye: Deutsches Haus /Veszprém, Thököly u. 11./

### Javasolt napirendek:

#### 1. Vegyes ügyek

Előadó: Heilig Ferenc elnök

### A/ Nemzetiségi érdekképviseléssel összefüggő feladatok

- a) Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nyelvoktató Általános Iskola és a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola Kislódi Róthy Mihály Tagintézménye köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- b) Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nemzetiségi Óvoda köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- c) Véleményezési jog gyakorlása az úrkúti Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- d) Véleményezési jog gyakorlása az Úrkúti Német Nemzetiségi Óvoda köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- e) Véleményezési jog gyakorlása a Tótvázsony Hajnal Óvoda és Bölcsőde köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- f) A Nemzeti Címer Bizottság állásfoglalása a Vp. MNÖ címertervére vonatkozóan
- g) Beszámoló 2018. évi országgyűlési képviselő választás jelen állásáról

### B/ Nemzetiségi kulturális autonómiával összefüggő feladatok

- a) Tájékoztató az elüzetés 70. éves évfordulója kapcsán a Veszprém megyei megemlékezésről
- b) Pedagógus tapasztalatcsere Wunsiedelből - előkészítés (2018. március 18-23)

- c) Vers- és prózamondó területi verseny / Mosonmagyaróvár (2018. március 2.)
- d) Dramenfestival / Ugod (2018. március 27.)
- e) Német nemzetiségi óvodák 5. Találkozója / Veszprém (2018. április 3.)

C/ Nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatok

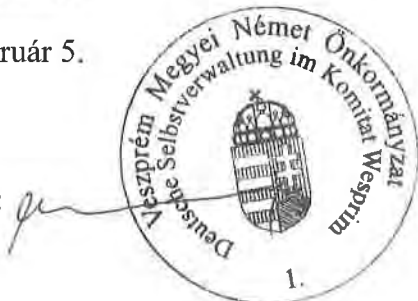
- a) Együttműködési megállapodások megkötése önkormányzatokkal és civil szervezetekkel
  - b) Tájékoztatás a 2017. december 10. / Vöröstó: Christ-Kindl-Kiállításról.
- 
- 2. Együttműködési megállapodás felülvizsgálata a Veszprém Megyei Önkormányzat és a Veszprém Megyei Német Önkormányzat között  
Előadó: Heilig Ferenc elnök
  - 3. A 2018. évi Közbeszerzési Terv elfogadása  
Előadó: Heilig Ferenc elnök
  - 4. Tájékoztató a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról / Beszámoló  
Előadó: Heilig Ferenc elnök
  - 5. Tájékoztató a 2017. évi működési támogatás felhasználásáról / Beszámoló  
Előadó: Heilig Ferenc elnök
  - 6. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének módosítása  
Előadó: Heilig Ferenc elnök
  - 7. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének megállapítása  
Előadó: Heilig Ferenc elnök
- 
- 8. Egyebek
    - a) Tájékoztató a 2018. évi pályázati támogatásokról
    - b) Következő ülés tervezett időpontja: 2018. április 4.
    - c) A 30/2016. (VI.8) MNÖ határozat felülvizsgálata az elnök telefonhasználatáról

Kérem, az ülésen megjelenni szíveskedjen.

Akadályoztatását kérem, szíveskedjen jelezni a Veszprém Megyei Önkormányzati Hivatal munkatársánál (Zsebe Péter önkormányzati referens, tel.: 88/545-032; [zsebe.peter@vpmegye.hu](mailto:zsebe.peter@vpmegye.hu)).

Veszprém, 2018. február 5.

A kiadmány hitelül:



Heilig Ferenc s.k.

Jelenléti ív

**a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Testületének**

**2018. február 7-ei nyilvános üléséről**

Heilig Ferenc László

Heilig Ferenc

Oszvald József

Oszvald József

Simonné Rummel Erzsébet

Simonné Rummel Erzsébet

Pillerné Fódi Ilona Erzsébet

—

Tihanyiné Baki Zsuzsanna

Tihanyiné Baki Zsuzsanna

Mohosné Dr. Tavasz Virág Rita

—

Vidáné Varga Krisztina

Vidáné Varga Krisztina

## JEGYZŐKÖNYV

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat testületének **2018. február 7-én 16.00 órai** kezdettel Veszprémben, a Deutsches Haus-ban /Veszprém, Thököly u. 11./ megtartott **nyilvános** üléséről.

**Jelen voltak:** Heilig Ferenc László elnök  
Oszvald József elnökhelyettes  
Simonné Rummel Erzsébet,  
Tihanyiné Baki Zsuzsanna,  
Vidáné Varga Krisztina képviselők

**Távolmaradását bejelentette:** Pillerné Fódi Ilona Erzsébet,  
Mohosné Dr. Tavaszi Virág Rita képviselők

**Jelen voltak továbbá:** Farkas Barbara költségvetési referens,  
Zsebe Péter önkormányzati referens, jegyzőkönyvvezető

### **Heilig Ferenc**

Köszöntötte a testület ülésén megjelent képviselőket és a hivatal munkatársait.

A jelenléti ív alapján megállapította, hogy a 7 fő képviselő közül 5 fő az ülésen megjelent, az ülés határozatképes, a testület ülését megnyitotta.

Ismertette a tervezett napirendet.

Megkérdezte, van-e más javaslat a kiküldött meghívóban szereplő napirendre vonatkozóan.

Mivel más javaslat nem hangzott el indítványozta, hogy a testület döntsön az ülés napirendjének elfogadásáról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### **1/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. február 7-ei nyilvános ülésének napirendjét az alábbiak szerint állapította meg:**

#### **1. Vegyes ügyek**

#### **A/ Nemzetiségi érdekképviseléssel összefüggő feladatok**

- a) Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nyelvoktató Általános Iskola és a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola Kislódi Róthy Mihály Tagintézménye köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- b) Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nemzetiségi Óvoda köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- c) Véleményezési jog gyakorlása az Úrkúti Német Nemzetiségi Óvoda köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.

- d) Véleményezési jog gyakorlása az úrkúti Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- e) Véleményezési jog gyakorlása a Tótvázsony Hajnal Óvoda és Bölcsőde köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- f) A Nemzeti Címer Bizottság állásfoglalása a Vp. MNÖ címertervére vonatkozóan
- g) Beszámoló 2018. évi országgyűlési képviselő választás jelen állásáról

**B/ Nemzetiségi kulturális autonómiával összefüggő feladatok**

- a) Tájékoztató az elüzetés 70. éves évfordulója kapcsán a Veszprém megyei megemlékezésről
- b) Pedagógus tapasztalatsere Wunsiedelből - előkészítés (2018. március 18-23)
- c) Vers- és prózamondó területi verseny / Mosonmagyaróvár (2018. március 2.)
- d) Dramenfestival / Ugod (2018. március 27.)
- e) Német nemzetiségi óvodák 5. Találkozója / Veszprém (2018. április 3.)

**C/ Nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatok**

- a) Együttműködési megállapodások megkötése önkormányzatokkal és civil szervezetekkel
- b) Tájékoztató a 2017. december 10. / Vöröstó: Christ-Kindl-Kiállításról.
- 2. Együttműködési megállapodás felülvizsgálata a Veszprém Megyei Önkormányzat és a Veszprém Megyei Német Önkormányzat között
- 3. A 2018. évi Közbeszerzési Terv elfogadása
- 4. Tájékoztató a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról / Beszámoló
- 5. Tájékoztató a 2017. évi működési támogatás felhasználásáról / Beszámoló
- 6. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének módosítása
- 7. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének megállapítása
- 8. Egyebek
  - a) Tájékoztató a 2018. évi pályázati támogatásokról
  - b) Következő ülés tervezett időpontja: 2018. április 4.
  - c) A 30/2016. (VI.8) MNÖ határozat felülvizsgálata az elnök telefonhasználatáról

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

**Napirendek tárgyalása:****1. Vegyes ügyek****A/ Nemzetiségi érdekképviseléssel összefüggő feladatok**

- a) **Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nyelvoktató Általános Iskola és a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola Kislódi Róthy Mihály Tagintézménye köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.**

**Heilig Ferenc**

Tájékoztatta a testületet, hogy Városlőd (iskola, óvoda), Úrkút (iskola, óvoda), Tótvázsony (óvoda) Német Nemzetiségi Önkormányzata a jelzett oktatási intézmények fenntartói jogának átvételét határozatban kezdeményezte a MNOÖ-nál.

A 2017. évi CCI. törvény módosítja a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényt, amely a 25.§ (2.) kimondja: *„A települési nemzetiségi önkormányzat megkeresésére - az országos nemzetiségi önkormányzat egyetértése esetén – az intézmény helyi önkormányzati, állami fenntartója átadhatja a települési nemzetiségi önkormányzatnak annak a köznevelési intézménynek a fenntartói jogát, amely alapítói okirata alapján nemzetiségi feladatot lát el, és a gyermekek, tanulók legalább 75 %-a részt vesz a nemzetiségi óvodai nevelésben, iskolai nevelésben-oktatásban, ill. kollégiumi ellátásban részesül. A kezdeményezéshez csatolni kell az érintett intézmény óvodaszékének, iskola-székének, ennek hiányában szülői szervezetének, diákönkormányzatának, továbbá az adott nemzetiség érintett területi önkormányzatának a véleményét.”*

A módosítás értelmében a három német önkormányzat kezdeményezéséhez szükséges becsatolni a Veszprém Megyei Német Önkormányzat véleményét is.

Véleménye szerint a törvénymódosítást a nemzetiségi oktatási jogok érvényesítésében előrelépésnek értékelhető. Alapvető fontosságú a német nemzetiségi oktatás-nevelés a helyi oktatási intézményekben, amelyek elősegítik a helyi németiség történelmi/kulturális hagyományainak megőrzését, hozzájárulnak az anyanyelv elsajátításához, az identitás erősítéséhez.

Javasolta, hogy a testület támogassa a fenti német önkormányzatok kezdeményezését az intézmény fenntartói jog átvételére.

**Heilig Ferenc**

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el indítványozta, hogy a testület véleményezze a Városlódi intézmények fenntartói jogának átvételéről szóló kérelmeket.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**2/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja a Városlódi Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Pápai Tankerületi Központ által fenntartott Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános iskola (székhely: 8445 Városlőd, Kossuth Lajos u. 58., OM azonosító: 200811) és a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános iskola Kislódi Róthy Mihály Tagintézménye köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.**

**A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.**

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### **3/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja a Városlódi Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Városlód Község Önkormányzata által fenntartott Városlódi Német Nemzetiségi Óvoda (székhely: 8445 Városlód, Kolostor u. 43., OM azonosító: 202664) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.**

**A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.**

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**Heilig Ferenc**

Kérte, hogy a testület véleményezze az úrkúti intézmények fenntartói jogának átvételéről szóló kérelmeket.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### **4/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja az Úrkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel az Úrkút Község Önkormányzata által fenntartott Úrkúti Német Nemzetiségi Óvoda (székhely: 8409 Úrkút, Mester u. 1., OM azonosító: 036839) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.**

**A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.**

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **5/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja az Úrkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ által fenntartott Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola (székhely: 8409 Úrkút, Rákóczi u. 42., OM azonosító: 037068) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.**

**A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.**

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

#### **Heilig Ferenc**

Kérte, hogy a testület véleményezze a tótvázsonyi intézmény fenntartói jogának átvételéről szóló kérelmeket.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **6/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Tótvázsony és Hidegkút Önkormányzatok Óvodája és Bölcsődéje Társulás által fenntartott Hajnal Óvoda és Bölcsőde (székhely: 8246 Tótvázsony, Hajnal u. 1., OM azonosító: 036961) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.**

**A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.**

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

A Nemzeti Címer Bizottság állásfoglalása a Vp. MNÖ címertervére vonatkozóan

#### **Heilig Ferenc**

Ismertette képviselőtársaival a Címer Bizottság levelét.

Javasolta, hogy a bizottság észrevételei ellenére a címertervet az eredeti formában véglegesítsék.

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.



Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a címertervről.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **7/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul vette a Címer Bizottság véleményét a Veszprém Megyei Német Önkormányzat címertervéről. A testület megbízza Heilig Ferenc elnököt a címerterv eredeti formában való véglegesítésével.**
- 2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat előírja, hogy a Veszprém Megyei Német Önkormányzat levelezésénél, az előterjesztéseken, a fejlécben, a Veszprém Megyei Német Önkormányzat új címere szerepeljen. A testület megbízza az elnököt, hogy a címerhasználat rendjét és jogosultság körét a testület 2018. április 18-i ülésére előterjessze.**

**Határidő: 2018. április 18.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

#### **Beszámoló 2018. évi parlamenti választás jelen állásáról**

##### **Heilig Ferenc**

A napirend tárgyalása során hangsúlyozta, a megyei választói névjegyzék jelen állása nem kedvező. Véleménye szerint szükséges a megyei német önkormányzatok mozgósítása a minél sikeresebb választási eredmény elérése érdekében.

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **8/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul vette az elnök beszámolóját a Német Választói Névjegyzék jelen állásáról. A testület felhatalmazza Heilig Ferenc elnököt a megyei német önkormányzatok mozgósítására, a 2018. évi parlamenti választások során, német nemzetiségi képviselő Magyar Országgyűlésbe történő megválasztása érdekében.**

**Határidő: 2018. április 8.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

5.sz. Melléklet!

**B/ Nemzetiségi kulturális autonómiával összefüggő feladatok**

- a) Tájékoztató az elűzetés 70. éves évfordulója kapcsán a Veszprém megyei megemlékezésről. Időpont és helyszín: 2018. január 20. / Magyarpolány

**Heilig Ferenc**

Elmondta, az MNÖ 2017. június 28-i ülésén elfogadta Magyarpolány Önkormányzata jelentkezését a megyei megemlékezés helyszínéről az alábbi részletezésben:

**Költségeink:** terembérlés = 250.000 Ft a 2017. évi feladatalapú támogatás terhére.

A megemlékezés méltóságteljes és felemelő volt: német nyelvű Szentmisével kezdődött a rk. templomban (Dr. Márfi Gyula érsek úr celebrálta, Magyarpolány kórusai énekeltek, Adonyi Dávid kántor kísérte). A Szentmise utáni megemlékezés:

- Köszöntő: Heilig Ferenc, a Vp.MNÖ elnöke a betelepítés szükségességéről, az együttélés évszázadairól, ill. a szörnyűséges elűzetés történelmi háttéréről szolt;
- Testvértelepülések képviselői (Zwönitz /BRD városi tanácsnoka és Edelsbach /Österreich polgármestere) köszöntötték a megjelenteket az elűzetés kapcsán;
- Vers (Magyar Nikoletta); az Általános Iskola tanulói az elűzöttek emlékeit, Weisz Ferencné személyes visszaemlékezés elevenítették fel;
- Dr. Paksi Zoltán előadása: „A hazai németiség elűzetésének politikai összefüggései”

Az elűzetés emlékművének felavatása:

- Gröber József polgármester bevezetője
- Dr. Kovács Zoltán, parlamenti képviselő ünnepi beszéde
- Dr. Márfi Gyula érsek úr megszentelte az emlékművet
- koszorúzás

Mindkét rendezvényen Magyarpolány egyesített kórusai énekkel szolgáltak.

6. sz. Melléklet!

**Heilig Ferenc**

Tájékoztatta a Képviselő testületet, hogy Tótvázsonyban 2017. február 10-én kerül sor a településen történt kitelepítés megemlékezésére, ahol az Önkormányzat koszorúval kívánja tiszteletét leróni. A koszorú kiadásaihoz kérte, hogy a költségvetés terhére 7.000 Ft-tal járuljon hozzá a testület.

**Heilig Ferenc**

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**9/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

1. **A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Heilig Ferenc elnök tájékoztatóját tudomásul veszi. Egyúttal megbízza az elnököt, hogy a Magyarpolányban 2018. január 20-án az elűzetés 70. éves évfordulója kapcsán a Veszprém megyei megemlékezéssel kapcsolatban felmerülő kiadásokat 250 000 Ft összegben a 2017. évi feladatalapú támogatás terhére elszámolja.**

2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi működési támogatása terhére 7.000 Ft-ot biztosít a Tótvázsonyban 2017. február 10-én tartandó Elűzetés napja megemlékezésen történő koszorúzás kiadásaira.

**Határidő:** 2018. február 15.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

Pedagógus tapasztalatsere Wunsiedelből (2018. március 18-23.)

### **Heilig Ferenc**

Tájékoztatta a testületet a tapasztalatszeréről az alábbi részletezésben.

Pedagógusaink 2017. októberi látogatását viszonzza a 7 fős küldöttség Wunsiedelből.

Látogatás intézményeknél: Hétfő = Vp. M. Önk. fogadás (Fenyvesi Zoltán megyei alelnök és Horváth Ernő elnöki kabinet titkár); Tankerület (Szauer István vezető); Kedd = Lovassy; Szerda = Úrkút iskola, óvoda, Városlőd iskola, óvoda, Magyarpolány iskola, óvoda; Csütörtök = B.csicsó iskola; Bakonynána iskola, óvoda; Márkó óvoda; Csütörtök du.= tapasztalatok kiértékelése.

Költségek megoszlása:

Ellátás + Program = MNÖ (Ellátás 210 eFt; Reprerentációs ajándék 80 eFt; Reprerentáció utáni adó 145 eFt; Terembérlet 120 eFt = 555 eFt)

7.sz. Melléklet!

### **Heilig Ferenc**

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### **10/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség programját a 6 érintett német önkormányzattal, oktatási intézménnyel koordinálja.
2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a 6 érintett német önkormányzattal az együttműködési megállapodásokat megkösse.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**11/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a 6 érintett német önkormányzattal a költségviselés megoszlását rögzítse az alábbiak szerint: Vendég delegáció szállás költségét a 6 érintett német önkormányzat viseli; a vendégek étkeztetését, programját, az ajándékok költségeit (232.464 Ft) és a közterheket (145.000 Ft) = 555.000 Ft a Veszprém Megyei Német Önkormányzat fedezi. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a 2017. évi feladatalapú támogatás terhére 191 527 Ft-ot, a 2018. évi működési támogatás terhére 363 473 Ft-ot különít el költségvetésében.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**12/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a hivatalos meghívót a KJR Wunsiedel és a felkérést a partnerintézmények felé megküldje; a delegáció ellátását a programhelyszíneken megrendelje.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

Vers- és prózamondó területi verseny / Mosonmagyaróvár (2018. március 2.)

**Heilig Ferenc**

Tájékoztatta a testületet a tapasztalatcseréről az alábbi részletezésben:

Az LdU területi vetélkedője, amelyre 24 tanuló jutott tovább a megyei Kulturwettbewerb-ből. Az MNÖ már a tavalyi verseny után gratulált a tanulóknak, felkészítő pedagógusoknak a sikeres továbbjutásért. Az utazás biztosítására az MNOÖ autóbust rendelt a tanulók és a kísérők számára, továbbá étkezésüket biztosítja. Költségek: utaztatás: 123.190,-Ft; étkeztetés 50.000 Ft.

**Heilig Ferenc**

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**13/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Mosonmagyaróváron 2018. március 2-án tartandó Vers- és prózamondó területi verseny Veszprém megyei résztvevői részére az utaztatás és étkezés biztosítása céljából a 2018. évi működési támogatás terhére 173 179 Ft-ot különít el.
2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a rendező intézménnyel (Iskola Mosonmagyaróvár) az együttműködési megállapodást megkösse.

**Határidő:** 2018. március 2.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

Dramenfestival / Ugod (2018. március 27.)

**Heilig Ferenc**

Ismertette, a megyei német nemzetiségi általános iskolák tanulói részére ismét megrendezésre kerül Ugodon a drámafesztivál, amelynek kétévenkénti megrendezését a MNÖ támogatja. A MNÖ elnöke felkérést kapott a zsűriben való közreműködésre.

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**14/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Drámafesztiválon zsűritagként részt vegyen, a rendező Ugod Német Nemzetiségi Általános Iskolával az együttműködési megállapodást megkösse.
2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Drámafesztivál terembérlet költségeire 50.000 Ft összegű támogatást nyújt a 2018. évi működési támogatás terhére.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

Német nemzetiségi óvodák 5. Találkozója / Veszprém (2018. április 3.)

**Heilig Ferenc**

Beszámolt a rendezvény előkészületeiről:

A megyei német nemzetiségi óvodák éves (vándor)találkozója új szintet hozott a megyei német nemzetiség életébe, amelyet a MNÖ és a Megyei Közösség rendszeresen támogat. Az idei találkozót a veszprémi Egry úti Óvoda rendezi. A költségekhez az Önkormányzat 50 eFt-tal járul hozzá.

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan.

Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### 15/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul veszi Heilig Ferenc elnök tájékoztatóját.
2. A 2018. április 3-án tartandó Német nemzetiségi óvodák 5. Találkozójának költségeire 50.000 Ft-ot biztosít a 2018. évi működési támogatás terhére.
3. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza az Elnököt, az Egry úti Óvodával történő együttműködési megállapodás megkötésére.

**Határidő:** 2018. április 30.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

#### C/ Nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatok

- a) Együttműködési megállapodások megkötése önkormányzatokkal és civil szervezetekkel:

#### **Heilig Ferenc**

Elmondta, az együttműködő önkormányzatokkal, nemzetiségi önkormányzatokkal és civil szervezetekkel, ill. intézményekkel a kapcsolatot felvettük. A határozatban részletezett településekkel történő megállapodások megkötése folyamatban van.

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan. Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### 16/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul veszi Heilig Ferenc elnök tájékoztatóját. A testület megbízza, hogy az együttműködési megállapodásokat az alábbi intézményekkel megkösse: NNÖ Magyarpolány, Tótvázsony, Márkó, Porva, Kislőd, Pápa; Nemzetiségi Általános Iskola Ugod, a Rezitation Területi Versenyen részt vevő iskolák; Egry úti Óvoda Veszprém.

**Határidő:** 2018. május 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

- c) Anyanyelvű hitéletünk:
  - Beszámoló a 2017. december 10 / Vöröstó: Christ-Kindl-kiállításról, amely rendkívül jól sikerült, nagyon sokan megtekintették, még az elszármazott vöröstóiak is hazalátogattak. A kiállításon a kislődi Christ-Kindl csoport mutatta be az énekes misztériumot.

- **Kirchenfeste 2018:** A Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzat vallja, hogy a hazai németiséget összefogó anyanyelvi közösségük és a rájuk jellemző erős hitük tartotta meg a hazában, amelyet egykor még anyanyelvükön tudtak megvallani és megélni. *Az elűzetés* megtörte az összetartó német közösségeket és az öntudatot; a szétszóródás következtében megszakadt az anyanyelv folyamatossága a családokban, és sajnos *erősen meggyengült az Istenbe vetett hit.*

### **Heilig Ferenc**

Elmondta, az anyanyelv használatának visszaesése az iskolai oktatással talán lassítható. *De hitünk gyengülése, és a német nyelvű imáink és énekeink elfelejtése családjaink hibája; bennünk keresendő a megoldás is. Ennek felismerése vezette a Vp. Megyei Német Önkormányzatot, amikor meghatározta a feladatot, olyan településekre kell elvinni őseink hitbeli örökségét, ahol már régóta nincs német nyelvű Szentmise, és egyáltalán nem énekelnek németül.* Tudatában vagyunk annak, hogy ez a vállalásunk nem hoz gyors eredményt. De a rendszeres, következetes, céltudatos munka eredménye jelentkezik a németek által lakott falvak egyházközségeiben. *Ajka, Pápa, Veszprém és Zirc központok körzetében évente 1-1 Szentmisét szervezünk.* A megyében működő német nemzetiségi kórusok szívesen szolgálnak ebben a missziós feladatban.

### Rendező települések ezidáig:

2015: Tótvázsony, Bakonynána, Bakonypölöske.

2016: Hárskút, Bakonyszücs, Magyarpolány, Bakonyoszip

2017: Ajkarendek, Ganna, Olaszfalu, Hidegkút

**2018: Márkó (április 21.); Porva (május 26.); Pápa (július 1.); Kislód (szept. 9.)**

A fellépő kórusok felkérésre kerültek. A MNÖ költsége: kórusok utaztatása és az étkezés. Pályázati támogatás: 450 eFt, amely a költségek jelentős részét fedezi.

8. sz. Melléklet!

### **Heilig Ferenc**

Megkérdezte, van-e kérdés, kiegészítés, javaslat az elhangzott napirendre vonatkozóan. Mivel kérdés, kiegészítés, javaslat nem hangzott el kérte, hozzanak döntést a javaslatról.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

**Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a tájékoztatót tudomásul vette.**

## **2. Együttműködési megállapodás felülvizsgálata a Veszprém Megyei Önkormányzat és a Veszprém Megyei Német Önkormányzat között**

### **Heilig Ferenc**

Ismertette az előterjesztés és a határozati javaslat lényegét. Elmondta, hogy az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság megtárgyalta és a határozati javaslatot a közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e észrevétel, kiegészítés.

Mivel észrevétel, kiegészítés nem hangzott el kérte, aki egyetért az előterjesztésben szereplő határozati javaslattal, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### **17/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Veszprém Megyei Önkormányzattal kötött, a nemzetiségi önkormányzati feladatok ellátásáról szóló együttműködési megállapodást felülvizsgálta és a határozat mellékletében foglaltak szerint elfogadta.**
- 2. Hatályát veszti a 6/2016. (II.10.) MNÖ határozattal megkötött együttműködési megállapodás.**
- 3. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét a megállapodás aláírására.**

**Határidő: azonnal**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

### **3. A 2018. évi Közbeszerzési Terv elfogadása**

#### **Heilig Ferenc**

Ismertette az előterjesztés és a határozati javaslat lényegét. Elmondta, hogy az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság megtárgyalta és a határozati javaslatot a közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e észrevétel, kiegészítés.

Mivel észrevétel, kiegészítés, nem hangzott el kérte, aki egyetért az előterjesztésben szereplő határozati javaslattal, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### **18/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az 1. melléklet szerinti közbeszerzési tervet elfogadja.**
- 2. Amennyiben a közbeszerzési tervben nem szereplő közbeszerzés áll elő, úgy a közbeszerzési terv módosítását haladéktalanul el kell végezni.**

**Határidő: 2018. december 31.**

**Felelős: a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elnöke**



#### **4. Tájékoztató a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról**

##### **Heilig Ferenc**

Ismertette az előterjesztés és a határozati javaslat lényegét. Elmondta, hogy az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság megtárgyalta és a határozati javaslatot a közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e észrevétel, kiegészítés.

Mivel kérdés, kiegészítés, hozzászólás nem hangzott el kérte, aki egyetért az előterjesztésben szereplő határozati javaslattal, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **19/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat elfogadja a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról szóló tájékoztatót az 1. és 2. melléklet szerint.**

**Határidő: azonnal**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

#### **5. Tájékoztató a 2017. évi működési támogatás felhasználásáról**

##### **Heilig Ferenc**

Ismertette az előterjesztés és a határozati javaslat lényegét. Elmondta, hogy az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság megtárgyalta és a határozati javaslatot a közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e észrevétel, kiegészítés.

Mivel kérdés, kiegészítés, hozzászólás nem hangzott el kérte, aki egyetért az előterjesztésben szereplő határozati javaslattal, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **20/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat elfogadja a 2017. évi működési támogatás felhasználásáról szóló tájékoztatót az 1. és 2. melléklet szerint.**

**Határidő: azonnal**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

## 6. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének módosítása

### Heilig Ferenc

Elmondta, hogy az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság megtárgyalta és a határozati javaslatot a közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e kérdés, kiegészítés, hozzászólás.

*További kérdés, kiegészítés, hozzászólás nem hangzott el.*

### Heilig Ferenc

Kérte, aki a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének módosítását a feladatalapú támogatás felosztása miatti változások átvezetésével elfogadja, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

### 21/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetéséről szóló 15/2017. (II.8.) MNÖ határozata az alábbiak szerint módosul:**

#### 1. a./A határozat 1. pontja helyébe a következő szövegrész lép:

- „1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2017. évi költségvetésének
- a. működési költségvetési bevételi összegét: 6 388 513 Ft-ban,
  - b. működési költségvetési kiadási összegét: 6 388 513 Ft-ban,
  - c. 0 Ft működési költségvetési egyenleggel állapítja meg, továbbá
  - d. felhalmozási költségvetési bevételi összegét: 0 Ft-ban
  - e. felhalmozási költségvetési kiadási összegét: 0 Ft-ban,
  - f. 0 Ft felhalmozási költségvetési egyenleggel állapítja meg.”

#### b./ A határozat 2.c. pontja helyébe a következő szövegrész lép:

- „c. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a tartalék előirányzatát 191 527 Ft-ban határozza meg.”

#### 2. a./A határozat 2.a pontjában meghatározott 1. melléklet helyébe jelen határozat 1. melléklete lép.

b./A határozat 2.b pontjában meghatározott 2. melléklet helyébe jelen határozat 2. melléklete lép.

c./ A határozat 2.d pontjában meghatározott 3. melléklet helyébe jelen határozat 3. melléklete lép.

d./A határozat 2.e pontjában meghatározott 4. melléklet helyébe jelen határozat 4. melléklete lép.

e./ A határozat 2.f pontjában meghatározott 5. melléklet helyébe jelen határozat 5. melléklete lép.

**3. A módosítás a határozat egyéb pontjait nem érinti.****Határidő: folyamatos****Felelős: Heilig Ferenc elnök****7. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének megállapítása****Heilig Ferenc**

Tájékoztatta képviselőtársait az előterjesztés és a határozati javaslat lényegéről. Elmondta, hogy az előterjesztést a Pénzügyi Bizottság megtárgyalta a költségvetést véleményezte és a határozati javaslatokat a közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e kérdés, kiegészítés, hozzászólás.

*Kérdés, kiegészítés, hozzászólás nem hangzott el.*

**Heilig Ferenc**

Kérte, aki a Veszprém Megyei Német Önkormányzat az adósságot keletkeztető ügyletiből származó fizetési kötelezettséggel kapcsolatos határozati javaslatot elfogadja, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**22/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**1./ A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az adósságot keletkeztető ügyletből származó fizetési kötelezettség megállapításához nem rendelkezik saját bevétellel.**

**2./ A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018-2019-2020-2021 években adósságot keletkeztető ügyletre, önkormányzati garanciára, önkormányzati kezességre irányuló kötelezettséget nem vállal.**

**Határidő: 2018. december 31.****Felelős: Heilig Ferenc elnök****Heilig Ferenc**

Elmondta, hogy a kiküldött előterjesztésben nem szerepel a Tótvázsonyban tartandó megemlékezés koszorú kiadása (7 eFt), valamint a Mosonmagyaróváron tartandó Vers- és prózamondó verseny résztvevőinek étkeztetési költségei (50 eFt). Ezen kiegészítésekről jelen közgyűlés döntött, a fedezet a 2018. évi működési támogatás terhére biztosított.

Kérte, aki a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének megállapításáról szóló határozati javaslatot elfogadja, igennel szavazzon.

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

**23/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi költségvetésének**
  - a. működési költségvetési bevételi összegét: 4 058 487 Ft-ban,**
  - b. működési költségvetési kiadási összegét: 4 058 487 Ft-ban,**
  - c. 0 Ft működési költségvetési egyenleggel állapítja meg, továbbá**
  - d. felhalmozási költségvetési bevételi összegét: 0 Ft-ban**
  - e. felhalmozási költségvetési kiadási összegét: 0 Ft-ban,**
  - f. 0 Ft felhalmozási költségvetési egyenleggel állapítja meg.**
  
- 2. a. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az 1. pontban megállapított működési bevételek és működési kiadások, felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások, kiemelt előirányzatok, kötelező és önként vállalt feladatok szerinti bontásban önkormányzati szinten az 1. melléklet részletezése szerint állapítja meg.**
  - b. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat kiadási előirányzatait feladatonként, kiemelt előirányzatonként, kötelező feladatok és önként vállalt feladatok szerinti bontását a 2. melléklet részletezi.**
  - c. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a tartalék előirányzatát 328 874 Ft-ban határozza meg.**
  - d. A működési és felhalmozási célú bevételi és kiadási előirányzatok mérlegyszerű bemutatását önkormányzati szinten a 3. melléklet részletezi.**
  - e. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 4. melléklet szerint tudomásul veszi a 2018. évi költségvetésének előirányzat-felhasználási tervét.**
  - f. Az 5. melléklet mutatja be a 3., 4. mellékletek szöveges indokolását.**
  - g. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat adósságot keletkeztető ügyletekből és kezességvállalásból fennálló kötelezettséggel nem rendelkezik.**
  - h. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat közvetett támogatást és államigazgatási feladatokat nem határoz meg.**
  
- 3. a. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét, amennyiben az Országgyűlés, a Kormány, illetve valamely költségvetési fejezet vagy cím az önkormányzat számára meghatározott, kötött célra felhasználható pótelőirányzatot biztosít, és felhasználása közgyűlési döntés nélkül is végrehajtható, annak költségvetési szerv részére történő felosztásáról és a felhasználásról a közgyűlés elnöke jogosult dönteni. A változást a soron következő költségvetési határozat módosításakor át kell vezetni.**
  - b. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét, hogy a költségvetés kiemelt előirányzatai között alkalmanként 200 000 Ft összeghatárig, egy költségvetési éven belül 1 000 000 Ft erejéig átcsoportosítást engedélyezzen.**
  - c. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét, hogy a 2. melléklet szerint megfogalmazott feladatok esetén, amennyiben a vállalt kötelezettség meghaladja a feladatra tervezett előirányzat 10%-át, úgy a felsorolt feladatok szabad maradványa terhére saját hatáskörben átcsoportosítást engedélyezzen.**

- d. A költségvetési egyensúly megtartása érdekében évközben folyamatosan figyelemmel kell kísérni a kiadások és bevételek alakulását.
  - e. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat jutalmazásra fordítható és kifizethető összeget költségvetésében nem határoz meg, és nem teljesít 2018. évben.
  - f. Amennyiben a Veszprém Megyei Német Önkormányzat harminc napon túli, elismert tartozásállományának mértéke eléri az éves eredeti kiadási előirányzatának 10%-át, és a tartozását egy hónapon belül nem tudja harminc nap alá szorítani, akkor a Veszprém Megyei Német Önkormányzat önkormányzati biztost jelöl ki.
  - g. A felhalmozási célú hiány finanszírozása érdekében a Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi saját bevételének 20 %-át, illetve a 10 millió forintot meghaladó fejlesztési célú adósságot keletkeztető ügylet megkötéséhez a Kormány hozzájárulása szükséges.
  - h. Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a Veszprém Megyei Német Önkormányzat dönt a 3. b pontban a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elnökének adott hatáskörök megtartása mellett.
  - i. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatai saját hatáskörben módosíthatók, a kiadási előirányzatok egymás között átcsoportosíthatók.
  - j. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat saját hatáskörben a költségvetési kiadási előirányzatokat költségvetési bevételi előirányzatok növelésével egyidejűleg, továbbá az egységes rovatrend B813 Maradvány igénybevétele rovaton elszámolt maradvány által fedezett módon, annak összegéig megemelheti.
  - k. Amennyiben a Veszprém Megyei Német Önkormányzat év közben a költségvetési határozat készítésekor nem ismert többletbevételhez jut, vagy bevételei a tervezettől elmaradnak, arról a Veszprém Megyei Német Önkormányzatot az elnök tájékoztatja.
  - l. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat negyedévenként, a döntése szerinti időpontokban, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési határozatát. Ha év közben az Országgyűlés – a Veszprém Megyei Német Önkormányzatot érintő módon – a hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.
  - m. A finanszírozási bevételekkel és kiadásokkal kapcsolatos hatásköröket a képviselő-testület gyakorolja.
4. a. Amennyiben a Veszprém Megyei Német Önkormányzat december 31-ig nem fogadja el a következő évi költségvetési határozatát, úgy a Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét az önkormányzat bevételeinek folyamatos beszedésére, valamint az önkormányzat kiadási előirányzatainak időarányos teljesítésére az önkormányzat működőképességének biztosítása érdekében.
- b. Az (a) bekezdés alapján folytatott gazdálkodásról el kell számolni, a beszedett bevételeket és a teljesített kiadásokat az új költségvetési határozatba be kell illeszteni.

- c. Az (a) bekezdésben rögzített felhatalmazás az új költségvetési határozat elfogadásáig érvényes.

Határidő: folyamatos  
Felelős: Heilig Ferenc elnök

#### Egyebek

#### Tájékoztató a 2018. évi pályázati támogatásokról

#### Heilig Ferenc

Beszámolt a pályázatokról az alábbi részletezésben:

<i>Kirchenfeste – Egyházzenei koncertek Veszprém megyében</i>	450 eFt
<i>Megyei Nemzetiségek Napja / Nagyvászony, 2018. dec. 18.</i>	500 eFt
Schwaben.hu saját el. honlap működtetése, bővítése	200 eFt
<u>29. Nemzetiségi Tábor 7-8. osztályosoknak</u>	900 eFt
<b>Pályázati támogatás 2018-ban összesen:</b>	<b>2.050 eFt</b>

**Tudomásul vétel?**

- d) A 30/2016. (VI.8) MNÖ határozat felülvizsgálata az elnök telefonhasználatáról: A Magyar Telekom Nyrt új díjsomag ajánlatot adott; ebből a Prémium Extra díjsomag a legkedvezőbb havi 5.905,-Ft-os díszabással.

#### Heilig Ferenc

Ismertette az elnök telefonhasználatára vonatkozó új szolgáltatói ajánlatot.

Megkérdezte, hogy az előterjesztéssel kapcsolatosan van-e kérdés, kiegészítés, hozzászólás.

*Kérdés, kiegészítés, hozzászólás nem hangzott el.*

A testület tagjai közül jelen volt 5 fő képviselő.

Ezt követően a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 5 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozta az alábbi

#### **24/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

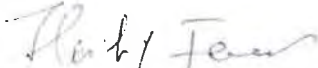
- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Magyar Telekom Nyrt ajánlatából a Prémium Extra díjsomagot választotta ki 5.905,-Ft/hó értékben. Megbízta az Elnököt a szerződés megkötésével, amely 2018 februártól 24 hónapig lesz érvényben.**
- 2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az elnök részére havonta 5.905-Ft összegben biztosítja a telefon használatát.**
- 3. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 30/2016. (VI.8) MNÖ határozatát hatályon kívül helyezi.**

Melléklet: Telekom szerződés

Határidő: 2020. február 29.  
Felelős: Heilig Ferenc elnök

**Heilig Ferenc**

Több hozzászólás nem lévén a testület ülését 17.15 órakor berekesztette, minden jelenlévőnek megköszönte a részvételt. Felhívta a figyelmet, hogy a testület Következő ülésének tervezett időpontja: 2018. április 18.

  
**Heilig Ferenc**  
elnök



  
**Oszvald József**  
elnökhelyettes, jegyzőkönyv-hitelesítő

## EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

a Veszprém Megyei Önkormányzat

és a

Veszprém Megyei Német Önkormányzat között

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §-a alapján az együttműködés szabályait Veszprém Megyei Önkormányzat Közgyűlése és a Veszprém Megyei Német Önkormányzat az alábbi megállapodásban rögzítik.

A szabályozás

- az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.)
- a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény,
- az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII.31.) Kormányrendelet (a továbbiakban: Ávr.),
- az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I.11.) Kormányrendelet,
- Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény

figyelembe vételével készült.

A szabályozás részletesen meghatározza a Veszprém Megyei Önkormányzat és a Veszprém Megyei Német Önkormányzat együttműködésére vonatkozó szabályokat és eljárási rendet, valamint a munkamegosztást és a felelősség rendszerét.

A megállapodás alapvető célja, hogy biztosítsa a hatékony együttműködést és valamennyi tevékenység során a jogszabályi előírások betartását.

I. A költségvetés előkészítésének, megalkotásának eljárási rendje, a költségvetéssel összefüggő adatszolgáltatási kötelezettségek teljesítése

*I.1.1. A költségvetés egyeztetésének és elfogadásának rendje*

- a.) A költségvetési határozat elkészítése a Veszprém Megyei Német Önkormányzat kérésére a Veszprém Megyei Önkormányzati Hivatal (a továbbiakban: Hivatal) feladata, amelyért a megyei jegyző a felelős. A Hivatal koordinálja a tervezéssel kapcsolatos tevékenységet. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési határozatának előkészítése során a Hivatal a Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési határozatának előkészítéséhez szükséges adatokat a költségvetési törvényből adódó részletes



információk rendelkezésre állását követően közli a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnökével.

- b.) A költségvetés előkészítési munkáiban a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke vesz részt. A költségvetési referens által elkészített költségvetési határozat-tervezetet a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke február 15-éig, ha a központi költségvetésről szóló törvényt az Országgyűlés a naptári év kezdetéig nem fogadta el, a központi költségvetésről szóló törvény hatályba lépését követő negyvenötödik napig nyújtja be a képviselő-testületnek.
- c.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke a képviselő-testület elé terjeszti a Pénzügyi Bizottság által megtárgyalt költségvetési határozat-tervezetet, amelyhez csatolja a Pénzügyi Bizottság írásos véleményét.
- d.) A Veszprém Megyei Önkormányzat a Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési határozatának törvényességéért, a bevételi és kiadási előirányzatok megállapításáért felelősséggel nem tartozik.
- e.) Az esetleges adósságrendezési eljárás során a Veszprém Megyei Német Önkormányzat tartozásaiért a Veszprém Megyei Önkormányzat felelősséggel ugyancsak nem tartozik.

#### *1.1.2. A költségvetési előirányzatok módosítása, átcsoportosítása*

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési-határozatában megjelenő bevételek és kiadások módosításáról, a kiadások közötti átcsoportosításról a képviselő-testület dönt. Az előirányzatok módosítására a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke tesz javaslatot. A saját hatáskörű előirányzat-átcsoportosításra a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke jogosult.

### **I.2. Információs rendszer működtetése**

#### *1.2.1. A költségvetéssel összefüggő adatszolgáltatási kötelezettségek teljesítése*

- a.) A Gazdasági Iroda - költségvetési referense elkészíti - a vonatkozó Kormányrendelet alapján - a nyomtatványgarnitúrák felhasználásával a Veszprém Megyei Német Önkormányzat jóváhagyott elemi költségvetéséről a költségvetési információt, melyet a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke ír alá.
- b.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke közreműködik a költségvetési információ összeállításában.
- c.) A költségvetési referens az a.) pont szerint összeállított költségvetési információt a költségvetési határozat képviselő-testület elé terjesztésének határidejét követő 30 napon belül a Magyar Államkincstár Veszprém Megyei Igazgatóságához nyújtja be és tölti fel a Kincstár által működtetett elektronikus adatszolgáltató rendszerbe.

#### *1.2.2. Évközi kimutatások, beszámolás*

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke közreműködik a költségvetési referenssel a vagyronról és a költségvetés végrehajtásáról szóló költségvetési beszámolók

összeállításában. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke a költségvetés végrehajtására vonatkozó határozat-tervezetet úgy terjeszti a képviselő-testület elé, hogy az a képviselő-testület elé terjesztését követő harminc napon belül, de legkésőbb a költségvetési évet követő ötödik hónap utolsó napjáig hatályba lépjen. A zárszámadási határozat tervezettel együtt a képviselő-testület részére tájékoztatásul be kell nyújtani a Kincstár Áht. 68/A.§ szerinti ellenőrzése keretében a Veszprém Megyei Német Önkormányzat éves költségvetési beszámolójával kapcsolatban készített jelentését.

### *1.2.3. Adatszolgáltatási kötelezettségek*

- a.) A Gazdasági Iroda - költségvetési referense a Veszprém Megyei Német Önkormányzat részére az Áht. valamint az Ávr. által előírt adatszolgáltatást teljesít a Magyar Államkincstár által biztosított nyomtatványok, elektronikus űrlapok, elektronikus nyomtatványkitöltő programok segítségével.
- b.) A költségvetési referens adatszolgáltatást teljesít a Veszprém Megyei Német Önkormányzat:
  - a. az elemi költségvetéséről,
  - b. az éves költségvetési beszámolójáról,
  - c. időközi költségvetési jelentéséről
  - d. időközi mérlegjelentéséről,
  - e. jelentés adósságot keletkeztető ügyletek alakulásáról.
- c.) A költségvetési referens a Veszprém Megyei Német Önkormányzat időközi költségvetési jelentését a költségvetési év első három hónapjáról április 20-ig, azt követően havonta a tárgyhót követő hónap 20-áig, a költségvetési év tizenkét hónapjáról a költségvetési évet követő év február 5-ig tölti fel a Kincstár által működtetett elektronikus adatszolgáltató rendszerbe.
- d.) A költségvetési referens a Veszprém Megyei Német Önkormányzat időközi mérlegjelentését az eszközök és források alakulásáról negyedévenként, a főkönyvi kivonat állományi számláinak adataiból, vagy az azt alátámasztó nyilvántartásokból készíti el.

Az időközi mérlegjelentést a tárgynegyedévet követő hónap 20. napjáig, a negyedik negyedévre vonatkozóan gyorsjelentésként a tárgynegyedévet követő év február 5-ig, az éves jelentést az éves költségvetési beszámoló benyújtásának határidejével megegyezően tölti fel a Kincstár által működtetett elektronikus adatszolgáltató rendszerbe.
- e.) A költségvetési mérlegjelentés éves elszámolására vonatkozóan a költségvetési évet követő év július 15-ig, az éves konszolidált elszámolásra vonatkozóan a költségvetési évet követő év november 15-ig a részesedések és a részesedések utáni osztalékok alakulására vonatkozó adatszolgáltatást a költségvetési referens tölti fel a Kincstár által működtetett elektronikus adatszolgáltató rendszerbe.

### *1.2.4. Évközi egyéb információk*

A kormányzati szervek részére szolgáltatott évközi információkat a központi intézkedésektől függően a Hivatal teljesíti, amelyben közreműködik a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke.

## II. Önálló fizetési számla nyitásával, törzskönyvi nyilvántartásba vétellel és adószám igényléssel kapcsolatos határidők, és együttműködési kötelezettségek

### II.1. Önálló fizetési számla nyitása

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke javaslatára határozatban dönt a számlavezető megváltoztatásáról. A számlavezető megváltoztatásáról hozott döntésről a Magyar Államkincstár Veszprém Megyei Igazgatósága útján a Kincstárat a változás tervezett időpontja előtt harminc nappal megelőzően a költségvetési referens értesíti. A fizetési számla megváltozásáról a költségvetési referens az Igazgatóság útján a Kincstárat egyidejűleg írásban értesíti.

### II.2. Törzskönyvi nyilvántartásba vétel

A Magyar Államkincstár nyilvános és közhiteles nyilvántartást vezet a Veszprém Megyei Német Önkormányzatról. A költségvetési referens útján a törzskönyvi adat módosítását változás bejelentési kérelem benyújtásával, a módosítást tartalmazó okirat csatolásával a törzskönyvi adat keletkezésétől, illetve változásától számított nyolc napon belül bejelenti a Magyar Államkincstár Veszprém Megyei Igazgatósága részére. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat esetén okiratnak minősül az alapítást, módosítást, átalakítást, vagy megszüntetést jóváhagyó Veszprém Megyei Német Önkormányzati képviselő-testületi határozat jegyzőkönyvének kivonata.

### II.3. Adószám igénylés

A költségvetési referens a törzskönyvi nyilvántartásba vétel iránti kérelem benyújtásával kéri az adószám megállapítását, és ezzel teljesíti az állami adóhatósághoz történő bejelentkezési kötelezettségét a II.2. pontban megjelölt határidőn belül.

## III. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat kötelezettségvállalásaival kapcsolatosan a Veszprém Megyei Önkormányzatot terhelő pénzügyi ellenjegyzési, érvényesítési, utalványozási feladatok, teljesítés igazolása

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat operatív gazdálkodásának bonyolító szerve a Hivatal Gazdasági Irodája. A Hivatal számviteli politikája és szabályzatai vonatkoznak a Veszprém Megyei Német Önkormányzatra is.

A Gazdasági Iroda - költségvetési referense a Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési előirányzatán belül, annak figyelemmel kísérésével végzi a vonatkozó gazdálkodási szabályok betartása mellett a gazdálkodási feladatokat.

### III.1. Kötelezettségvállalás rendje

a) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat feladatainak ellátását szolgáló fizetési, vagy más teljesítési kötelezettséget vállalni, vagy követelést előírni a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke, vagy az általa írásban felhatalmazott képviselő jogosult összeghatárra tekintet nélkül. Kötelezettségvállalásáért saját maga tartozik felelősséggel.

- b) Kötelezettségvállalás előtt meg kell győződni arról, hogy a rendelkezésre álló előirányzat biztosítja-e a kiadás teljesítésére a fedezetet. A kötelezettségvállalás csak írásban és pénzügyi ellenjegyzés után történhet.
- c) A kötelezettségvállalást követően a költségvetési referens gondoskodik annak nyilvántartásba vételéről. A költségvetési éven túli év kiadási előirányzata terhére kötelezettségvállalásra a költségvetési év kiadási előirányzataival megegyező összegű kiadási előirányzatok szabad előirányzatának mértékéig kerülhet sor, amelynek fedezetét tervezéskor biztosítani kell.
- d) A kötelezettségvállalás módosulása, meghiúsulása, megszűnése esetén a költségvetési referens haladéktalanul gondoskodik a c.) pont szerinti nyilvántartásban szereplő adatok módosításáról, törléséről.

### *III.2. Pénzügyi ellenjegyzés*

- a.) Pénzügyi ellenjegyzést a megyei önkormányzat gazdasági szabályzatában foglaltak szerint, az abban meghatározott személyek végezhetnek.
- b.) A pénzügyi ellenjegyzés során meg kell vizsgálni a kiadások teljesítésének és a bevételek beszedésének jogosságát, azaz
  - a szükséges szabad előirányzat rendelkezésre áll, a befolyt, vagy megtervezett és várhatóan befolyó bevétel biztosítja a fedezetet,
  - a kifizetés időpontjában a pénzügyi fedezet biztosított, és
  - a kötelezettségvállalás nem sérti a gazdálkodásra vonatkozó szabályokat.
- c.) A pénzügyi ellenjegyzést a kötelezettségvállalás dokumentumán a pénzügyi ellenjegyzés dátumának és a pénzügyi ellenjegyzés tényére történő utalás megjelölésével, az arra jogosult személy aláírásával kell igazolni.

### *III.3. Utalványozás*

- a) A bevételi előirányzatok javára bevételt elszámolni és a kiadási előirányzatok terhére kifizetést elrendelni utalványozás alapján lehet, melyre kizárólag az Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke (illetve akadályoztatása esetén általános elnökhelyettese) jogosult.
- b) Pénzügyi teljesítésre a pénzügyi ellenjegyzést, valamint az utalványozást követően kerülhet sor.
- c) Készpénz a Hivatal házipénztárán keresztül akkor fizethető ki, ha a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke a kifizetés teljesítéséhez szükséges dokumentumokat (szerződés, számla, megállapodás, stb.) bemutatja és szándékát a pénzfelvételt megelőző 2 nappal előbb a gazdasági referensnél jelzi.

### *III.4. Teljesítés igazolása*

A teljesítés igazolása során a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke, vagy általános elnök-helyettese ellenőrizhető okmányok alapján ellenőrzi és igazolja a kiadások teljesítésének jogosságát, összecszerúségét, ellenszolgáltatást is magában foglaló

kötelezettségvállalás esetében – ha a kifizetés, vagy annak egy része az ellenszolgáltatás teljesítését követően esedékes – annak teljesítését.

### *III.5. Érvényesítés*

A kiadás teljesítésének és a bevétel beszedésének elrendelése előtt az okmányok alapján a Gazdasági Iroda - költségvetési referense ellenőrzi azok jogosultságát, összecszerűségét, a fedezet meglétét, és azt, hogy az előírt alaki követelményeket betartották-e.

### *III.6. Összeférhetlenségi kötelezettségek*

- a) Kötelezettségvállaló és a pénzügyi ellenjegyző ugyanazon gazdasági esemény tekintetében azonos személy nem lehet. Az érvényesítő ugyanazon gazdasági esemény tekintetében nem lehet azonos a kötelezettségvállalásra, utalványozásra jogosult és a teljesítést igazoló személlyel.
- b) Kötelezettségvállalási, pénzügyi ellenjegyzési, érvényesítési, utalványozási és teljesítés igazolására irányuló feladatot nem végezheti az a személy, aki ezt a tevékenységét a Polgári Törvénykönyv (a továbbiakban: Ptk.) szerinti közeli hozzátartozója, vagy maga javára látná el.

## **IV. A vagyon gazdálkodásának rendjére vonatkozó szabályok**

### *IV.1. A vagyontárgyak kezelésének rendje*

- a.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat vagyontárgyairól a nyilvántartást a Gazdasági Iroda - költségvetési referense vezeti, amely tartalmazza a megalakulásakor juttatott vagyont és folyamatosan a vagyonszármazást.  
A szükséges információkat és dokumentációkat a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke biztosítja, illetőleg a vagyontárgy felvételéhez kapcsolódó bizonylatok szolgáltatják.
- b.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat vagyonával való gazdálkodás az általa hozott határozatának megfelelően történik. A vagyonszármazással - értékesítés és beszerzés - összefüggő kötelezettségvállalás, pénzügyi ellenjegyzés, utalványozás a III. pontban foglaltak szerint bonyolódik.
- c.) A leltározás megszervezése a költségvetési referens feladata, amelyben közreműködik a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnöke.

### *IV.2. Pénzellátás, bankszámlarend*

#### *IV.2.1. Pénzellátás*

- a.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzatot megillető támogatás összege a pénzforgalmi számlán kerül jóváírásra.
- b.) A költségvetési referens a Veszprém Megyei Német Önkormányzat számára analitikus nyilvántartást vezet, amely biztosítja az előirányzat-felhasználás figyelemmel kísérését.

#### *IV.2.2. Bankszámlarend*

- a.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a gazdálkodásával összefüggő pénzforgalmat Magyar Államkincstárnál megnyitott 10048005-00319865-00000000 számú pénzforgalmi számlán bonyolítja, amelyet a Hivatal Gazdasági Irodája kezel. A számla feletti rendelkezési jog a banki aláírás szerint történik.
- b.) A Gazdasági Iroda - költségvetési referense biztosítja, hogy a számviteli és analitikai nyilvántartás során a Veszprém Megyei Német Önkormányzat bevétele, kiadása és költségvetési maradványa elkülönítetten bemutatásra kerüljön, megteremtve ezzel az önálló pénzgazdálkodás feltételét.

#### *IV.3. Likviditáskezelés*

A Gazdasági Iroda - költségvetési referense a bevételek beérkezésének, és a kiadások teljesítésének ütemezéséről likviditási tervet készít.

#### *V. Belső ellenőrzés*

- a.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat operatív gazdálkodása lebonyolításának ellenőrzése a függetlenített belső ellenőrzés feladatát képezi.  
A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának a Veszprém Megyei Német Önkormányzati Hivatal Ügyrendjére integrált kockázatkezelési rendszer hatálya kiterjed a Veszprém Megyei Német Önkormányzatra is.
- b.) A belső ellenőrzés a Veszprém Megyei Német Önkormányzat gazdálkodásával kapcsolatos megállapításainak realizálása a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnökének a feladata, aki a képviselő-testületet tájékoztatja a belső ellenőrzés megállapításairól és a realizálásról.

#### *VI. Az önkormányzat működési feltételei és az ezzel kapcsolatos végrehajtási feladatok*

- a.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Magyarországi Németek Országos Önkormányzata (1026 Budapest, Júlia u. 9.) tulajdonában álló 8200 Veszprém, Thököly u. 11. szám alatt elhelyezkedő ingatlanban folytatja működését. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnökének kérésére a Veszprém Megyei Német Önkormányzat igény szerint biztosítja az önkormányzati feladat ellátásához szükséges tárgyi, technikai eszközökkel felszerelt helyiség ingyenes használatát.
- b.) A testületi, tisztségviselői, képviselői feladatok ellátásához szükséges tárgyi és személyi feltételeket a Hivatal biztosítja.
- c.) A Hivatal gondoskodik a testületi ülések előkészítéséről, különösen a meghívók, az előterjesztések, a testületi ülések jegyzőkönyveinek és valamennyi hivatalos levelezés előkészítéséről és postázásáról.
- d.) A Hivatal gondoskodik a testületi döntések és a tisztségviselők döntéseinek előkészítéséről, a testületi és tisztségviselői döntéshozatalhoz kapcsolódó nyilvántartási sokszorosítási, postázási feladatok ellátásáról.

- e.) A Hivatal végzi a Veszprém Megyei Német Önkormányzat működésével, gazdálkodásával kapcsolatos nyilvántartási feladatok ellátását. A Hivatal egyedi iratkezelési szabályzata alapján történik az irattovábbítás, postabontás, kézbesítés, érkeztetés, iktatás rendje.
- f.) A Hivatal biztosítja a Veszprém Megyei Német Önkormányzat Elnökének kérésére a jelnyelv és a speciális kommunikációs rendszer használatát.
- g.) A Hivatal feladatellátáshoz kapcsolódó költségviselése nem terjed ki a Veszprém Megyei Német Önkormányzat tagja és tisztségviselője telefonhasználatára költségeire.
- h.) A Veszprém Megyei Német Önkormányzat működésének végrehajtása során a Hivatal a belső szabályzataiban rögzítettek figyelembe vételével jár el.
- i.) A Veszprém Megyei Önkormányzati Hivatalt, valamint a Veszprém Megyei Német Önkormányzatot felelősség terheli a megállapodásban meghatározott feladatok végrehajtása tekintetében.
- j.) A Veszprém Megyei Önkormányzat megyei jegyzőjének távolléte esetén – képviseletében – az önkormányzati referens vesz részt a Veszprém Megyei Német Önkormányzat testületi ülésén, és jelzi, amennyiben törvénysértést észlel.

Az együttműködési megállapodást minden év január 31-ig kell felülvizsgálni és szükség szerint módosítani.

Jelen együttműködési megállapodást a Veszprém Megyei Önkormányzat a 21/2018. (II.15.) MÖK határozatával, a Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 17/2018. (II.7.) MNÖ határozatával fogadta el. Hatályát veszti a 8/2016. (II.11.) MÖK határozat, valamint a 6/2016. (II.10.) MNÖ határozat.

Veszprém, 2018. február 15.

Veszprém, 2018. február 7.

Polgárdy Imre s. k.  
a Veszprém Megyei Önkormányzat  
Közgyűlésének Elnöke

Heilig Ferenc s. k.  
a Veszprém Megyei Német  
Önkormányzat Elnöke

Ellenjegyezte:

Dr. Imre László s.k.  
megyei jegyző

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat**  
 (8200 Veszprém, Megyeház tér 1.)  
**2018. évi közbeszerzési terve**

A közbeszerzés tárgya és mennyisége	CPV kód	Irányadó eljárásrend	Tervezett eljárási típus	Időbeli ütemezés		Sor kerül-e vagy sor került-e az adott közbeszerzéssel összefüggésben előzetes összesített tájékoztató közzétételére?
				az eljárás megindítása, illetve a közbeszerzés megvalósítása tervezett időpontja	szerződés teljesítésének várható időpontja vagy a szerződés időtartama	
<b>I. Árubeszerzés:</b>						
-						
<b>II. Építési beruházás:</b>						
-						
<b>III. Szolgáltatás megrendelése:</b>						
-						

Veszprém, 2018. február 7.



*[Handwritten signature]*  
**Veszprém Megyei Német**  
**Önkormányzat**  
**elnöke**



19/2018. (II. 7.) MNÖ. Rsztd. hozaf.

1. számú melléklet						1. oldal
Kedvezményezett neve:		Veszprém Megyei Német Önkormányzat				
Székhely címe:		8200 Veszprém, Megyeháza tér 1.				
Működési képviselő neve:		Hellyi Ferenc				
A megvalósuló feladatalapú támogatás összege (Ft):		1 766 956				
Fahivatali/2016. évi Feladatlapú Támogatási Összege (Ft):						
Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról						
Sorszám	Számlaszám, pályázati azonosító, feladatlapú támogatás megnevezése, megvalósuló személy/jellegű kiadások személyi rész	Kiadás leírása	Időpont, időszak	Összeg (Ft)	Elfogadó határozat száma	Megjegyzés (pl. közzététel, elszámolás, feladatlapú támogatás terhére)
1	SZ00029/2016	Domain név megújítás (schwaben.hu)	2016.08.15	5 536	27/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	schwaben.hu weboldali webtérhely éves díja (a számla 22 352 Ft végösszegéből a feladatlapú támogatás terhére 5 536 Ft kerül elszámolásra)
2	003237	Szabadidős program	2016.07.24	409 240	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	Német nemzetiségi tábor 7-8. osztályosok részére
3	DQ3SA6335069	Éttermi szolgáltatás	2016.09.09	14 450	43/2016. (IX.9.) MNÖ határozat	Szakmai tapasztalatsere - Németország Wunsiedel
4		Éttermi szolgáltatás reprezentációs adója	2016.10.19	8 000	43/2016. (IX.9.) MNÖ határozat	Szakmai tapasztalatsere - Németország Wunsiedel
5	KI-55A3845043	Népdalok kiadása, nyomdai előkészítése	2016.09.30	49 000	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	Gesangbuch - Volkslieder aus Totwaschon und Hildigkut című népdalgyűjteményben szereplő énekek kiadása, nyomdai előkészítése (200 000 Ft végösszegből számla után fizetendő szociális hozzájárulási adó megfizetése)
6	16/1111	Gesangbuch Ungarndeutsche Volkslieder aus Totwaschon und Hildigkut c. daloskönyv	2016.10.12	30 999	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	Gesangbuch - Volkslieder aus Totwaschon und Hildigkut című kiadás énekeskönyv nyomdai munkálatai (a számla 180 999 Ft végösszegéből a feladatlapú támogatás terhére 30 999 Ft kerül elszámolásra)
7	JMDCA0015379	Gesangbuch Tótvánszon, Hídegkut fotó és szerkesztési munkák	2016.10.14	50 000	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	Gesangbuch - Volkslieder aus Totwaschon und Hildigkut című népdalgyűjtemény borítójához fotó, valamint szerkesztési munkák
8	IH4SA9436115	Hangosítás	2016.10.15	50 000	42/2016. (IX.9.) MNÖ határozat	27. Német Nemzetiségi Gála és Megyei Svábbal - Herend (2016. október 15.)
9	D12SA2667048	Személyszállítási díj	2016.10.15	3 200	48/2016. (X.19.) MNÖ határozat	27. Német Nemzetiségi Gála és Megyei Svábbal - Herend (2016. október 15.) résztvevőinek utaztatása (a számla 57 150 Ft végösszegéből a feladatlapú támogatás terhére 3 200 Ft kerül elszámolásra)
10	VÖNK658/2016	Törémbérleti díj	2016.11.25	50 000	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	Kulturwettbewerb - Nemzetiségi díjlelőnév iskolák kulturális vetélkedője (2016. november 26.)
11		Korb Angéla - megbírálási díj	2016.11.26	10 000	56/2016. (XI.26.) MNÖ határozat	Kulturwettbewerb - Nemzetiségi díjlelőnév iskolák kulturális vetélkedője (2016. november 26.) - zsűribírási feladatlapú támogatás
A feladatlapú támogatásból felhasználható kiadások összege összesen (Ft)				680 425		

Dátum: 2018 JAN 25.  
 A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása: *Hellyi Ferenc*  
 A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:



A Kedvezményezett hivatalos képviselőjeként büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy a fent Pénzügyi kimutatásban feltüntetett kiadások tételeket alátámasztó pénzügyi bizonylatok maradéktalanul, záradékosan, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett hivatalos képviselőjében megjelölt bizonylatot megőrzési helyen.

Dátum: 2018 JAN 25.  
 A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása: *Hellyi Ferenc*  
 A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:



Kedvezményezett neve:		Veszprémi Megyei Német Önkormányzat				
Székhely címe:		8200 Veszprém, Meggyfőző tér 1.				
Törvényes képviselő neve:		Hellig Ferenc				
A megítélt 2016. évi feladatlapú támogatás összege (Ft):		3 766 956				
Felhasznált 2016. évi feladatlapú támogatás összege (Ft):						
Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról						
Sorszám	Állami vagy önkormányzati költségvetésből (közvetlen) vagy vállalkozási tevékenységéből (közvetlen) felvett költségek a személy neve	Kiadási tétel	Járvány időszaka	Összeg (Ft)	Előirányozott határozati száma	Megnevezés (a költségvetés kiemelt céljainak megnevezése)
12		Petres Ákos - megbízási díj	2016.11.26	20 000	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Kulturvetőbörber - Nemzetiségi Általános iskolák kulturális vetőkedője (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok
13		Pethő Balázsné - megbízási díj	2016.11.26	10 379	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Kulturvetőbörber - Nemzetiségi Általános iskolák kulturális vetőkedője (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok
14		Bauernhuber József - megbízási díj	2016.11.26	10 000	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Kulturvetőbörber - Nemzetiségi Általános iskolák kulturális vetőkedője (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok
15		Ósvold József - megbízási díj	2016.11.26	10 000	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Kulturvetőbörber - Nemzetiségi Általános iskolák kulturális vetőkedője (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok
16		Megbízási díjak után fizetett adó és járulék (Petres Ákos, Pethő Balázsné, Bauernhuber József, Ósvold József)	2017.01.19	45 000	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Kulturvetőbörber - Nemzetiségi Általános iskolák kulturális vetőkedője (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok
17	KF55A3090404	Belföldi személyszállítás	2016.12.14	101 600	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Bemutatókorás a Christ-Kindl kiállításán (2016. december 14.)
18	DQ3SA8115140	Dekoráció	2016.12.18	5 189	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Adventi Koncert - Városlőd (2016. december 18.) (a számla 8 000 Ft végösszegéből a feladatlapú támogatás terhére 5 189 Ft kerül elszámolásra)
19	IH45A5379553	Terembérlési díj	2017.01.27	100 000	40/2016.(IX.9.) MNO határozat	Vertreibungstag - Előzetés napja (2017. január 27.)
20	IH45A0113908	Videofelvétel	2017.01.27	25 000	40/2016.(IX.9.) MNO határozat	Vertreibungstag - Előzetés napja (2017. január 27.)
21	AC75-R036241	Előadás tartása	2017.01.27	50 000	40/2016.(IX.9.) MNO határozat	Vertreibungstag - Előzetés napja (2017. január 27.)
22	13/7/2017	Együttműködés a 2017. évi kalendárium elkészítéséhez	2017.03.14	145 278	56/2016.(XI.26.) MNO határozat	Támogatás a 2017. évi kalendárium elkészítéséhez - Veszprémi Megyei Német Önkormányzatok Közössége
A feladatlapú támogatásból felhasznált kiadások összege összesen (Ft)				522 447		

Dátum: 2018 JAN 25.

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjeként büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy a jelen Pénzügyi kimutatásban feltüntetett kiadási tételeket a támogatás pénzügyi bizonylatok megegyezőivel, záródókövetően, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett vonatkozó számviteli jogszabályokban megjelölt bizonylatok megőrzési helyén.

Dátum: 2018 JAN 25.

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:



Kedvezményezett neve:	Veszprém Megyei Német Önkormányzat
Székhely címe:	8200 Veszprém, Megyeház tér 1.
Tervezővel Képviselet neve:	Hellög Ferenc
A megírt/2016. évi feladat(ok)ra támogatás összege (Ft):	1 766 956
Felhasznált 2016. évi feladat címe/támogatás císzeg (Ft):	

## Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról

Sorszám	Számla száma / a pénzügyi kiadás esetén (közreműködő szervezetek) a vonatkozó megnevezés, az eszközök elnevezése, a személyi juttatás díjaként a személyi név	Kiadás tétele	Időpon, időszak	Összeg (Ft)	Elfogadó határozat száma	Megjegyzés (pl. közreműködő szervezet igénybe vétele, névszerben megnevezés)
23	MDSSA2422115	Belföldi személyszállítás	2017.03.03	117 500	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Vész- és prózamondo verseny díjazottjainak Misonnagyaróvári megmérettetése (2017. március 3.)
24	GU4EB4927546	Ajándékosár	2017.03.17	54 500	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
25		Hellög Ferenc - napidíj	2017.03.26-28	27 748	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
26		Pillerné Földi Itona - napidíj	2017.03.26-29	27 748	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
27		Simonné Rummel Erzsébet - napidíj	2017.03.26-29	27 748	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
28	A07800200/0061/00015	Gázolaj	2017.03.30	8 010	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
29	A06000458/1106/00017	Autópálya matrica	2017.03.26	2 980	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
30	DE 25827610072	Díkel üzemananyag	2017.03.29	27 152	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
31	8548/3/17/0929/109	Díkel üzemananyag	2017.03.29	13 119	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
32	07018301	Utastáblatás	2017.03.20	9 540	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29) feladatlapú támogatás keretében 9 540 Ft-nyi elszámolt költség
33	A08000597/0952/00001	Pálinka sárgabarack	2017.03.20	27 200	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsledel (2017.03.26-29)
A feladatlapú támogatásból felhasznált kiadások összege összesen (Ft)				343 245		

Dátum: 2018 JAN 25.

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

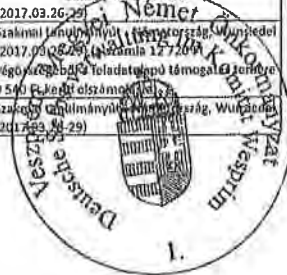
A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjeként büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy a jelen Pénzügyi kimutatásban felüntetett tételeket alátámasztó pénzügyi bizonylatok maradéktalanul, záródólván, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett vonatkozó szabályzatában megjelölt bizonylat megőrzési helyen.

Dátum: 2018 JAN 25.

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:



Kedvezményezett neve:	Veszprém Megyei Német Önkormányzat
Cékhelycíme:	8200 Veszprém, Mezevőház tér 1.
Törvényes képviselő neve:	Heilig Ferenc
A megpályázott feladat alapú támogatás összege (Ft):	1 766 956
Felhasznált 2016. évi feladat alapú támogatás összege (Ft):	

## Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról

Sorszám	Számla száma, pénzügyi átadás előtti (korábbi) adószervezetek) a vonatkozó megállapodás szerződés kiadására, személyi jellegű kiadásokról a számla száma	Kiadás (Ft)	Időpont, időszak	Összeg (Ft)	Elfogadó határozat száma	Megjegyzés (pl. korábbi adószervezet igénye vétele, rávételek megnevezése)
34		Napló után fizetett adó és járulék (Heilig Ferenc, Pillerné Földi Ilona, Simonné Rummel Erzsébet), valamint a reprezentációs kiadások után fizetett adó	2017.04.19	60 264	56/2016 (XI.26.) MNÖ határozat	Székmai tanulmányúti - Németország, Wunsiedel (2017.03.26-29) (a valuta elszámolást követően 264 Ft árfolyamvesztés is könyvelésre került)
35	003569	Szabadidős program	2017.07.23	110 575	42/2017. (IX.20.) MNÖ határozat; 44/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	28. német nemzetiségi tábor 7-8 osztályosok részére (a számla 607 503 Ft végösszegű a feladat alapú támogatás tartóra 110 575 Ft körül elszámolásra)
36	VÖNK426/2017	Terembérelti díj	2017.04.07	50 000	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Normatívsági óvodák 7. találkozója (Városlőd) (2017. április 7.)
A feladat alapú támogatásból felhasznált kiadások összege összesen (Ft)				220 839		

Dátum: 2018 JAN 25.

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjeként büntetőjogi felelősség tudatában nyilatkozom, hogy a jelen Pénzügyi kimutatásban feltüntetett kiadások teljes mértékben a támogatásból származó pénzügyi bizonylatok maradvékntalanul, záradékolva, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett (vagy annak többségi tagjai) részéről megjelölt bankon az előírt módon.

Dátum: 2018 JAN 25.

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:



Kedvezményezett neve:		Veszprém Megyei Német Önkormányzat				
Székhely címe:		8200 Veszprém, Megyelőd tér 1.				
Tervezők képviselő neve:		Hellig Ferenc				
A megnevezés 2016. évi feladatirányú támogatás összege (Ft):		1 766 956 Ft				
Felhatalmazott 2016. évi feladatirányú támogatás összege (Ft):		1 766 956 Ft				
Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról						
Sorszám	Státusz szerinti, pénzeszköz-átviteli célú (hátramaradó támogatások) és vonatkozó megállapodás szerződés-kielégítési szerződés jellegű kiadások a személyi névvel	Kiadás tétele	Hátrány időszak	Összeg (Ft)	Elfogadott határozat száma	Megjegyzés (pl. hátramaradó szervezet igénybevétele, hátramaradékok megnevezése)
1		1. oldal összesen		680 425		
2		2. oldal összesen		522 447		
3		3. oldal összesen		343 246		
4		4. oldal összesen		220 839		
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
A feladatirányú támogatásból felhasznált kiadások összege összesen (Ft)				1 766 956		

Dátum: 2018 JAN 25

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjeként büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy a jelen Pénzügyi kimutatásról felbontott kiadások teljes körű ellenőrzés alatt állnak, a pénzügyi bizonylatok maradéktalanul, záródékoltva, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett vonatkozó szabályozásában megjelölt bizonylatok nyújtásában.

Dátum: 2018 JAN 25

A Kedvezményezett hivatalos képviselőjének aláírása:

A Kedvezményezett pecsétjének lenyomata:



19/2018 (II. F.) MNÖ R. határozat

2. sz. melléklet:

### Szakmai tájékoztató a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról

Kitöltendő a Támogatási Okirat 5.5. pontjában foglaltak alapján maximum 2 oldal terjedelemben.

A tájékoztatónak tartalmaznia kell az egyes tartalmi elemeknél a kapcsolódó határozatok sorszámát.

<b>Kedvezményezett nemzetiségi önkormányzat neve:</b>	Veszprém Megyei Német Önkormányzat
<b>Székhely település:</b>	Veszprém
<b>Székhely irányítószám:</b>	8200
<b>Székhely közterület, házszám:</b>	Megyeház tér 1.
<b>Levelezési cím település:</b>	Veszprém
<b>Levelezési cím irányítószám:</b>	8200
<b>Levelezési cím közterület, házszám:</b>	Megyeház tér 1.
<b>Kedvezményezett törvényes képviselője:</b>	Heilig Ferenc
<b>Kapcsolattartó neve:</b>	Heilig Ferenc
<b>Kapcsolattartó elérhetősége (telefonszám):</b>	30/398-4946
<b>Megítélt támogatási összeg (Ft):</b>	1 766 956 Ft

## BESZÁMOLÓ

### a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2016. évi feladatalapú költségeinek felhasználásáról.

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2016-ban 6 ülést tartott az alábbi időpontokban: 2016. február 10; április 6; június 8; szeptember 9; október 19; november 26.

A 2016. évi feladatalapú támogatásra az önkormányzat 1.766.956 Ft-ot nyert el. A költség felhasználás részletes indoklása:

Megnevezés	Összeg Ft	Határozat száma	Indoklás
1.Domain név megújítás	5.536,-	27/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	<i>Schwaben.hu weboldal</i> korábbi formájában elérte fizikai és technikai határait. Az új igények egy új korszerű weboldal elkészítését kívánják magyar- és német nyelven egyaránt. A régi weboldal is elérhető, akár egy menüpont létrehozásával. Elsősorban a weboldal tárhely méretének megemlése szükséges a tartalom bővítése szempontjából.
2. Német Nemzetiségi Tábor	409.240,-	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat	<i>Német Nemzetiségi Tábor /Augusztus 7-14, Városlőd:</i> Immár 27. éve rendeztük meg a nemzetiségi oktatásban részt vevő tanulók részére. A tábor nemzetiségi népszerű programjai: sváb ételek, heti menü; népviselet; a német nemzetiségi építészeti szokásainak, szakrális emlékeinek megismerése; német nemzetiség énekei, tánci megismerése, elsajátítása. Nem titkolt szándékunk: a nemzetiségi kultúrcsoportok utánpótlásának biztosítása; a hagyományörző tevékenységekbe való aktív részvétel elősegítése. Az eddig megrendezett táborok eredményei: német nemzetiségi identitástudat megerősödik; sváb nyelvjárás megismerése; jó közösség kialakulása; ifjú német nemzetiségi értelmiség kialakulásának elősegítése.
3-4. Éttermi szolgáltatás	22.450,-	43/2016.(IX.9.) MNÖ határozat	Szakmai tapasztalatcsere - Németország Wunsiedel
5-7. Gesangbuch Volkslider aus Totwaschon und Hidigkut	129.999,-	31/2016.(VI.8.) MNÖ határozat	Tótvázsony és Hidegkút 102 összegyűjtött német népdalainak kottázott kiadása – ÉRTÉKMENTÉSI Hat (6) ének szövege dallam nélkül szerepel, mert már nem tudta senki a két településen a még élő közül. Mottó: „ <i>Nyelvet tanulni, helyes kiejtést elsajátítani, szóképletet gyarapítani énekléssel lehet legkönnyebben.</i> ” <u>A kiadvány célja, fontossága:</u> a német népének megőrzése és megöröklése; - eljuttatás a német nemzetiségi önkormányzatok, kórusok, iskolák részére; - hozzájárulás az anyanyelv és a „zenei anyanyelv” gyakorlásához; - ösztönzés a német népdalok közös éneklésére.
8-9. 27. Német Nemzetiségi Gála és Megyei Svábbal	53.200,-	42/2016. (IX.9.) MNÖ határozat; 48/2016. (X.19.) MNÖ határozat	Veszprém Megyei Gála / október 15. Veszprém; immár 26. alkalommal került megrendezésre a megyei német nemzetiségi kultúrcsoportok részvételével. A Gála méltó keretet nyújt az „Ehrenpreis” kitüntetés átadására azon személy(ek) részére, akik a megyei németiségért maradandót alkottak
10-16. Kulturwettbewerb - Nemzetiségi általános iskolák kulturális vetélkedője	155.380,-	31/2016. (VI.8.) MNÖ határozat 56/2016. (XI.26.) MNÖ határozat	<i>Kulturwettbewerb/november 26. Városlőd:</i> 21 éve kerül megrendezésre vers- és próza, ének, zene és néptánc kategóriákban, szakmai zsűri előtt. Résztvevők: a megye német nemzetiségi általános iskolák tanulói. A részvételi létszám 350-400 fő körül mozog. A Megyei Német Önkormányzat feladatának tekinti a rendezvény megszervezését és támogatását.
17. Christ-	101.600,-	56/2016. (XI.26.)	Christ-Kindl-kiállítás / december 14. Budapest: 7 bakonyi

Kindi-kiállítás		MNÖ határozat	falu által összegyűjtött és feldolgozott hagyományt kiállította és bemutatta Budapesten, az LdU Zentrumban nagyszámú érdeklődő előtt. A misztériumjátékot 3 település fiataljai mutatták be, majd a 7 település szeretetvendéglátás keretében sváb ételekkel szolgált a megjelenteknek.
18. Adventi Koncert - Városlőd	5.189,-	56/2016. (XI.26.) MNÖ határozat	2016. december 18-án került megszervezésre hagyományosan Városlődön tartott Adventi Koncert
19-21. Elűzetés napja	175.000,-	40/2016.(IX.9.) MNÖ határozat	Tag der Vertreibung/Elűzetés napja/Január 21. Veszprém: II. világháborút követően - a kollektív bűnösség elve és igaztalan vádja alapján - üldöztetést, kisenmmizést, jogfosztást és elűzetést kellett elszenvednie a magyarországi németeknek. 1946. január 19-én vette kezdetét a magyarországi németek elűzetése a hazából. 2012-ben a Magyar Országgyűlés január 19-ét törvényileg „Az elűzetés és elhurcolás Napja”-nak nyilvánította. Ezzel lehetővé vált számunkra, hogy a magyarországi németek 20. századi tragédiájáról méltó módon megemlékezzünk. Veszprém megyében a megemlékezést a házigazda település elűzetésének napján tartjuk. A német nyelvű könyörgést történelmi visszatekintő előadás követett nagyszámú résztvevő előtt a Megyei Levéltár előadótermében.
22. 2017. évi falinaptár készítése	145.278,-	56/2016. (IX.26.) MNÖ határozat	A Veszprém Megyei Német Önkormányzatok Közösségével együttműködve került elkészítésre a 2017. évi kalendárium, melynek képein a német nemzetiség hite, kultúrája, természeti öröksége jelenik meg
23. Vers- és prózamondó verseny	117.500,-	56/2016. (XI.26.) MNÖ határozat	Vers- és prózamondó verseny: Mosonmagyaróvár (március 3) területi verseny. A megyei vetélkedőre továbbjutott tanulók utaztatását szervezte és fedezte a Megyei Német Önkormányzat
24-34. Szakmai tanulmányút Wunsiedel	286.009,-	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	A tanulmányút alkalmával az önkormányzat képviselői a németországi Wunsiedel körzettel. Együttműködési megállapodás került aláírásra a nemzetiségi oktatásban dolgozó pedagógusok tapasztalatcseréjére, továbbá 6 tanuló (13-16 éves kor) csereprogramban való részvételére 2018. augusztustól, illetve a „Harry-Krippner” rajzpályázat eredményhirdetésének megszervezésére vonatkozóan
35. 28. Német Nemzetiségi Tábor	110.575,-	42/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Német Nemzetiségi Tábor /Augusztus 7-14. Városlőd: Immár 28. éve rendeztük meg a nemzetiségi oktatásban részt vevő tanulók részére
36. Nemzetiségi Óvodák találkozója	50.000,-	56/2016.(XI.26.) MNÖ határozat	Nemzetiségi Óvodák Találkozója / április 7. Városlőd: évente más településen kerül megrendezésre, vándorzászló átadásával. Felemelő érzés látni az óvodások színes bemutatóját. Köszönet az óvónőknek a szakmai és nyelvi felkészítésért, és a szülőknek a sokoldalú és lelkes támogatásért

Dátum: Veszprém, 2018. január 25.

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása:

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:





20/2018 (II. 7.) MNÖ határozat

1. oldal

Számla száma	Kifizetés	Előirányzat	Összeg (Ft)	Előirányzat megnevezése	Megjegyzés
1	Únköltség elszámolás képviselők részére	2017.01.01. - 2017.12.31.	427 173	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Az önkormányzat eredeti költségvetésében megtervezett kiadás
2	Kincstár forint számlavezetéséhez kapcsolódó díj/transzakciós illeték	2017.01.01. - 2017.12.31.	67 775	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Az önkormányzat eredeti költségvetésében megtervezett kiadás
3	Telefon költség	2017.01.01. - 2017.12.31.	57 584	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Az önkormányzat eredeti költségvetésében megtervezett kiadás
4	Anyanyelvi verseny részvevői részére étkeztetés biztosítása	2017.09.07	47 120	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Az önkormányzat eredeti költségvetésében megtervezett kiadás
5	Könyvvásárlás	2017.05.24	14 980	7/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Anyanyelvi versenyre jutalomkönyvek
6	Könyvvásárlás	2017.05.22	25 245	7/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Anyanyelvi versenyre jutalomkönyvek
7	Könyvvásárlás	2017.05.24	8 634	7/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Anyanyelvi versenyre jutalomkönyvek
8	Domain név megújítás (schwaben.hu)	2017.09.17	22 352	24/2017. (V.3.) MNÖ határozat	schwaben.hu
9	Terebértéket járulékos költségekkel	2017.04.08	100 000	8/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Nemzetiségi szakmai konferencia
10	Plakett	2017.05.12	7 000	29/2017. (V.3.) MNÖ határozat	Hírisztó Botev Német Nemzetiségi Nyelvtanós Általános Iskola kermáliskájának 40 éves jubileumára emléktárgyat
11	Közegyezői hitelesítés díja	2017.06.01	1 500	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Feladatok benyújtásához szükséges hitelesítési költségek

2018 JAN 25.

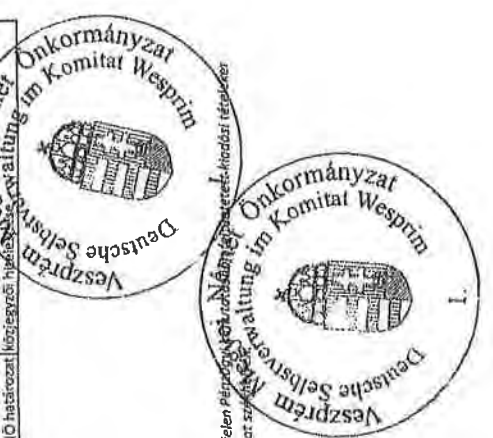
Dátum: 2018 JAN 25.  
A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: *Herby Ferenc*

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének feltehetőleg nemzetiségi tudatában nyilatkozom, hogy a jelen kérelemre vonatkozóan a nemzetiségi önkormányzat szándékában áll a nemzetiségi önkormányzat szándékában nyilatkozni, hogy a jelen kérelemre vonatkozóan a nemzetiségi önkormányzat szándékában áll a nemzetiségi önkormányzat szándékában nyilatkozni.

Dátum: 2018 JAN 25.  
A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: *Herby Ferenc*

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:



Veszprém Megyei Német Önkormányzat  
 8200 Veszprém, Mátyásfi út 1.  
 Helyettes elnöke: **Nalla Ferenc**  
 Tel.: 564 000

Sorszám	Számla közzétételének dátuma (közvetlen költségvetés esetén)	Leírás (rövid)	Előirányzat	Összeg (Ft)	Előirányzat	Megjegyzés
12	NUSA1089227	Belföldi személyszállítás	2017.05.19	120 850	22/2017. (V.3.) MNÖ határozat	Vern- és Protonomád verseny díjazottjainak
13	GU4EA1628293	Köszönő	2017.09.14	11 900	44/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Budapesti megemlékezés
14	NEMZ-18	Pályázati regisztrációs díj	2017.09.27	3 000	35/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Német hadifilmek feljuttatásánál támogatás
15	NUSA7290918	Érő-szándék vásárlás	2017.10.20	35 640	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi nevelésben dolgozó pedagógusok
16	NUSA7290917	Italos doboz	2017.10.19	13 930	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi tapasztalatszerje
17		Simonné Rummel Erzsébet - napi díj kifizetés	2017.10.22-10.29	88 817	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi nevelésben dolgozó pedagógusok
18		Napi díj kifizetés	2017.12.18	13 000	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi nevelésben dolgozó pedagógusok
19	244/115/20028	Üzemenyeg vásárlás	2017.10.23	26 699	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi nevelésben dolgozó pedagógusok
20	8532/014/00002	Üzemenyeg vásárlás	2017.10.29	20 847	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi tapasztalatszerje
21	06014913	Utazásdíjazás - Simonné Rummel Erzsébet részére	2017.10.22-10.29	4 800	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi nevelésben dolgozó pedagógusok
22	A06000635/3774/00005	Autópályva matrica	2017.10.18	2 950	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Németországi tapasztalatszerje
				<b>397 253</b>		

2018 JAN 25.

Dátum: **Stibj Jan**

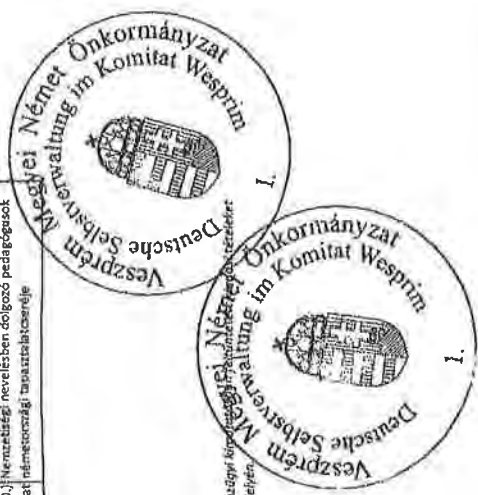
A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása:

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: **Stibj Jan**

Dátum: **Stibj Jan**

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása:

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: **Stibj Jan**



1. számú melléklet

3. oldal

Veszprém Megyei Német Önkormányzat

Veszprém Megyei Német Önkormányzat  
 Székhely címe: 8200 Veszprém, Magyarhódtér 1.  
 Telefonos kapcsolattartó: Helly Ferenç  
 A megítélés módja: támogatás (FT) | 1 954 000  
 Felhasználási terület: támogatás (szociális)

Felvetés kiadás: a támogatás felhasználásáról  
 (Működési támogatás elszámolása)

Száma	Státusz	Kiadás helye	Időpont, időszak	Duszeg (Ft)	Előleges becsült összeg	Megjegyzés (pl. időreterjesztés, egyéb feltételek, német nyelvű dokumentáció)
23	A07800180/0868/00034	Üzemanyag vásárlás	2017.10.30	5 800	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatszerzése
24		Reprezentációs kiadások után fizetett adó	2017.11.20	22 000	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatszerzése
25		Elszámolt árfolyamvesztés		627	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatszerzése
26		Pethő Balázsné - megbízási díj	2017.11.24	10 379	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Kulturvetőbevetés - nemzetiségi általános iskolák kulturális vetélkedője
27		Petres Ákos - megbízási díj	2017.11.24	20 001	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Kulturvetőbevetés - nemzetiségi általános iskolák kulturális vetélkedője
28		Bauernhuber József - megbízási díj	2017.11.24	10 000	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Kulturvetőbevetés - nemzetiségi általános iskolák kulturális vetélkedője
29		Orszáld József - megbízási díj	2017.11.24	20 001	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Kulturvetőbevetés - nemzetiségi általános iskolák kulturális vetélkedője
30		Magbócsi Ágnes után fizetett járulékok	2017.12.18	41 199	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Kulturvetőbevetés - nemzetiségi általános iskolák kulturális vetélkedője
31	SZ00054/2017	Települések regisztrációjának átalakítása	2017.12.13	254 507	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Települések regisztrációjának átalakítása, integrálása új weboldalra, mobil eszközökre optimalizálva (a 325.552 Ft végösszegű számlából 254.507 Ft került a működési támogatás terhére elszámolásra)
32	MDSSM4664542	Adóvent koncert hangosítása	2017.12.17	50 000	51/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Városi Adóvent koncert

A működési támogatásból finanszírozott kiadások összesítése összesen (Ft): 444 514

Dátum: 2018 JAN 25  
 Helly Ferenç

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása:

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: Helly Ferenç

Dátum: 2018 JAN 25

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása:

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:



1. számú melléklet

Közigazgatási és Nemzeti Önkormányzat neve: **Veszprém Megyei Német Önkormányzat**

Székhely címe: **8200 Veszprém, Megyeház tér 1.**

Törvényes képviselő neve: **Heilig Ferenc**

A megítélt működési támogatás összege (Ft): **1 564 000**

Felhasznált működési támogatási összeg (Ft): **1 561 040**

Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról  
(kiadások tematikus felsorolása)

Sorszám	Számla sorszáma, pénzeszköz átadása esetén (közreműködő szervezetnek) a vonatkozó szerződés iktatószáma, személynélleg kiadásnál a személy neve	Kiadási tétel	Időpont, időszak	Összeg (Ft)	Elfogadó határozat száma	Megjegyzés (pl. közreműködő szervezet igénybevétele, névszerden megnevezése)
1	1. oldal összesen			779 293		
2	2. oldal összesen			337 233		
3	3. oldal összesen			444 514		
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
A működési támogatásból felhasznált kiadások összege összesen (Ft)				<b>1 561 040</b>		

Dátum: 2018 JAN 25

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: Heilig Ferenc

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:



A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjeként büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy a jelen Pénzügyi kimutatásban feltüntetett kiadási tételeket alátámasztó pénzügyi bizonylatok maradéktalanul, záradékolva, rendelkezésre állnak a nemzetiségi önkormányzat székhelyén.

Dátum: 2018 JAN 23

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása: Heilig Ferenc

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:



20/2018. (II. 8.) TNÖ Határozat

2. sz. melléklet:

### Szakmai tájékoztató a működési támogatás felhasználásáról

Kitöltendő a Támogatói Okirat 5.5. pontjában foglaltak alapján maximum 2 oldal terjedelemben.

A tájékoztatónak tartalmaznia kell az egyes tartalmi elemeknél a kapcsolódó határozatok sorszámaát.

<b>Kedvezményezett nemzetiségi önkormányzat neve:</b>	Veszprém Megyei Német Önkormányzat
<b>Székhely település:</b>	Veszprém
<b>Székhely irányítószám:</b>	8200
<b>Székhely közterület, házszám:</b>	Megyeház tér 1.
<b>Levelezési cím település:</b>	Veszprém
<b>Levelezési cím irányítószám:</b>	8200
<b>Levelezési cím közterület, házszám:</b>	Megyeház tér 1.
<b>Kedvezményezett törvényes képviselője:</b>	Heilig Ferenc
<b>Kapcsolattartó neve:</b>	Heilig Ferenc
<b>Kapcsolattartó elérhetősége (telefonszám):</b>	30/398-4946
<b>Megítélt támogatási összeg (Ft):</b>	1 564 000 Ft

## BESZÁMOLÓ

### a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi működési költségeinek felhasználásáról.

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017-ban 8 ülést tartott az alábbi időpontokban: 2017. február 8.; április 8.; május 3.; június 28.; szeptember 20.; október 19.; november 26.

A 2017. február 8-án tartott első ülésén a 2017. évi működési költségvetésének bevételi és kiadási oldalát egyaránt 1.564.000,- Ft-ban állapította meg.

A költség felhasználás részletes indoklása:

<u>Megnevezés</u>	<u>Összeg Ft</u>	<u>Határozat száma</u>	<u>Indoklás</u>
1. Útiköltség elszámolás	427.173,-	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Önk. képviselők és elnök részére került kifizetésre; önk. ülések; részvétel megyei német önk. rendezvényein; kapcsolattartás intézményekkel, egyesületekkel, a megyében működő nemzetiségekkel
2. Kincstár forint számlavezetéshez kapcsolódó díj/tranzakciós illeték	67.775,-	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Számlavezetés költségei
3. Telefon költség	57.534,-	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Elnök részére biztosított telefonhasználat
4-7. Anyanyelvi Verseny (Ajkarendek)	95.959,-	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat 7/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Nyelvverseny nemzetiségi általános iskolások számára / május 26. Ajkarendek: évről évre magasabb színvonalat láthatunk a nemzetiségi iskolák tanulóitól
8. Domain név megújítás	22.352,-	24/2017. (V.3.) MNÖ határozat	schwaben.hu tárhely megújítás
9. Terembérlés járulékos költségekkel	100.000,-	8/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Nemzetiségi szakmai konferencia /április 8. Városlőd
10. Plakett	7.000,-	29/2017. (V.3.) MNÖ határozat	Hriszto Botev Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola fennállásának 40 éves jubileumára emléklakett
11. Közjegyzői hitelesítés díja	1.500,-	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	Pályázatok benyújtásához aláírási címpéldány közjegyzői hitelesítése
12. Belföldi személyszállítás	120.650,-	22/2017. (V.3.)	Vers- és Prózamondó verseny díjazottjainak Budapesti megmérettetése
13. Koszorú vásárlás	11.900,-	44/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Német hadisírok felújításának záróünnepségén koszorúzás
14. Pályázati regisztrációs díj	3.000,-	15/2017. (II.8.) MNÖ határozat	A NEMZ-18 pályázatok benyújtásához egyszeri pályázati díj megfizetése
15-25. Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatcseréje	230.110,-	47/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	A németországi Wunsiedel tartománnyal kötött együttműködési megállapodás alapján 6 fő nemzetiségi oktatásban dolgozó pedagógus egy hetes tanulmányútja valósult meg

26-30. Kulturwettbewerb- nemzetiségi általános iskolák 21. kulturális vetélkedője	101.580,-	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Kulturwettbewerb/november 25. Városlőd: 21 éve kerül megrendezésre vers- és próza, ének, zene és néptánc kategóriákban, szakmai zsűri előtt. Részvevők: a megye német nemzetiségi általános iskolák tanulói. A részvételi létszám 350-400 fő körül mozog. A Megyei Német Önkormányzat feladatának tekinti a rendezvény megszervezését és támogatását
31. Települések regiszterének átalakítása	264.507,-	49/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Települések regiszterének átalakítása, integrálása új weboldalba, mobil eszközökre optimalizálva
32. Adventi koncert hangosítása	50.000,-	51/2017. (IX.20.) MNÖ határozat	Adventi koncert / december 17. Városlőd

Dátum: Veszprém, 2018. január 25.

A nemzetiségi önkormányzat hivatalos képviselőjének aláírása:

A nemzetiségi önkormányzat pecsétjének lenyomata:



## KIMUTATÁS

a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetési bevételeinek és kiadásainak alakulásáról előirányzat csoportonként és kiemelt előirányzatonként

1. táblázat

## Bevételek

adatok Ft-ban

Sor- szám	Előirányzat megnevezése	2017. évi terv	2017. évi módosított előirányzat (2017.12.13.)	Változás	2017. évi módosított előirányzat	Kötelező feladatok	Önként vállalt feladatok
1	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	1 564 000	5 443 200		5 443 200	5 443 200	0
2	<b>Működési célú támogatások államháztartáson belülről</b>	<b>1 564 000</b>	<b>5 443 200</b>	<b>0</b>	<b>5 443 200</b>	<b>5 443 200</b>	<b>0</b>
3	Egyéb működési bevételek	330	330	2 960	3 290	3 290	0
4	<b>Működési bevételek</b>	<b>330</b>	<b>330</b>	<b>2 960</b>	<b>3 290</b>	<b>3 290</b>	<b>0</b>
5	<b>Költségvetési bevételek összesen</b>	<b>1 564 330</b>	<b>5 443 530</b>	<b>2 960</b>	<b>5 446 490</b>	<b>5 446 490</b>	<b>0</b>
6	Maradvány igénybevétele	942 023	942 023		942 023	942 023	0
7	<b>Finanszírozási bevételek</b>	<b>942 023</b>	<b>942 023</b>	<b>0</b>	<b>942 023</b>	<b>942 023</b>	<b>0</b>
8	<b>Bevételek mindösszesen</b>	<b>2 506 353</b>	<b>6 385 553</b>	<b>2 960</b>	<b>6 388 513</b>	<b>6 388 513</b>	<b>0</b>

2. táblázat

## Kiadások

adatok Ft-ban

Sor- szám	Előirányzat megnevezése	2017. évi terv	2017. évi módosított előirányzat (2017.12.13.)	Változás	2017. évi módosított előirányzat	Kötelező feladatok	Önként vállalt feladatok
1	Személyi juttatások	383 820	1 968 789	-35 243	1 933 546	1 933 546	0
2	Munkaadókat terhelő járulékos és szociális hozzájárulási adó	81 761	171 395	-9 878	161 517	161 517	0
3	Dologi kiadások	1 001 713	4 002 172	-52 148	3 950 024	3 950 024	0
4	Egyéb működési célú kiadások	1 039 059	243 197	100 229	343 426	343 426	0
a	Egyéb működési célú kiadások államháztartáson kívülre	145 678	145 278		145 278	145 278	0
b	Egyéb működési célú kiadások államháztartáson belülről			6 621	6 621	6 621	0
c	Elvonások, befizetések	3 661	3 661	-3 661	0	0	0
d	Tartalék	889 720	94 258	97 269	191 527	191 527	0
5	<b>Működési kiadások</b>	<b>2 506 353</b>	<b>6 385 553</b>	<b>2 960</b>	<b>6 388 513</b>	<b>6 388 513</b>	<b>0</b>
6	Beruházás		0		0	0	0
7	<b>Felhalmozási kiadások</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
8	<b>Költségvetési kiadások összesen</b>	<b>2 506 353</b>	<b>6 385 553</b>	<b>2 960</b>	<b>6 388 513</b>	<b>6 388 513</b>	<b>0</b>
9	<b>Kiadások mindösszesen</b>	<b>2 506 353</b>	<b>6 385 553</b>	<b>2 960</b>	<b>6 388 513</b>	<b>6 388 513</b>	<b>0</b>



## A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi kiadásainak feladatonkénti részletezése

Sor-szám	Megnevezés	2017. évi eredeti előirányzat	2017. évi módosított előirányzat (2017.12.13.)	Változás	2017. évi módosított előirányzat	2016. évi Működési támogatás terhére	2016. évi Feladat alapú támogatás terhére	2017. évi Működési támogatás terhére	2017. évi Feladat alapú támogatás terhére	adatok Ft-ban
										2017. évi Egyéb bevétel terhére
A		B	C	D	E	F	G	H	I	J
1	K Telefon magán célú használata	12 000	11 575	- 2 443	9 132					
2	K Közérdekű önkéntes tevékenység (2016. évi)	3 330	3 330		3 330					
3	K Kulturvetőbör (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok	23 890	23 890		23 890	3 330				
4	K Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsiedel	264 600	157 339		157 339		23 890			
5	K Vers- és prózamondó verseny díjazottjainak Mosonmagyaróvári megmérettetése (2017. március)	80 000	37 102		37 102		157 339			
6	K Anyanyelvi Verseny (Ajkarondok) (2017. május 26.)		46 514		46 514			37 102		
7	K "Harry-Krippner" pályázat eredményhirdetése (2017. június 6.)		23 622		23 622			46 514		
8	K Hriszto Botov Német Nemzetiségi Nyelvtanító Általános Iskola/Nemzetiségi Tagozata fennállásának 25 éves jubileumára emléklapokat		5 512		5 512				23 622	
9	K Dokumentation der Christkindl - Ausstellungsruhe - Christkindl kiállítások dokumentációja 2009-2016 (NEMZ-KUL-EPER-17-0549)		50 000	50 000						
10	K Anyanyelvi hitéletünk ápolása (NEMZ-KUL-EPER-17-0974)		100 018		100 018					
11	K 28. német nemzetiségi tábor 7-8 osztályosok részére (NEMZ-TAB-EPER-17-0056)		1 302 768	17 200	1 319 968				24 270	75 748
12	K Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatszerzése (2017. október 22-29)		122 849		122 849		87 067		408 480	824 421
13	K Kulturvetőbör - Nemzetiségi általános iskolások 21 kulturális vetélkedője (2017. november 24.)		84 270		84 270			122 849		
14	<b>Személyi juttatások</b>	<b>383 820</b>	<b>1 968 789</b>	<b>- 35 243</b>	<b>1 933 546</b>	<b>3 330</b>	<b>268 296</b>	<b>305 379</b>	<b>456 372</b>	<b>900 169</b>
15	K Telefon magán célú használata után fizetendő adó	5 280	4 012	22	4 034					
16	K Közérdekű önkéntes tevékenység (2016. évi)	5 994	5 994		5 994	5 994		4 034		
17	K Kulturvetőbör (2016. november 26.) - zsűrizési feladatok	20 478	20 478		20 478					
18	K Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsiedel	50 009	49 992		49 992		20 478			
19	K "Harry-Krippner" pályázat eredményhirdetése (2017. június)		13 098		13 098		49 992			
20	K Dokumentation der Christkindl - Ausstellungsruhe - Christkindl kiállítások dokumentációja 2009-2016 (NEMZ-KUL-EPER-17-0549)		9 900	9 900						13 098
21	K Anyanyelvi hitéletünk ápolása (NEMZ-KUL-EPER-17-0974)		16 685		16 685					
22	K Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatszerzése (2017. október 22-29)		34 550		34 550					16 685
23	K Kulturvetőbör - Nemzetiségi általános iskolások 21 kulturális vetélkedője (2017. november 24.)		16 686		16 686			34 550		
24	<b>Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó</b>	<b>81 761</b>	<b>171 395</b>	<b>- 9 878</b>	<b>161 517</b>	<b>5 994</b>	<b>70 470</b>	<b>55 270</b>	<b>29 783</b>	<b>-</b>
25	K Utiköltség térítés / kiküldetés	350 000	496 186	- 69 013	427 173				427 173	
26	K Telefonköltség	48 000	46 301	2 101	48 402				48 402	
27	K Pénzügyi szolgáltatás díja	50 000	67 775		67 775				67 775	
28	K Pályázati regisztrációs díj	3 000	3 000		3 000				3 000	
29	K Közjegyzői hitelesítés díja	6 000	1 500		1 500				1 500	
30	K Kerekítési különbözet kiadásai	116	2 870		1 796					
31	K Vertreibungstag - Elűzési napja (2017. január 27.)	175 000	175 000		175 000		842			948
32	K Vers- és prózamondó verseny díjazottjainak Mosonmagyaróvári megmérettetése (2017. március)	137 500	127 518		127 518		175 000			
33	K Szakmai tanulmányút - Németország, Wunsiedel	82 097	78 468		78 468					
34	K Nemzetiségi óvodák 7 találkozója (Városlőd) (2017. április 7.)	50 000	50 000		50 000		78 468			
35	K Nemzetiségi Szakmai Konferencia (2017. április 8.)	100 000	100 000		100 000		50 000			
36	K schwaben.hu weboldal karbantartás, korszerűsítés		22 352		22 352				100 000	
37	K Egyházzenei Koncertek								22 352	
38	K Vers- és prózamondó verseny díjazottjainak Budapesti megmérettetése (2017. május 19.)		120 650		120 650					
39	K Anyanyelvi Verseny (Ajkarondok) (2017. május 26.)		2 325		2 325					
40	K Nemzetiségi kiadványok, folyóiratok beszerzése									
41	K "Harry-Krippner" pályázat eredményhirdetése (2017. június)		6 378		6 378					
42	K Hriszto Botov Német Nemzetiségi Nyelvtanító Általános Iskola fennállásának 40 éves jubileumára emléklapokat		1 488		1 488				6 378	
43	K 28. német nemzetiségi tábor 7-8 osztályosok részére (NEMZ-TAB-EPER-17-0056)		221 933	17 200	204 733		23 508		105 646	75 579
44	K Kirchenfeste - Egyházzenei koncertek Veszprém megyében (NEMZ-KUL-EPER-17-0346)		600 863		600 863				300 863	300 000
45	K Dokumentation der Christkindl - Ausstellungsruhe - Christkindl kiállítások dokumentációja 2009-2016 (NEMZ-KUL-EPER-17-0549)		870 100	33 038	903 138				503 138	400 000
46	K Anyanyelvi hitéletünk ápolása (NEMZ-KUL-EPER-17-0974)		24 252		24 252					
47	K Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok németországi tapasztalatszerzése (2017. október 22-29)		72 261		72 261					24 252
48	K Városlőd adventi koncert (2017. december 17.)		50 000		50 000					
49	K Német hadisírok felújításának záróünnepségen koszorúzás (2017. szeptember 14.)		11 900		11 900				50 000	
50	K 27. Megyei Német Nemzetiségi Gála / Baktanyos-tó (2017. október 14.)		188 750		188 750					188 750
51	K Települések regisztrációinak átalakítása, integrálása új weboldalba, mobil eszközökre optimalizálva		325 552		325 552			264 507	188 750	61 045
52	K Ombudszman nemzetiségi helyettessel történt Veszprém megyei német nemzetiségi képviselők megbeszélése Városlődön (2017. november 21.)		20 000		20 000				20 000	
53	K Kulturvetőbör - Nemzetiségi általános iskolások 21 kulturális vetélkedője (2017. november 24.)		31 750		31 750				31 750	
54	K Nemzetiségi Nap a Lovassy László Gimnáziumban		25 000		25 000					
55	K Koszorú vásárlás Schneider József tiszteletére		8 000		8 000					25 000
56	K Vertreibungstag - Elűzési napja (2018. január 20.) Magyarországon		250 000		250 000					8 000
57	<b>Dologi kiadások</b>	<b>1 001 713</b>	<b>4 002 172</b>	<b>- 52 148</b>	<b>3 950 024</b>	<b>6</b>	<b>445 318</b>	<b>1 203 351</b>	<b>1 501 518</b>	<b>799 831</b>
58	K Tartalék	889 720	94 258	97 269	191 527				191 527	
59	K Befizetések (2016. évi működési támogatással összefüggésben)	3 661	3 661		3 661	3 331				330
60	K Befizetések (2017. évi működési támogatással összefüggésben)			2 960	2 960					
61	K Együttműködés a 2017. évi kalendárium elkészítéséhez	145 678	145 278		145 278			2 960		
62	<b>Egyéb működési célú kiadás</b>	<b>1 039 059</b>	<b>243 197</b>	<b>100 229</b>	<b>343 426</b>	<b>3 331</b>	<b>145 278</b>	<b>2 960</b>	<b>191 527</b>	<b>330</b>
63	<b>Kiadások összesen:</b>	<b>2 506 353</b>	<b>6 385 553</b>	<b>2 960</b>	<b>6 388 513</b>	<b>12 661</b>	<b>929 362</b>	<b>1 566 960</b>	<b>2 179 200</b>	<b>1 700 330</b>

K: Kötelező feladatok összesen: 6 388 513 Ft

## A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének működési és felhalmozási célú bevételeinek és kiadásainak mérlege

	Bevételek megnevezése		Kiadások megnevezése		Összeg	adatok Ft-ban
	A	B	C	D		
1	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	5 443 200	1 Személyi juttatások	1 933 546		
2	Működési bevételek	3 290	2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	161 517		
3	<b>Költségvetési működési bevételek összesen</b>	<b>5 446 490</b>	3 Dologi kiadások	3 950 024		
4	Finanszírozási célú működési bevételek	942 023	4 Egyéb működési célú kiadások	343 426		
5	<b>Működési bevételek összesen:</b>	<b>6 388 513</b>	5 <b>Működési kiadások összesen:</b>	<b>6 388 513</b>		
6	Felhalmozási bevételek		6 Beruházások			
7	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök		7 Felújítások			
8	<b>Költségvetési felhalmozási bevételek összesen</b>	<b>0</b>	8 Egyéb felhalmozási célú kiadások			
9	Finanszírozási célú felhalmozási bevételek		9 <b>Felhalmozási célú kiadások összesen:</b>	<b>0</b>		
10	<b>Felhalmozási célú bevételek összesen:</b>	<b>0</b>				
11	<b>Bevételek mindösszesen:</b>	<b>6 388 513</b>	10 <b>Kiadások összesen:</b>	<b>6 388 513</b>		

**KIMUTATÁS**  
**a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének előirányzat-felhasználási tervéről**

Megnevezés A	adatok Ft-ban												
	Január B	Február C	Március D	Április E	Május F	Június G	Július H	Augusztus I	Szeptember J	Október K	November L	December M	Összesen N
<b>1 Induló pénzkészlet</b>		<b>1 657 560</b>	<b>1 292 842</b>	<b>832 214</b>	<b>1 706 374</b>	<b>938 184</b>	<b>550 841</b>	<b>1 699 640</b>	<b>2 478 937</b>	<b>2 435 297</b>	<b>2 171 900</b>	<b>1 168 444</b>	
Működési célú támogatások államháztartáson													
2 beltről	782 000			1 089 600			2 482 000	1 089 600					5 443 200
3 Működési bevételek	330											2 960	3 290
4 Maradvány igénybevétele	942 023												942 023
<b>5 Bevételek összesen</b>	<b>1 724 353</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 089 600</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 482 000</b>	<b>1 089 600</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 960</b>	<b>6 388 513</b>
6 Személyi juttatások	28 220	1 000	175 089	81 000	41 000	127 018	1 303 768	1 000	1 000	88 181	85 270	1 000	1 933 546
Munkaadókat terhelő járulékok és szociális													
7 hozzájárulási adó	26 912	440	18 230	440	440	72 325	440	440	440	23 844	17 126	440	161 517
8 Dologi kiadások	8 000	218 000	267 309	134 000	726 750	188 000	28 993	308 863	42 200	151 372	898 100	978 437	3 950 024
9 Egyéb működési célú kiadások	3 661	145 278									2 960	191 527	343 426
10 Beruházás													0
<b>11 Kiadások összesen</b>	<b>66 793</b>	<b>364 718</b>	<b>460 628</b>	<b>215 440</b>	<b>768 190</b>	<b>387 343</b>	<b>1 333 201</b>	<b>310 303</b>	<b>43 640</b>	<b>263 397</b>	<b>1 003 456</b>	<b>1 171 404</b>	<b>6 388 513</b>
<b>12 Záró pénzkészlet</b>	<b>1 657 560</b>	<b>1 292 842</b>	<b>832 214</b>	<b>1 706 374</b>	<b>938 184</b>	<b>550 841</b>	<b>1 699 640</b>	<b>2 478 937</b>	<b>2 435 297</b>	<b>2 171 900</b>	<b>1 168 444</b>	<b>0</b>	

### **Szöveges indokolás a 3., 4. melléletekhez**

#### **I. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének működési és felhalmozási célú bevételeinek és kiadásainak mérlege szöveges indokolása**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi bevételeinek és kiadásainak mérlegét közgazdasági tagolásban a 3. melléklet mutatja be. A működési bevételek és kiadások főösszege 6 388 513 Ft-ban került meghatározásra. A költségvetési bevétel az önkormányzatot illető 2017. évi működési, és feladatalapú támogatás összegével egyezik, mely kiegészül a NAV felé történő adó- és járulékfizetések kerekített összeg szerinti különbözettel, pályázati támogatásként az Önkormányzat 1 700 000 Ft bevételhez jutott. Finanszírozási célú műveletek bevonása 942 023 Ft-ban történt Közgyűlés korábbi döntéseiből eredő kötelezettség vállalásokkal összhangban. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2017. évi költségvetésének végrehajtása során kizárólag a költségvetési előirányzatok erejéig vállal kötelezettséget.

#### **II. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének előirányzat-felhasználási tervéről készült kimutatás szöveges indokolása**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzat felhasználási terve a 4. melléklet szerint került bemutatásra.

A bevételek között megtervezett önkormányzati költségvetési támogatás felhasználása Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési lebonyolítási számlájára utalt támogatás folyósításával összhangban történt. A pályázatokban megfogalmazott feladatokhoz igazodóan történt az előirányzatok várható teljesítésének ütemezése. A működési bevételek a befizetésekkel, illetve a kerekítési különbözet felmerülésével időarányosan került bemutatásra. A finanszírozási bevételként megjelenő 942 023 Ft megegyezik az önkormányzat 2017. évi nyitó pénzkészletével.

A likviditási terv az 1. melléklet szerint meghatározott, a 2. melléklet szerint részletezett kiadások felhasználásával számol.

## KIMUTATÁS

a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2016-2018. évi költségvetési bevételeinek és kiadásainak alakulásáról előirányzat csoportonként és kiemelt előirányzatonként

1. táblázat

		Bevételek				adatok Ft-ban	
Sor-szám	Előirányzat megnevezése	2016. évi teljesítés	2017. évi várható teljesítés	2018. évi terv	Kötelező feladatok	Önként vállalt feladatok	
	A	B	C	D	E	F	
1	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	4 920 329	5 443 200	3 614 000	3 614 000	0	
2	<b>Működési célú támogatások államháztartáson belülről</b>	<b>4 920 329</b>	<b>5 443 200</b>	<b>3 614 000</b>	<b>3 614 000</b>	<b>0</b>	
3	<b>Működési bevételek</b>	<b>3 331</b>	<b>3 290</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
4	<b>Költségvetési bevételek összesen</b>	<b>4 923 660</b>	<b>5 446 490</b>	<b>3 614 000</b>	<b>3 614 000</b>	<b>0</b>	
5	<b>Maradvány igénybevétele</b>	<b>481 502</b>	<b>942 023</b>	<b>444 487</b>	<b>444 487</b>	<b>0</b>	
6	<b>Finanszírozási bevételek</b>	<b>481 502</b>	<b>942 023</b>	<b>444 487</b>	<b>444 487</b>	<b>0</b>	
7	<b>Bevételek mindösszesen</b>	<b>5 405 162</b>	<b>6 388 513</b>	<b>4 058 487</b>	<b>4 058 487</b>	<b>0</b>	

2. táblázat

		Kiadások				adatok Ft-ban	
Sor-szám	Előirányzat megnevezése	2016. évi teljesítés	2017. évi várható teljesítés	2018. évi terv	Kötelező feladatok	Önként vállalt feladatok	
	A	B	C	D	E	F	
1	Személyi juttatások	1 165 249	1 933 546	281 707	281 707	0	
2	Munkaadókat terhelő járulékos és szociális hozzájárulási adó	78 622	161 517	151 156	151 156	0	
3	Dologi kiadások	3 086 786	3 700 024	3 293 790	3 293 790	0	
4	Egyéb működési célú kiadások	82 682	3 661	331 834	331 834	0	
a	Egyéb működési célú kiadások államháztartáson belülről	82 682	3 661	2 960	2 960	0	
b	Egyéb működési célú kiadások államháztartáson kívülről						
c	Tartalék			328 874	328 874	0	
5	<b>Működési kiadások</b>	<b>4 413 339</b>	<b>5 798 748</b>	<b>4 058 487</b>	<b>4 058 487</b>	<b>0</b>	
6	Beruházás	49 800					
7	<b>Felhalmozási kiadások</b>	<b>49 800</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
8	<b>Költségvetési kiadások összesen</b>	<b>4 463 139</b>	<b>5 798 748</b>	<b>4 058 487</b>	<b>4 058 487</b>	<b>0</b>	
9	<b>Kiadások mindösszesen</b>	<b>4 463 139</b>	<b>5 798 748</b>	<b>4 058 487</b>	<b>4 058 487</b>	<b>0</b>	

## A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi kiadásainak feladatonkénti részletezése

Sor- szám	Megnevezés	2018. évi eredeti előirányzat	2017. évi Működési támogatás terhére	2017. évi Feladatalapú támogatás terhére	2018. évi Működési támogatás terhére	adatok Ft-ban
						2018. évi Egyéb bevétel terhére
	A	B	C	D	E	F
1	K Telefon magán célú használata	13 991			13 991	
2	K Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok szakmai tapasztalatcseréje (2018. március 18-23.)	228 346		9 873	218 473	
3	K Vers- és prózamonó verseny díjazottjainak Mosonmagyaróvári megmérettetése (2018. március 2.)	39 370			39 370	
<b>4</b>	<b>Személyi juttatások</b>	<b>281 707</b>	<b>-</b>	<b>9 873</b>	<b>271 834</b>	<b>-</b>
5	K Telefon magán célú használata után fizetendő adó	6 156			6 156	
6	K Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok szakmai tapasztalatcseréje (2018. március 18-23.)	145 000			145 000	
<b>7</b>	<b>Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó</b>	<b>151 156</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>151 156</b>	<b>-</b>
8	K Útiköltség térítés / kiküldetés	430 000			430 000	
9	K Telefonköltség	55 964			55 964	
10	K Pénzügyi szolgáltatás díja	60 000			60 000	
11	K Pályázati regisztrációs díj	3 000			3 000	
12	K schwaben.hu weboldal éves tárhely biztosítása	22 352			22 352	
13	K Nemzetiségi Óvodák Találkozója (2018. április 3.)	50 000			50 000	
14	K Drámafesztivál – Ugod (2018. március 27.)	50 000			50 000	
15	K Vers- és prózamonó verseny díjazottjainak Mosonmagyaróvári megmérettetése (2018. március 2.)	133 820			133 820	
16	K Nemzetiségi nevelésben dolgozó pedagógusok szakmai tapasztalatcseréje (2018. március 18-23.)	181 654		181 654		
17	K Vertreibungstag - Elűzetés napja (2017. január 27.) Magyarpolány	250 000		250 000		
18	K Vertreibungstag - Elűzetés napja (2017. február 10.) Tótvázsony	7 000			7 000	
19	K 29. Nationalitätenlager für 7-8 Klässler/ 28. Nemzetiségi Tábor 7-8. osztályosok részére (NEMZ-TAB-18-0034)	900 000				900 000
20	K Kirchenfeste / Egyházzenei koncertek Veszprém megyében (NEMZ-KUL-18-0077)	450 000				450 000
21	K "schwaben.hu" weboldal átalakítása, frissítése (NEMZ-KUL-18-0080)	200 000				200 000
22	K Veszprém Megyei Nemzetiségek Napja (NEMZ-KUL-18-0143)	500 000				500 000
<b>23</b>	<b>Dologi kiadások</b>	<b>3 293 790</b>	<b>-</b>	<b>431 654</b>	<b>812 136</b>	<b>2 050 000</b>
24	K Tartalék	328 874			328 874	
25	K 2017. évi működési támogatás fel nem használt részének visszafizetése	2 960	2 960			
<b>26</b>	<b>Egyéb működési célú kiadások</b>	<b>331 834</b>	<b>2 960</b>	<b>-</b>	<b>328 874</b>	<b>-</b>
<b>27</b>	<b>Kiadások összesen:</b>	<b>4 058 487</b>	<b>2 960</b>	<b>441 527</b>	<b>1 564 000</b>	<b>2 050 000</b>

K: Kötelező feladatok összesen: 4 058 487 Ft

## A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének működési és felhalmozási célú bevételeinek és kiadásainak mérlege

	Bevételek megnevezése		Kiadások megnevezése		adatok Ft-ban
	A	B	C	D	
1	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	3 614 000	1 Személyi juttatások	281 707	
2	Működési bevételek	0	2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	151 156	
3	<b>Kölségvetési működési bevételek összesen</b>	<b>3 614 000</b>	3 Dologi kiadások	3 293 790	
4	Finanszírozási célú működési bevételek	444 487	4 Egyéb működési célú kiadások	331 834	
5	<b>Működési bevételek összesen:</b>	<b>4 058 487</b>	5 <b>Működési kiadások összesen:</b>	<b>4 058 487</b>	
6	Felhalmozási bevételek		6 Beruházások		
7	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök		7 Felújítások		
8	<b>Kölségvetési felhalmozási bevételek összesen</b>	<b>0</b>	8 Egyéb felhalmozási célú kiadások		
9	Finanszírozási célú felhalmozási bevételek		9 <b>Felhalmozási célú kiadások összesen:</b>	<b>0</b>	
10	<b>Felhalmozási célú bevételek összesen:</b>	<b>0</b>			
11	<b>Bevételek mindösszesen:</b>	<b>4 058 487</b>	10 <b>Kiadások összesen:</b>	<b>4 058 487</b>	

**KIMUTATÁS**  
**a Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének előirányzat-felhasználási tervéről**

Mégnevezés A	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Augusztus	Szeptember	Október	November	December	adatok Ft-ban
	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
<b>1 Induló pénzkészlet</b>													
Működési célú támogatások államháztartáson													
2 bejáról	782 000	971 848	933 169	2 180 949	1 879 270	1 677 591	1 575 912	1 456 233	1 448 590	1 146 911	1 140 232	1 133 553	3 614 000
3 Működési bevételek			2 050 000				782 000						0
4 Maradvány igénybevétele	444 487												444 487
<b>5 Bevételek összesen</b>	<b>1 226 487</b>	<b>0</b>	<b>2 050 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>782 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4 058 487</b>
6 Személyi juttatások	1 166	1 166	268 881	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	281 707
Munkaadókat terhelő járulékok és szociális													
7 hozzájárulási adó	513	513	145 513	513	513	513	513	513	513	513	513	513	151 156
8 Dologi kiadások	250 000	37 000	387 826	300 000	200 000	100 000	900 000	5 964	300 000	5 000	5 000	803 000	3 293 790
9 Egyéb működési célú kiadások	2 960												328 874
<b>11 Kiadások összesen</b>	<b>254 639</b>	<b>38 679</b>	<b>802 220</b>	<b>301 679</b>	<b>201 679</b>	<b>101 679</b>	<b>901 679</b>	<b>7 643</b>	<b>301 679</b>	<b>6 679</b>	<b>6 679</b>	<b>1 133 553</b>	<b>3 318 34</b>
<b>12 Záró pénzkészlet</b>	<b>971 848</b>	<b>933 169</b>	<b>2 180 949</b>	<b>1 879 270</b>	<b>1 677 591</b>	<b>1 575 912</b>	<b>1 456 233</b>	<b>1 448 590</b>	<b>1 146 911</b>	<b>1 140 232</b>	<b>1 133 553</b>	<b>0</b>	<b>4 058 487</b>



**Szöveges indokolás a 3., 4. melléletekhez**

**I. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének működési és felhalmozási célú bevételeinek és kiadásainak mérlege szöveges indokolása**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi bevételeinek és kiadásainak mérlegét közgazdasági tagolásban a 3. melléklet mutatja be. A működési bevételek és kiadások főösszege 4 058 487 Ft-ban került megtervezésre. A költségvetési bevétel az önkormányzatot illető 2018. évi működési támogatás összegével egyezik. Finanszírozási célú műveletek bevonása 444 487 Ft-ban történt Közgyűlés korábbi döntéseiből eredő kötelezettségvállalásokkal összhangban. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi költségvetésének végrehajtása során kizárólag a költségvetési előirányzatok erejéig vállal kötelezettséget.

**II. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének előirányzat-felhasználási tervéről készült kimutatás szöveges indokolása**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzat felhasználási terve a 4. melléklet szerint került bemutatásra.

A bevételek között megtervezett önkormányzati költségvetési támogatás felhasználása Veszprém Megyei Német Önkormányzat költségvetési lebonyolítási számlájára utalt támogatás folyósításával összhangban történt. A finanszírozási bevételként megjelenő 444 487 Ft megegyezik az önkormányzat 2018. évi nyitó pénzkészletével.

A likviditási terv az 1. melléklet szerint meghatározott, a 2. melléklet szerint részletezett dologi kiadások felhasználásával számol.

*Orsz*  
*[Signature]*

JÖ/C/2018  
2018 JAN 22.

*Mk P.*

*2*

**Tótvázsonyi Közös Önkormányzati Hivatal Jegyzője**  
8246 Tótvázsony, Magyar u. 101. Tel.: 20/313-9079  
e-mail:hivatal@totvazsony.hu  
(Barnag, Hidegkút, Tótvázsony, Vöröstó Önkormányzatok közös hivatala)

Szám: 29.7./2018/TOT

Tárgy: Tótvázsony Hajnal Óvoda és  
Bölcsőde intézmény átvétele  
Melléklet: határozat kivonat

Veszprém Megyei Német Önkormányzat Heilig Ferenc László elnök Úr!  
8200 Veszprém Megyeház tér 1

Tisztelt Heilig Ferenc László elnök Úr!

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv) 25.§ (2) bekezdésében foglaltak alapján, tekintettel a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 74.§ (7) bekezdésére és az Njtv. 24. (1) bekezdésére a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat 1/2018.(I.19.) számú határozatával kezdeményezi a Tótvázsony Hajnal Óvoda és Bölcsőde intézmény fenntartói jogának átvételét 2018/2019 nevelési tanévtől.

A nevezett testületi döntés értelmében, az átadás jóváhagyása érdekében megkeresem a Tisztelt Címet a fenntartói jog átadása kezdeményezés véleményezésére.

A már megküldött véleményezési kérelmet (59/2017.(IX.26.) határozat) a fent jelzett jogszabályok maradéktalan betartása végett kérem tekintse tárgytalannak, egyúttal jelen megkeresésem nyomán kérem a fenntartói jog átadását megvizsgálni, megtárgyalni és véleményét részemre soron kívül megküldeni szíveskedjen.

Segítő közreműködését köszönöm!

Tótvázsony, 2018. 01. 19.

Tisztelettel

*[Signature]*  
**Báncs Jánosné**  
elnök

VESZPRÉM MEGYEI ÖNKORMÁNYZATI HIVATAL	
Érkezett:	2018 JAN 23
Szám:	13/3-2/2018 Mell:
Első szám:	Ügyintéző: <i>[Signature]</i>

*u.*



Pápai Tankerületi Központ

**Úrkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat**

Úrkút

Rákóczi u. 45.  
8409

Iktatószám: TK/170/00161-2/2018

Ügyintéző: Máté Mirtill

Melléklet: -

Hivatkozás: -

**Pichler József**

**elnök**

részére

Tárgy: Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola intézményszervezése  
– fenntartói jog átadása

**Tisztelt Elnök Úr!**

Hivatkozva az URK/123/2018. iktatószámú levelére, tájékoztatom, hogy az Úrkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat írásbeli kezdeményezését a Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola fenntartói jogának átvételére befogadtuk és a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. tv. – továbbiakban Nkt. – 83. § (3) bekezdés b) pontja alapján előírt véleményezési eljárás lefolytatását előkészítjük.

Tájékoztatom továbbá, hogy az Nkt. 84. § (7) bekezdése szerint a fenntartói jog átadásáról oktatásért felelős miniszter dönt, legkésőbb az intézkedés tervezett végrehajtása éve májusának utolsó munkanapjáig, illetve hogy a fenntartói jog átadására az Nkt. 84. § (3) bekezdés a) pontja alapján tanítási évben kizárólag a nyári időszakban, július-augusztus hónapokban van lehetőség.

Pápa, 2018. január 29.

Üdvözlettel:

  
Egyházi Andrea  
tankerületi igazgató 01



8500 Pápa, Mézeskalács u. 2.

Tel: +36 89 310 642

e-mail: papa@kk.gov.hu; andrea.egyhazi@kk.gov.hu

**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat  
Képviselő-testülete**  
8446 Kislőd, Hősök tere 2.

**KIVONAT**

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2017. szeptember 12-i  
rendkívüli, nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből

**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2017.  
(IX. 12.) számú határozata:**

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 84. § (9) a) pontjában biztosított jogkörében eljárva egyetért azzal, hogy a Városlódi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola és a Kislődi Róthy Mihály Tagintézménye fenntartói jogát a 2018/2019-es tanévtől átvegye.

A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

**Felelős:** Vidané Varga Krisztina  
**Határidő:** azonnal

Vidané Varga Krisztina s.k.  
elnök



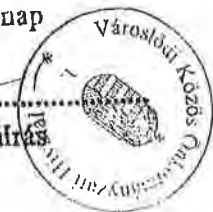
Gubai-Szabó Eszter s.k.  
képviselő

Ezen másolat az eredetivel mindenben megegyezik  
Városlőd, 2017. év ..... 12 ..... hó ..... 20 ..... nap

A kivonat hitelűl:  
2017. szeptember 12.

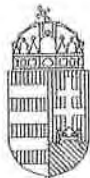
Dohosi Gergely  
jegyző

aláírás



VESZPRÉM MEGYEI ÖNKORMÁNYZATI HIVATAL	
ezett:	2017 DEC 21
im:	13/20-1/2017 Mell.:
szám:	Cyintéző: 45.P.

53



MINISZTERELNÖKSÉG

DR. SEMJÉN ZSOLT  
miniszterelnök-helyettesZebc T  
21  
NÖ/HR/2017

2017 DEC 21

11 (4)

Heilig Ferenc  
elnök úr részére  
Veszprém Megyei Német Önkormányzat  
8200 Veszprém  
Megyeház tér 1.

Iktatószám: KTEF/2/5/2017.

Tisztelt Elnök Úr!

A Nemzeti Címer Bizottság (a továbbiakban: Bizottság) 2017. november 27. napján tartott ülésén megtárgyalta a Veszprém Megyei Német Önkormányzat címertervét, amelynek eredményeképpen az alábbi állásfoglalást alakította ki a testület.

Mindenekelőtt üdvözlendő, hogy a közösség méltó módon történő megjelenítésének érdekében saját címer megalkotását határozták el, ezzel is erősítve a közösség tagjaiban az összetartozás érzését. A bükkfa csonkja rendkívül kifejező jelkép, amely akár önmagában, minden más szimbólum nélkül is képes a németiség múltját, és - ahogyan a címerleírás fogalmaz - „a túlélést, a jövőbe vetett hitet, a jövőbe mutatást” képileg megjeleníteni.

A megküldött történeti leírás és a címerleírás alapján megállapítható, hogy igazán gazdag múlttal rendelkezik a település, illetve a közösség, amelyet a címerkép megannyi jelképe is tükröz. Mindazonáltal a Bizottság azt az álláspontot képviseli, hogy a címertanban minél egyszerűbb egy címer, annál értékesebb. Az egyszerűséget egy megfelelő szimbólum tudja biztosítani, mint amilyen a már említett bükkfa-csonk. Ha csak a fa csonkja jelenik meg a címerpajzson, és a többi jelkép elhagyásra kerül, egy felettebb nagyszerű és egyedi, a heraldika szabályainak megfelelő címerrel büszkélkedhet az Önkormányzat. Javasolt továbbá a színek meghatározása során figyelemmel lenni a heraldika azon szabályára, amely szerint nem ajánlott színárnyalatok alkalmazása a címerek esetében, és az egyes színeket - például kék - csak középkék vagy kék elnevezéssel feltüntetni.

A Bizottság fenti javaslataival igyekszik elősegíteni, hogy az Önkormányzat címere a heraldika szabályainak megfelelően készüljön el, ugyanakkor magába foglalja azt a jelképet, amely a németiség szempontjából a legmeghatározóbb, egyediséget kölcsönözve ezáltal a címerüknek.

Köszönöm, hogy bizalmával megtisztelte a Bizottságot.

Budapest, 2017. december 18.

Tisztelettel:

Semjén Zsolt



**Német nemzetiségi parlamenti képviselő választás / 2018**

**Motto: UNGARNDEUTSCH – STEH DAZU!**

I. 2014-ben „csak” német nemzetiségi parlamenti szószólót sikerült választanunk Ritter Imre úr személyében, akinek a kormánnyal, ill. a frakciókkal kialakított jó kapcsolata révén felértékelődött a hazai németiség szerepe, amely kedvező alaphelyzetet biztosíthat a jövő évi parlamenti választásokra. 2014-től 25 törvény, kormányrendelet módosítását vitte keresztül sikerrel, amelyek a 13 hazai őshonos nemzetiség érdekeit szolgálják.

A szószóló joga és feladata a parlamentben:

- az adott nemzetiség érdekeit és jogait érintő indítványokat tehet;
- nem rendelkezik szavazati joggal, de az ülésén felszólalhat, ha a Házbizottság megítélése szerint a napirendi pont a nemzetiségek érdekeit, jogait érinti;
- rendkívüli ügyben napirend után is felszólalhat;
- kérdést intézhet a Kormányhoz, az ombudsmanhoz, az Állami Számvevőszék elnökéhez és a legfőbb ügyészhez a nemzetiségek jogait érintő ügyben;
- nemzetiségeket érintő határozati javaslatot is benyújthat az Országgyűlésnek;
- a nemzetiségeket képviselő országgyűlési bizottság munkájában szavazati joggal részt vesz;
- az állandó bizottságok, illetve a törvényalkotási bizottság ülésein – az érintett bizottság elnökének döntése alapján vagy nemzetiségeket érintő napirendi pont esetén – tanácskozási joggal vesz részt;
- mentelmi jog illeti meg;
- a képviselőkre vonatkozó bejelentési, összeférhetlenségi, vagyonynyilatkozati, és javadalmazási és fegyelmi szabályok rájuk is irányadóak.

II. 2014. évben nemzetiségek költségvetési támogatása 4 Mrd Ft volt, ami a nemzetiségi szószólói mandátum segítségével 2014-2017 között nőtt; 2018-ban eléri a 10,5 Mrd Ft-ot. Ezen belül:

1. A nemzetiségek Országos Önkormányzata támogatása 40 %-kal nőtt
2. Helyi NÖK **működési támogatása 3,5-szeresére, feladatalapú támogatása kétszeresére;**
3. Civil szervezetek **működési támogatása 4,5-szeresére;**
4. Kulturális rendezvények **pályázati támogatása 4,5-szeresére;**
5. Anyanyelvi táborkok **pályázati támogatása 13-szorosára nőtt.**
6. Intézményfenntartó NÖK és intézmények részére **kiegészítő támogatás keret nyílt 330 millió Ft értékben;**
7. NÖK által fenntartott intézmények **felújításra és beruházásra 1 Mrd Ft áll rendelkezésre;**
8. **2018-tól anyagi támogató rendszer indul nemzetiségi óvodapedagógus és tanító képzésre és anyagi elismerés a pályán tartásra**

1/5

TERÜLETI EGYSÉG			①	②	③
Sorszám	MEGYE	TELEPÜLÉS	Nemzetiséghez tartozók száma 2011. évi népszámlálás (fő)	2017. 11. 15-i tényleges parlamenti "B" regisztráció (fő)	2018. évi szüksége s parlamenti "B" regisztráció (fő) CÉL
<b>RÉGIÓ MINDÖSSZESEN</b>			<b>11 158</b>	<b>792</b>	<b>2 403</b>
1	Veszprém	Adásztevel	68	0	15
2	Veszprém	Ajka	853	47	184
3	Veszprém	Bakonyjákó	141	2	30
4	Veszprém	Bakonykoppány	46	0	10
5	Veszprém	Bakonynána	283	47	61
6	Veszprém	Bakonyoszlop	55	18	12
7	Veszprém	Bakonypóloske	93	17	20
8	Veszprém	Bakonyszentiván	39	10	8
9	Veszprém	Bakonyszücs	35	3	8
10	Veszprém	Balatoncsicsó	86	9	19
11	Veszprém	Bánd	184	41	40
12	Veszprém	Béb	85	1	18
13	Veszprém	Berhida	137	7	30
14	Veszprém	Csehbánya	78	4	17
15	Veszprém	Döbrönte	65	2	14
16	Veszprém	Farkasgyepű	94	6	20
17	Veszprém	Ganna	149	4	32
18	Veszprém	Hárskút	77	19	17
19	Veszprém	Herend	367	35	79
20	Veszprém	Hidegkút	89	3	19
21	Veszprém	Kislód	335	7	72
22	Veszprém	Kup	59	0	13
23	Veszprém	Lókút	126	43	27
24	Veszprém	Magyarpolány	471	13	101
25	Veszprém	Márkó	145	20	31
26	Veszprém	Nagyesztergár	160	55	34
27	Veszprém	Nagytevel	115	14	25
28	Veszprém	Nagyvázsony	62	3	13
29	Veszprém	Németbánya	40	1	9
30	Veszprém	Olaszfalu	41	10	9
31	Veszprém	Pápa	403	12	87
	Veszprém	Pápakovácsi	43	0	9
33	Veszprém	Pápateszér	59	2	13
34	Veszprém	Pénzesgyőr	35	1	8
35	Veszprém	Porva	119	4	26
36	Veszprém	Pula	62	8	13
37	Veszprém	Szentjakabfa	56	0	12

NAPLO 4/6

2018. JANUÁR 26., PÉNTEK

## Lerótták tiszteletüket

**MAGYARPOLÁNY** A kitelepítettek a történet ellenére mindig szeretettel beszéltek az óhazáról – hangzott el a rendezvényen, amelyen a Veszprém megyei németek kitelepítéséről emlékeztek meg.

*Gröber József* polgármester Babits Mihályt idézte: „Az orvosság nem a feledésben, hanem a megemlékezésben van”. Az ünneplők méltón idézték meg a Veszprém megyei németek 70 évvel ezelőtti kitelepítésének történéseit. *Márfi Gyula* érsek német nyelvű szentmisét celebrált. A svábok magyarországi életének közel 300 éves történetéről és sorsfordító eseményeiről *Heilig Ferenc*, a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elnöke emlékezett meg. Az ünnepi műsor az alkalomra készült emlékműnél folytatódott, melyet *Dienes Attila* helyi szobrászművész alkotott az évfordulóra.

Ünnepi beszédében *Kovács Zoltán* államtitkár képviselő kitért a tragédia okaira. A kitelepítésben érintettek visszaemlékezéséből idézett és arról beszélt, hogy mit jelentettek a kitelepítettek és az itthon maradtak életében a megpróbáltatások. *Alfred Buchgraber*, *Edelsbach* polgármestere és *Viktor Rudolph Zwönitz* városának képviselőjében idézte a nagyszülőktől hallott visszaemlékezéseket. Mint mondták, a történet ellenére mindig szeretettel beszéltek az óhazáról. *Paksi Zoltán* a kiűzetés geopolitikai összefüggéseiről tartott előadást. A kitelepítettek sorsáról, beilleszkedési nehézségeiről, valamint az itthon maradtok megaláztatásairól *Weisz Ferencné* beszélt.

Az ünnepséget a helyi kórusok előadása színesítette. A német nemzetiségi iskola tanulói műsort adtak elő, *Maevan Nikolett* szavalt. **brm**

NAPLO, 2018. február 13.

# Borzalmas sorscsapás volt

## A németek elűzetésének 70. évfordulójára emlékeztek

**TÓTVÁZSONY** A magyarországi németek elűzetése minden hazai német tragédiája. Borzalmas sorscsapás volt, az ma is és lesz örökké a magyarországi svábok történelmében – fogalmazott *Heilig Ferenc*.

Német nyelvű szentmisét tartottak a katolikus templom-

ban a Légierő Zenekar részvételével, majd díszórség és püregerek (felnőtt férfiakból alakult polgári díszesapat – a szerk.) közreműködésével ünnepi megemlékezést tartottak az emléktáblánál.

Elsőként *Hauck Jánosné*, a Tótvázsonyi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke emlékezett vissza a 70 évvel ezelőtti történetekre. Tótvá-

zsonyból 1948. február 10-én 11 családból 29 személynek kellett feladnia addigi életét. Azon a reggelen a kitelepítésre kötelezettek a községhez elöl 50 kilós csomagjukkal lovas fogatok vitték a jutasi vasútállomásra, majd onnan Székesfehérvárra, ahonnan egy nagy tehervonattal vitték őket az ismeretlenbe. **sam**

Folytatás: 4. oldal

## Az elűzöttekre emlékeztek

### Csupán egy ötvenkilós csomag maradt addigi életükből

Folytatás az 1. oldalról.

*Sipos Ferenc* polgármester beszédében kiemelte, hogy a tótvázsonyi német nemzetiségű lakosság sokat tett és jelentős alakítója volt a település életének, fejlődésének nemcsak az elmúlt húsz évben, hanem az azt megelőző évtizedekben is. Szólt arról is, hogy az emlékezés és ez a tábla nemcsak azért fontos, hogy emlékeztessen egy olyan eseményre, amelynek nem lett volna szabad megtörténnie hanem, hogy a mai emberek lássák, hogy őseik milyen körülmények között őrizték meg az identitásukat, és megértsék, hogy ezt az örökséget kötelességünk tovább vinni.

*Heilig Ferenc*, a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elnöke visszaemlékezésében felelevenítette, hogy 1946. január 19-től mintegy

## Tótvázsonyban 29 embernek kellett feladnia addigi életét



**Tál Zoltán** plébános megáldotta az emlékművet és a keresztet a tótvázsonyi megemlékezésen

FOTÓ: BALOGH ÁKOS

220 ezer magyarországi németet űztek el a megszállt Németországba, és bár '48-ra befejeződött az elűzetés, a fájdalom megmaradt. – A mai napon megbékélve, a szörnyű tettet megbocsátva, de soha nem felejtve emlékezünk az elűzöttekre és minden érintett sváb családra – hangsúlyozta a megyei elnök.

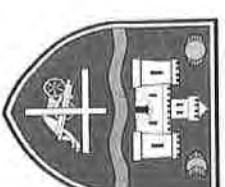
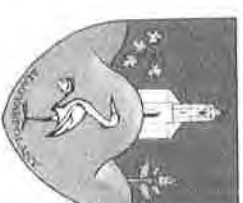
*Konrád Károly*, a Belügyminisztérium államtitkára az elűzetésről, az elhurcolásról elmondta, hogy kegyetlen döntés volt, örök fájdalom és

pótolhatatlan veszteség, amire mindig emlékezni kell. Ugyanakkor beszélni kell arról is, hogy a magyarországi németek azóta megtalálták identitásukat, újra otthonra leltek Magyarországon. Az egész országban béke van, és a nemzetiségek élhetik és gyakorolhatják jogukat.

A beszédeket követően *Tál Zoltán* plébános megáldotta az emlékművet és a keresztet, majd elhelyezték a megemlékezés virágait az emléktáblánál. **sam**



Sponsoren / Támogatók:



*Deutsche Selbstverwaltung im Komitat Westprirn*

*Komitatsgemeinschaft Westprirn*

*Deutsche Selbstverwaltung Polan*

*Selbstverwaltung Polan*

*Tag der Vertreibung*

*Einladung / Meghívó*

*20. Januar 2018*

*Polan/Magyarpolány*

*116.*

# Heilige Messe in Polan / 20. Januar 2018

Gesang vorm Messbeginn / Ének mise kezdet előtt:

## Wir bringen am Altar

Wir brin - gen am... Al - tar den from - men Gruß hier dar: Ge -  
lobt sei Je - sus Chris - tus, ge - lobt sei Je - sus Chris - tus.

Zur heil'gen Messe heut / sei dieser *Gruß* geweiht: / Gelobt sei *Jesus Christus*, / gelobt sei *Jesus Christus*.

Lasst uns nur *würdig* ehr'n, / und loben *Gott*, den Herrn: / Gelobt sei *Jesus Christus*, / gelobt sei *Jesus Christus*.

BEHARANGOZÁS után Érsek atya bevonulására énekeljük:

**Isten hozta hív nyájához** a Főpásztort, és Atyát, / kinek lelkünk kormányzását az Úr *Jézus* adta át, / hogy általa szent kegyelme árasztassék a hívekre / úgy, amint ő egyházában mindörökre rendelte.

*Sándor Mihály atya köszönti főméltóságú Érsek Urat.*

Messgesang zur Eröffnung / Kezdetre:

## Vater, den uns Jesus offenbarte

Va - ter, den uns Je - sus of - fen - bar - te, den der  
den kein Him - mel von der Er - de, kei - ne  
Geist mit ho - her An - dacht nennt! Va - ter, Hoch - ge -  
Welt von sei - nem Kin - dern trennt.  
lo - bet sei dein gro - ßer Na - me, an - ge - be - tet dei - ne Herr - lich - keit! Hei - lig  
eh - re dich der Mensch im Staube, von der Wie - ge bis zur E - wig - keit..

*Evangelium*

P: Der Herr sei mit euch!

**A: Und mit deinem Geiste!**

P: Aus dem heiligen Evangelium nach ...

**A: Ehre sei dir, oh Herr!**

*Nach dem Evangelium*

P: Evangelium unseres Herrn Jesus Christus!

**A: Lob sei dir, Christus!**

*Nach dem Predigt:*

**A: Gott segne deine Worte!**

Érsek Úr döntése: Hiszekegy kimarad!

Fürbitten/Könyörgés: MELLÉKELEM! Felolvasót felkérni!!!

P: Christus, höre uns!

**A: Wir bitten dich erhöre uns!**

Zum Offertorium / Felajánlásra: (Messgesang 4. Strophe...)

Lasse uns, o Herr, die reinen Gaben / dir aufopfern durch des Priesters Hand; / wie auch alles, was wir an uns haben, / unser Kreuz und unsern Jammerstand. / Nimm es auf von deinen armen Kindern / und verschmäh' dies g'ringe Opfer nicht; / lass dadurch uns Gnade bei dir finden / und dich sehen eins von Angesicht.

*Gabengebet*

P: Betet Brüder und Schwestern, ... euer Opfer Gott, dem allmächtigen Vater gefalle.

**A: Der Herr nehme das Opfer an / aus deinen Händen / zum Lob und Ruhm seines Namens, / zum Segen für uns und seine ganze heilige Kirche!**

*Hochgebet*

P: Der Herr sei mit euch!

**A: Und mit deinem Geiste!**

P: Erhebet die Herzen!

**A: Wir haben sie beim Herrn!**

P: Lasset uns danken dem Herrn, unserm Gott!

**A: Das ist würdig und recht.**

P: In Wahrheit ist es würdig und recht, ... das Lob deiner Herrlichkeit:

Sanctus:

**Heilig, heilig, heilig**, heilig ist der Herr, / heilig, heilig, heilig, heilig ist nur er! / Er, der nie begonnen, er der immer war / ewig ist und waltet, sein wird immerdar!

*Nach der Wandlung*

P: Geheimnis des Glaubens.

**A: Deinen Tod, o Herr, / verkünden wir, / und deine Auferstehung preisen wir, / bis du kommst in Herrlichkeit!**

**Kommet, lobet ohne End´**, / das heiligste Sakrament, / welches Jesus eingesetzt / uns zum Testament.

Hier ist Jesus Fleisch und Blut, / und das allerhöchste Gut. / Keine Seele geht verloren / unter seiner Hut.

Sei gelobt, gebenedeit, / du Trost in der Bitterkeit. / In der Kriegszeit, Pest und Hunger / wahre Sicherheit.

Segne uns, o großer Gott, / wundervolles Himmelsbrot. / Ach, bewahre und errette / uns aus aller Not.

**O Zuflucht aller Sünder!** Wir arme Adamskinder sind wir von dir verlassen. / So tut uns Gott auch hassen. / Ich bitt, ich bitt Mutter, verlass uns nicht! Verlass uns nicht!

Dein Gnad´ wir alle hoffen, lass uns die Pforten offen. / Tu diese nur sperren, tu unsre Bitt´ erhören. / Ich bitt, ich bitt Mutter, verlass uns nicht! Verlass uns nicht!

Wenn wir in letzten Zügen kommen einmal zu liegen, / Tu uns alsdann beistehen, lass uns zu Grund nicht gehen. / Ich bitt, ich bitt Mutter, verlass uns nicht! Verlass uns nicht!

*Gebet nach der Kommunion*

**Seele Christi - heilige mich, / Leib Christi - erlöse mich, / Blut Christi - tränke mich, / Wasser der Seiten Christi - wasche mich, / Leiden Christi stärke mich, / O gütigster Jesu - erhöre mich, / In deinen heiligen fünf Wunden - verberge mich. / Von dir lass nimmer - scheiden mich, / Vor dem bösen Feinde - beschütze mich, / In meiner Todesstunde - rufe mich, / und lass zu dir einst - kommen mich, / dass ich mit allen Heiligen - loben dich in deinem Reiche - ewiglich. Amen.**

P: Lasset uns beten ... der mit dir lebt und herrscht in alle Ewigkeit.

**A: Amen.**

*Segen und Entlassung*

P: Der Name des Herrn sei ewig gesegnet!

**A: Jetzt und in aller Ewigkeit!**

P: Der Herr ist unsere Zuflucht!

**A: Der Himmel und die Erde erschaffen hat.**

P: Es segne euch der allmächtige Gott, der Vater, und der Sohn und der Heilige Geist!

**A: Amen.**

P: Gehet hin in Frieden!

**A: Dank sei Gott dem Herrn!**

## **Lesung aus dem ersten Petrusbrief.**

**Auch wenn ihr um der Gerechtigkeit willen leiden müsst, seid ihr glücklich zu preisen. Habt keine Furcht vor ihnen und lasst euch nicht verwirren, sondern haltet in eurem Herzen Christus, den Herrn, heilig! Seid stets bereit jedem Rede und Antwort zu stehen, der nach der Hoffnung fragt, die euch erfüllt; aber antwortet bescheiden und ehrfürchtig, denn ihr habt ein gutes Gewissen. Dann werden alle beschämt werden, die euch verleumden und beschimpfen, weil ihr in der Gemeinschaft mit Christus ein rechtschaffenes Leben führt. Es ist besser für gute Taten zu leiden, wenn es Gottes Wille ist, als für böse.**

**Wort des lebendigen Gottes.**

**+ Aus dem heiligen Evangelium nach Matthäus.**

**Jesus sagte zu den Aposteln:/ Fürchtet euch nicht vor denen, / die den Leib töten, die Seele aber nicht töten können, / sondern fürchtet euch vor dem, / der Seele und Leib ins Verderben stürzen kann.**

**Verkauft man nicht zwei Spatzen für ein paar Pfennig? Und doch fällt keiner von ihnen zur Erde ohne den Willen eures Vaters. / Bei euch aber sind sogar die Haare auf dem Kopf alle gezählt. / Fürchtet euch also nicht! / Ihr seid mehr wert als alle Spatzen zusammen.**

**Wer sich nun vor den Menschen zu mir bekennt, / werde auch ich mich vor meinem Vater im Himmel zu ihm bekennen. / Wer mich aber vor den Menschen verleugnet, / den werde auch ich vor meinem Vater im Himmel verleugnen.**

**Evangelium unseres Herrn Jesus Christus!**

## Prechtigt des Herrn Erzbischof

Liebe Schwestern und Brüder, liebe Gäste!

Wir sind heute aus der Anlass hier zusammengekommen, weil wir uns mit gerührter Seele und pietätischen Gefühlen an die ehemaligen Mitbürgern erinnern, die man vor siebzig Jahren aus verschiedenen ungarischen Orten vertrieben hat.

Diese Mitmenschen waren unsere wertvollen Mitbürger. Sie haben nichts Böses getan; sie waren sogar größtenteils fromme Christen. Sie mussten doch von hier weg, weil sie deutschsprachig waren.

Wir bedauern es wirklich, dass das überhaupt geschehen konnte. Und - weil in dieser furchtbaren Tat auch solche beteiligt waren, die sich als Ungarn bekannt haben.

Wir sind aber davon fest überzeugt, dass diese Untat in Ungarn von der Bevölkerung scharf verurteilt wurde und kein richtiger ungarischer Patriot damit einverstanden war. Darüber hinaus bin ich auch sicher, dass diese traurigen Ereignisse auch noch heute dem ungarischen Volk wirklich Leid tun. Umso mehr, weil in dem Karpatenbecken auch viele Ungarn das selbe Schicksal erleiden mussten, wie zum Beispiel die Einwohner von Bakonyjákó, Bakonyána und so weiter, die aus Slowakien umgesiedelt wurden.

Für diejenige, die von den Vertriebenen schon in die Ewigkeit heimgegangen sind, bitten wir demütig um Gottes Barmherzigkeit. Sie alle sollen in der ewigen Heimat, wo es keine Tränen, kein Leid und keinen Kummer gibt, wo schon keinem die Vertreibung droht, ihren Platz haben.

Denen, die noch am Leben sind und ihrer Nachkommenschaft, wünschen wir vom ganzen Herzen, dass sie eine friedliche, schöne Heimat auf Erden finden können, und dass ihnen die Gnade zuteil wird, dass sie ohne Rachsüchtigkeit an die ehemalige Heimat denken können. Uns allen tut noch, auch nach siebzig Jahren ihr ungerechtes Vertreiben wirklich Leid.

Für alle, die auf Erden auch jetzt das bittere Schicksal der Heimatlosigkeit erleiden müssen, bitten wir um die Fürsprache der heiligen Familie, die selbst einmal nach Ägypten flüchten musste.

Gleichfalls flehen wir um die Fürbitte der seligen Gisela, die Schutzpatronin unserer Erzdiözese ist, die ungefähr achtundvierzig Jahren Ungarn verlassen gezwungen war. Trotz dessen, dass sie für unser Vaterland, mit ihrem Gemahl, dem heiligen Stefan gemeinsam, so viel Gutes getan hat.

Gib, oh Herr, allen Einwohnern dieser Erde ein trautes, solides Heim und führe uns alle in die ewige Heimat. - Amen.

(Ich bedauere ehrlich, dass ich die deutsche Sprache nicht gut beherrsche, daher habe ich höfliche Bitte, meine Ansprache im Ungarisch fortsetzen zu dürfen. - Herzlichen Dank!)

*Franz Heiby / Süßworte* Hymnen

Gelobt sei Jesus Christus! Liebe Brüder und Schwester! Liebe Landsleute!

Kedves Testvérek! Hölgyeim és Uraim!

**Unser König, Staatsgründer Stephan der Heilige, schrieb in seinen Mahnungen an seinem Sohn, Herzog Emmerich: „Das einsprachige Volk mit gleicher Gewohnheit ist schwach und zerbrechlich. Deswegen befehle ich dir, Sohn, nimm die Gäste gut auf, weil sie mit ihrem Wissen und Können, mit Ihren Sitten und Bräuchen, mit ihrer Sprache dein Volk bereichern. Ehre sie, damit sie lieber bei dir leben, als anderswo.“** Diese Mahnungen waren Parole für die politische Führung Ungarns Jahrhunderten hindurch. Die deutschen Siedler haben diese freundliche Aufnahme mit Treue, Fleiß, Mut und Loyalität an Ungarn erwidert. Államalapító Szent István királyunk fiának, Szent Imre hercegnek írta intelmeiben: „Az egy nyelvű és egy szokású ország gyenge és esendő. Megparancsolom neked, fiam, hogy a jövevényeket jóakarattal fogadd be, mert tudásukkal, szokásaikkal és nyelvükkel gazdagítják népedet. Tartsad őket becsben, hogy nálad szívesebben tartózkodjanak, mintsem másutt lakjanak.” Későbbi királyaink évszázadokon át követték ezen intelmeket, s a Magyarországra behívott „telepések” hűséggel, szorgalommal, bátorsággal, odaadással és új hazájukhoz való lojalitással viszonyozták a befogadást évszázadokon át.

**Nach der 150jährigen Türkenherrschaft war das Land verödet und entvölkert. Fleißige Hände wurden gebraucht um das Land wieder urbar zu machen. Unsere Ahnen wurden durch kaiserliche weltliche und kirchliche Adel mit Patenten gerufen nach Ungarn zu siedeln um zu helfen das Land wieder urbar zu machen. Jahrhunderte lang lebten Ungarn und Deutsche, auch andere Volksgruppen im Sinne der Mahnungen Stephans friedlich zusammen.** A 150 éves török uralom alatt az ország elnéptelenedett, gazdaságilag tönkrement. Szorgalmas munkáskezerekre volt szükség, hogy az ország gazdasága újra talpra álljon. Császári, világi és egyházi nemesek pátensekkel hívták be az országba és telepítették le őseinket, hogy segítsék az ország újrafelvirágoztatását. Évszázadokig éltek magyarok, németek és más nemzetiségűek békésen a hazában.



A Megyei Német Önkormányzat és a Megyei Német Közösség a megemlékezést azon a napon tartja, amikor a rendezvénynek helyt adó településen elüzetést végrehajtották. A magyarpolányi németeknek 1948. január 20-án kellett elhagyniuk hazájukat, házukat, javaikat. Ezért emlékezünk ma Magyarpolányban német nyelvű Szentmisével, történelmi összefüggéssel, verssel, énekkel és visszaemlékezéssel az elüzetésre.

**Liebe Brüder und Schwester! Liebe Landsleute!**

**Im Namen der Deutschen Selbstverwaltung im Komitat Wesprim heiß ich Sie alle herzlich willkommen. Ich begrüße unsere geladenen Gäste:** Kedves Testvérek! Hölgyeim és Uraim! A Vp. M. Német Önkormányzat és a Megyei Közösség nevében köszöntöm Önöket megemlékezésünkön. Külön köszöntöm Vendégeinket, akik megtisztelték rendezvényünket:

**Ich darf seine Exzellenz, Dr. Gyula Márfi, Erzbischof zu Wesprim im Namen aller Anwesenden herzlich begrüßen. Exzellenz, wir freuen uns alle, dass Sie uns die Ehre erwiesen und uns die Heilige Messe zelebriert haben. Gott möge Ihnen seinen Segen geben für Ihren Lebensweg.** Megkülönböztetett tisztelettel köszöntöm főméltóságú *Dr. Márfi Gyula érsek urat*. Köszönjük, hogy megtisztelte rendezvényünket, és bemutatta számunkra a Szentmisét. Isten áldása kísérje Exzellenciás Urat.

**Ich begrüße seine Exzellenz Staatssekretär Dr. Zoltán Kovács, Abgeordneter dieses Wahlkreises. Herr Staatssekretär, es freut uns, dass Sie unserer Einladung zum Gedenktag gefolgt haben.** Tisztelettel köszöntöm *Dr. Kovács Zoltán államtitkár urat*, a környék parlamenti képviselőjét. Államtitkár Úr, köszönjük, hogy elfogadta meghívásunkat.

*Fapp Tamás N. Községi Viki Riedel*  
*Alfred BUCHGRABER*  
**Die Delegationen aus den Partnergemeinden Zwönitz / BRD und Edelsbach / Österreich haben uns auch die Ehre erwiesen zum heutigen Gedenktag. Herzlich willkommen! In Zwönitz fanden die Vertriebenen Polaner nach der Vertreibung ihr Zuhause. Wir danken Ihnen ebenfalls, dass Sie unserer Einladung gefolgt haben.**

## Segen des Denkmals

Allmächtiger Gott!

Du hast uns Menschen Glaube, Hoffnung, Liebe geschenkt, Friede hinterlassen, und freien Willen gegeben. Oft hat die Menschheit all Deine Gaben missbraucht.

So eine Missetat war die Vertreibung von ungarischen Staatsbürgern aus vielen Ortschaften, darunter auch in Magyarpolány nur deswegen, weil sie deutscher Herkunft und deutscher Muttersprache waren.

Dieses Denkmal soll einerseits uns alle an die grausame Tat vor siebzig Jahren; andererseits die Vertriebenen und auch die Heimgebliebenen an Vergebung erinnern.

Ich segne dieses Denkmal + im Namen des Vaters, + des Sohnes, + und des Heiligen Geistes. Amen.

Lasset uns gemeinsam beten, wie der Herr uns beten gelehrt hat: Vater unser im Himmel, / geheiligt werde dein Name. / Dein Reich komme, dein Wille geschehe / wie im Himmel, so auf Erden. / Unser tägliches Brot gib uns heute, / und vergib uns unsere Schuld, / wie auch wir vergeben unsern Schuldigern, / und führe uns nicht in Versuchung, sondern erlöse uns von dem Böse. / Denn dein ist das Reich, / und die Kraft / und die Herrlichkeit in Ewigkeit. Amen.

## Programmplan der Abordnung / Wunsiedel

Zeitraum: 18-23. März 2018 (Sonntag – Freitag)

### 18. März / Sonntag

gg. 17 Uhr      Ankunft. Quartier: Hotel Bakony Totwaschon. Teilnehmer:  
*Herr Uwe Götz*, KJR-Geschäftsführer  
*Herr Stefan Müller* Rektor Jean-Paul-Mittelschule Wunsiedel  
*Frau Michaela Götz* Klassenleitung 6. Kl. Mittelsch. Wunsiedel  
*Herr German Gleißner* Rektor Dr.Franz-Bogner MSch Selb  
*Frau Gabriele Köppel* Erzieherin Kg. Fuchsbau / Schirnding  
*N.N.*

gg 18 Uhr      Abendbrot im Hotel Bakony (+ Nelli und ich)

### 19. März / Montag

9.30 Uhr      Empfang beim Komitat (Zoltán Fenyvesi, Ernő Horváth)

11 Uhr      „ „ Schulamt (Szauer István)

13 Uhr      Mittagessen (Gourmandia)

ab 15 Uhr      Stadtbesichtigung Wesprim

gg 18 Uhr      Abendbrot „Fejesvölgy“ Wesprim

### 20. März / Dienstag

9 Uhr      Lovassy – Empfang

ab 9.50 – 12 Uhr      Stundenbesichtigung im Lovassy

12 Uhr      Mittagessen Gorumandia

13.30 Uhr      Heimatkunde / Lovassy

nachher      Porzellanmuseum Herend

gg. 18 Uhr      Abendbrot „Kakukk“ Bánd

### 21. März / Mittwoch

Institutionen in Urkut, Polan und Waschludt = je 1-2 Personen

8 Uhr      Urkut

8.20 Uhr      Polan

8.40 Uhr      Waschludt

gg. 12 Uhr      Mittagessen in den Gemeinden / Kostenträger = Institutionen!

gg. 13.30 Uhr      Kulturprogramm, Bummeln, Besichtigungen im Dorf

15 Uhr      Abfahrt (Waschludt, Polan, Urkut)

18 Uhr      Abendbrot im Hotel

### 22. März / Donnerstag

8 Uhr      Tschitscha (Németh Zsuzsa holt 2 Pers. ab)

9 Uhr      Marka / Nana (Lisi holt 2 Pers. ab?)

gg. 12 Uhr      Mittagessen in den Gemeinden / Kostenträger = Institutionen!

15 Uhr      Auswertung der Erfahrungen in MARKA / Kulturhaus

18 Uhr      Abendbrot in Marka;

nachher      fröhliches Beisammensein

### 23. März / Freitag

gg 8 Uhr      Abfahrt

1/8

Deutsche Selbstverwaltung

Betreff: „Kirchenfest“

Sehr geehrte Herr/Frau Vorsitzende/r!

Die Deutsche Selbstverwaltung im Komitat Wesprim fühlt sich verpflichtet sich auch im Kirchenbereich zu präsentieren. / A Veszprém Megyei Német Önkormányzat kötelességének érzi részvételét az anyanyelvi egyházi élet alakításában. Hiermit wird Euch einige Informationen vermittelt, wie folgt / Néhány információ ezzel kapcsolatban:

Der Titel ist / A megnevezés: *Kirchenfest und Heilige Messe (Egyházzenei koncert és Szentmise)*

Mit welchem Ziel wird das Kirchenfest organisiert? Mi célból szervezzük meg a koncertet?  
A Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzat vallja, hogy a hazai németiséget összefogó anyanyelvi közösségük és a rájuk jellemző erős hitük tartotta meg a hazában. Hitüket egykor még anyanyelvükön tudtak megvallani és megélni. *Az elűzetés* megtörte az összetartó német közösségeket és az öntudatot; a szétszóródás következtében megszakadt az anyanyelv folyamatossága a családokban, és sajnos *erősen meggyengült az Istenbe vetett hit.*

Az anyanyelv használatának gyengülése, ill. elvesztése az iskolai oktatással lassítható, és talán megállítható. *De hitünk gyengülése, és a német nyelvű imáink és énekeink elfelejtése családjaink hibája; bennünk keresendő a megoldás is. Ennek tudata, felismerése vezette a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatot, amikor meghatározta a feladatot: olyan településekre is el kell elvinni őseink hitbeli örökségét, ahol már régóta nincs német nyelvű Szentmise, és alig vagy egyáltalán nem énekelnek németül.*

Tudatában vagyunk annak, hogy ez a vállalásunk nem hoz gyors eredményt. De szép lassan, fokozatosan elindítható a folyamat, és a rendszeres, következetes céltudatossággal végzett munka eredménye előbb-utóbb igényként jelentkezik a németek által lakott falvak egyházközsegeiben. *Elképzelésünk szerint Ajka, Pápa, Veszprém és Zirc központok körében évente 1-1 Szentmisét szervezünk körzetenként.* A megyében működő német nemzetiségi kórusok szívesen szolgálnak ebben a missziós feladatban.

Bisherige Veranstaltungsorte/ Rendező települések ezidáig:

2015: Tótvázsony, Bakonyháza, Bakonyörs.

2016: Hárskút (április 10); Bakonyszűcs (június 12); Magyarpolány (augusztus 13); Bakonyoszlop (szeptember 17.)

2017: Ajkarendek (május 21); Ganna (május 27); Olaszfalu (június 18); Hidegkút (szeptember 3).

**2018: Márkó (április 21.); Porva (május 26.); Pápa (július 1.); Kislőd (szept. 9.)**

Genehmigung des Pfarrers / Helyi plébánostól engedély: DSV des Ortes / Helyi Német Önk.

Besorgung deutschsprechender Pfarrer / Gondoskodás németül miséző papról: DSV Komitat oder DSV / Megyei, vagy helyi NÖnk.

Auswahl der Chöre Kórusok fölkérése: Nach Absprache mit der DSV = KomitatsDSV / Megbeszélve a helyi NÖK = Megyei NÖK.

1/10

„Veszprém megyei német kórusok zárandoklata” / Pápa, 2018. július 1.

A gabona a család megélhetését biztosította, ezért az aratás kezdete ünnepnek számított, amit július 2-án ünnepeltek Magyarországon, és a *Sarlós Boldogasszony* nevet viseli, mert az aratás patrónája Szűz Mária. (Sarlóval régen az asszonyok arattak, a férfiak kötötték a kévét.)

A rk. egyházban az ünnep liturgikus neve: „*Szűz Mária látogatása Erzsébetnél*”. **Német megfelelője: „Mariä Heimsuchung”**). Az ünnep arról szól, hogy Szűz Mária - méhében Jézussal - meglátogatta unokatestvérét, Erzsébetet, aki ugyancsak gyermeket várt (Keresztelő Jánost), és különösen rászorult a szeretetére. A Szűz szolgálatával akarta őt segíteni. **A bibliai részlet mondanivalója:** *Tanuljunk a Szűzanyától áldozatos szeretetet, segítsük idősebb társainkat, mert minél nagyobb szeretetet gyakorlunk valaki felé, annál értékesebb lesz az áldozatunk.*

**A hazai némettség** e napon körmenettel és népénekekkel a legközelebbi búzatáblához vonultak, ahol a pap megáldotta az aratókat, a szerszámaikat és a termést. **(Bajorországban** ezen túlmenően ma is szokás a **gyógynövényszentelés**: a Sarlós Boldogasszony napján gyűjtött füveket hatásosnak vélték női betegségek ellen.) Mindenütt a világban, így hazánkban is gyors ütemben végbemenő változások következtében a hazai német közösségünk élete és körülményei átalakultak, és *ez a népszokás is elfelejtődött; ezért feladatunknak érezzük, hogy e szép szakrális hagyomány lényegét – Szűzanya tisztelete okán - felelevenítsük, a gyógynövény szenteléssel kiegészítve örökölni hagyjuk gyermekeinknek, unokáinknak.* **Bauernregeln: „Wenn es auf Mariä Heimsuchung regnet, werden wir vierzig Tage mit Regen gesegnet”**

A Veszprém Megyei Német Önkormányzatok Közössége és a Megyei Német Önkormányzat elhatározta, hogy az ünnep kapcsán *zarándoklatot* szervez a megyei német kórusok és zenekar közreműködésével (várhatóan mintegy 3-400 fő)

**Helyszín 2018-ban: Pápa, Nagytemplom**

**Időpont: 2018. július 1. (vasárnap)**

**Programterv:**

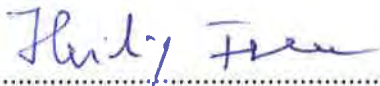
- |           |  |
|-----------|--|
| 14.30 óra | Kultúr csoportok megérkezése, regisztráció. (Népviselő!)   |
| 15.30     | Fesztzug / Ünnepi menet indul táblákkal, zászlókkal, közös énekléssel, fúvószenekari kísérettel a Nagytemplomhoz   |
| 16        | Német nyelvű Szentmise. Celebrálja: Dr. Mail József atya, apátkanonok. A Szentmise felajánlása: a jó termésért, a zárandokokért, és a megyei németiségért<br>Zenei kíséret: Johann's Kapelle fúvószenekar Városlőd |
| 17óra     | Egyházzenei koncert a résztvevő kórusokkal. Közte: Fúvós betétek.  |
| 18 óra    | Körmenet;  |
- Ezt követően közös vacsora.

A zárandoklatot hagyományteremtő céllal hosszú távra tervezzük, és Veszprém megye szakrális helyszínein (Pápa, Zirc, Veszprém, Városlőd, Bakonyszentiván, Bakonybél, Tihany, stb) évente „Sarlós Boldogasszony/Maria Heimsuchung” napja, július 2-a körül szervezzük. (Kirchenfest)

5. Az együttműködő felek megállapodnak abban, hogy az előző pontokban megnevezett célok megvalósításához előzetes egyeztetés alapján további közreműködők bevonása lehetséges. A felek az egyes témakörök esetében a felekre háruló feladatok tekintetében külön részletes megállapodást kötnek.
6. Az együttműködő felek kölcsönösen tájékoztatják egymást az önálló programjaikról, eseményeikről.
7. A felek ezen megállapodást határozatlan időre kötik és évente egy alkalommal, minden év január 31-ig áttekintik az együttműködés tapasztalatait és szükség szerint módosítják a megállapodást.

Szerződő felek a szerződést, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírták.

Veszprém, 2018. február 5.



Heilig Ferenc  
Vp. M. Német Önkormányzat elnöke



Pichler József  
Német Önkormányzat elnöke



## Együttműködési megállapodás

Mely létrejött egyrészről a

**Veszprém Megyei Német Önkormányzat** (8200. Veszprém, Megyeház tér 1. képviseli: *Heilig Ferenc* elnök);

másrészről a

**Magyarpolányi Német Nemzetiségi Önkormányzat** (8449. Magyarpolány, u. Táncsics u. 7. képviseli: *Wolstrommer Tiborné* elnök) között.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 10.§ (1) bekezdése rögzíti: „*A nemzetiségi önkormányzatok alapvető feladata a nemzetiségi érdekek védelme és képviselete a nemzetiségi önkormányzati feladat- és hatáskörének gyakorlásával*”.

Ugyanezen törvény 17. § kimondja: „*A nemzetiségek elidegeníthetetlen közösségi joga a) önazonosságuk megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése; b) történelmi hagyományaik, nyelvük megőrzése és fejlesztése, tárgyi és szellemi kultúrájuk ápolása és gyarapítása*”.

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat és Magyarpolány Német Nemzetiségi Önkormányzata a legmesszebbmenőkig egyetért a fenti célokkal; megvalósításukat ezen együttműködési megállapodás keretében minden rendelkezésre álló szellemi, anyagi és szakmai eszközzel támogatja. A Felek közötti együttműködés területei:

1/a. A Vertreibung/Elűzetés 2018. évi Veszprém megyei megemlékezést a két fél közösen szervezi meg. *Időpont: 2018. január 20. (szombat)*. Helyszín: rk. templom Magyarpolány. Programterv: Német nyelvű Szentmise (Dr. Márfi Gyula érsek úr celebrálásában); Előadás: „A hazai németek elűzetésének történelmi összefüggései” (Dr. Paksi Zoltán); Visszaemlékezések (iskolások, Weisz Ferencné); Testvértelepülések képviselői (Zwönitz, Edelsbach); Emlékmű felavatása (Dr. Kovács Zoltán képviselő úr), és megszentelése (Dr. Márfi Gyula érsek úr).

1/b. A megemlékezés sikeres megvalósítása érdekében Magyarpolány Önkormányzata, a Nemzetiségi Egyesület és a helyi énekkarok a szervező munkába bevonásra kerülnek.

2. A nemzetiségi oktatás-nevelés terén: a Magyarpolányi Német Önkormányzat támogatja a helyi nemzetiségi óvoda részvételét a

Veszprém megyei német nemzetiségi óvodák 2018. évi megyei találkozóján.

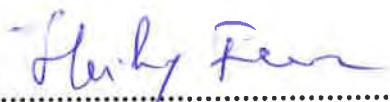
a) Nemzetiségi hitélet ápolása terén: német nyelvű Szentmise szervezése a Magyarpolányi Német Nemzetiségi Kórus részvételével;

3. Az együttműködő felek kölcsönösen tájékoztatják egymást az önálló programjaikról, eseményeikről.

4. A felek ezen megállapodást határozatlan időre kötik és évente egy alkalommal, minden év január 31-ig áttekintik az együttműködés tapasztalatait és szükség szerint módosítják a megállapodást.

5. Szerződő felek a szerződést, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírták.

Veszprém, 2018. január 10.



.....  
Heilig Ferenc  
Vp. M. Német Önkormányzat elnöke



.....  
Wolstrommer Tiborné  
Magyarpolányi Német  
Önkormányzat elnöke







a továbbiakban Előfizető, továbbiakban együtt Felek között az alábbi feltételek mellett:

**Kedvezménybe bevont hívószámok:**

+36303984946 [Prémium EXTRA C - Dualo hang-internet díjcsomag]



Alulírott, mint a fent megjelölt Magyar Telekom ügyfél képviselőre jogosult vezetője tudomásul veszem, hogy az általam megjelölt főadminisztrátor az általam képviselt társaság meghatalmazottjaként jár el, ennek tudatában jelen nyilatkozat alapján a Magyar Telekom Nyrt. MyT-Systems portál moduljainak használatához szükséges általános főadminisztrátori jogokkal meghatalmazottként a fentebb megjelölt személyt jelölöm meg.

Meghatalmazás terjedelme: Tisztában vagyok azzal, hogy a MyT-Systems főadminisztrátor a MyT-Systems portál valamennyi funkciójának használata során ezen nyilatkozat alapján jogosulttá válik az ügyfél nevében történő jognyilatkozat megtételére, kivéve a Telekom webshop felületét, ahol az eljárásra való jogosultság megadása külön beállítás igényel. Ennek keretén belül a MyT-Systems főadminisztrátor további hozzáféréseket oszthat ki az ügyfél által meghatározott eljáró személyeknek, meghatározhatja azok jogosultsági szintjét, új szolgáltatásokat rendelhet meg; továbbá jogosult az ügyfél nevében, telefonon keresztül szolgáltatást megrendelni.

Kijelentem, hogy amennyiben a megjelölt személy tekintetében változás következik be, arról a Magyar Telekom Nyrt. –t a változástól számított 8 napon belül, mint szerződő fél, értesítem. Ezen értesítési kötelezettség elmulasztásából eredő károkért a felelősséget teljes körűen vállalom.

\* SMS értesítések céljából a mobil telefonszám megadása kötelező

\*\* A MyT-Systems portálra történő belépéshez szükséges felhasználói azonosító képzéséhez szükséges. A felhasználói azonosító formátuma: felhasznál@rovidcegnev. A rövid cégnevet megjeleníthet a virtuális e-mail szolgáltatás igénybevétele során az e-mail címek képzésében is. 5-20 karakter lehet, kisbetűt és számot tartalmazhat, és nem kezdődhet számmal. Amennyiben olyan rövidített cégnevet ad meg, amely már használatban van, munkatársunk megkeresi őnt, és segít az egyedi rövid cégnevkiválasztásában.

A jelen előfizetői keretszerződésben (továbbiakban: szerződés) használt fogalmak kifejezett eltérő rendelkezés hiányában megegyeznek a SZOLGÁLTATÓ mobil rádiótelefon hálózatán nyújtott szolgáltatásokra vonatkozó üzleti általános szerződési feltételeiben használt fogalmakkal, meghatározásokkal.

## 1. A Keretszerződés tárgya

1.1. Az ELŐFIZETŐ és a SZOLGÁLTATÓ rögzítik, hogy együtt kívánnak működni annak érdekében, hogy az ELŐFIZETŐ saját részére mobiltelefonokat vásároljon és a SZOLGÁLTATÓ szolgáltatásait a jelen Előfizetői Keretszerződésben és annak mellékleteiben meghatározott kedvezményes feltételekkel vegye igénybe.

1.2. Ennek érdekében a Felek az alábbi Előfizetői Keretszerződést (a továbbiakban: Keretszerződés) kötik.

## 2. Beszerzési kedvezmények

2.1. A SZOLGÁLTATÓ vásárlás esetén kedvezményt biztosít az ELŐFIZETŐ részére, melynek mértékét és az igénybevétel feltételeit jelen Keretszerződés 1. sz. melléklete tartalmazza.

## 3. Szolgáltatási kedvezmények

3.1. A SZOLGÁLTATÓ – előfizető és számlafizető azonosság esetén – az ELŐFIZETŐ részére a jelen Keretszerződés 1. sz. mellékletében szereplő szolgáltatásokat az ott meghatározott díjakkal és kedvezményekkel biztosítja az ELŐFIZETŐ által üzemeltetett azon havidíjas előfizetői kártyákhoz, amelyek tekintetében ELŐFIZETŐ az egyéni előfizetőkre vonatkozó szabályok alkalmazását nem kérte, továbbá a 2. sz. mellékletben meghatározott díjakon és feltételek szerint biztosít többlet és speciális szolgáltatásokat a jelen Keretszerződés hatálya alatt.

3.2. A kedvezményeket a SZOLGÁLTATÓ a Keretszerződés – ellenkező rendelkezés hiányában ideértve annak törzsszövegét, mellékleteit, valamint mindezek függelékait – szerint biztosítja. Az ELŐFIZETŐnek jelen Keretszerződés aláírásakor a SZOLGÁLTATÓval szemben fennálló számlatartozása esetén a Keretszerződésben foglalt kedvezmények és szolgáltatások nyújtását a SZOLGÁLTATÓ csak a tartozás teljes körű rendezése után kezdi meg.

3.3. A SZOLGÁLTATÓ a Keretszerződés mellékleteiben szereplő kedvezményeket és szolgáltatásokat azon folyószámlán nyilvántartott előfizetésekhez biztosítja, melyek nem gyűjtenek pontokat a Kapcsolat Aranykártya Programban. A korábban összegyűjtött Aranykártya pontok beváltására a Keretszerződés hatálya lépését követően nincs lehetőség.

3.5. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy SZOLGÁLTATÓ jogosult a jelen előfizetői keretszerződés mellékleteiben meghatározott egyedi kedvezményes díjakat az Üzleti Általános Szerződési Feltételekben (továbbiakban: Üzleti ÁSZF) meghatározott módon módosítani. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a szerződés határozatlan tartama alatt a SZOLGÁLTATÓ jogosult az általa nyújtott szolgáltatások díjait naptári évente egy alkalommal a megelőző naptári évre a Központi Statisztikai Hivatal által megadott tényleges fogyasztói árindex mértékével megemelni.

## 4. Díjfizetés

4.1. A SZOLGÁLTATÓ jelen Keretszerződés szerinti díjakat havonta utólag számlázza az ELŐFIZETŐnek a tárgyhót követő hónap 20. napjáig.

4.2. A szolgáltatási díjakat az ELŐFIZETŐ a SZOLGÁLTATÓ által a részéremegküldött számla alapján havonta, a számlán szereplő beérkezési határidővel, banki átutalással köteles megfizetni. Késedelmes fizetés esetén a SZOLGÁLTATÓ a polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) 6:155. §-a szerinti késedelmi kamatra jogosult.



4.3. Ha az ELŐRZETŐ a díjfizetési határidő lejártá előtt kifogást nyújt be a SZOLGÁLTATÓhoz, és a kifogást a SZOLGÁLTATÓ nem utasítja el 5 napon belül, a kifogásban érintett díjtétel vonatkozásában a díjfizetési határidő a díjreklamáció megvizsgálásának időtartamával meghosszabbodik. A fentiek alapján a kifogás a díjfizetési határidőt semmilyen módon sem érinti a nem kifogásolt rész vonatkozásában, vagy 5 napon belüli elutasítás esetében.

## 5. Titoktartás

5.1. Felek vállalják, hogy az összes, a jelen Keretszerződéssel és annak teljesítésével kapcsolatban tudomásukra jutott minden információt, mint üzleti titkot szigorúan bizalmasan kezelnek. Üzleti titok a gazdasági tevékenységhez kapcsolódó minden olyan tény, információ, megoldás vagy adat, amelynek nyilvánosságra hozatala, illetéktelenek által történő megszerzése vagy felhasználása a jogosult jogszerű pénzügyi, gazdasági vagy piaci érdekeit sértené, vagy veszélyeztetné.

5.2. Az így megszerzett információt külső harmadik személyek részére csak a másik Fél erre vonatkozó kifejezett és előzetes írásbeli engedélye alapján teheti bármilyen módon hozzáférhetővé.

5.3. A SZOLGÁLTATÓ titoktartási kötelezettsége szempontjából nem minősül illetéktelen harmadik személynek a Deutsche Telekom AG. (DTAG) valamint azon tagvállalat, amelyben a Magyar Telekom Nyrt. illetve a DTAG legalább 50%-os közvetlen vagy közvetett tulajdoni hányadot képvisel, továbbá a jelen Keretszerződés teljesítésében a SZOLGÁLTATÓ segédjeként – megfelelő megállapodás alapján – eljáró harmadik személy.

5.4. Ha írásbeli felhatalmazás nélkül, titokként kezelendő információ jut harmadik személy tudomására, és ebből a másik Félnek és harmadik személynek kára származik, akkor a vétkes fél teljes anyagi felelősséggel tartozik a másik Féllel és harmadik személlyel szemben.

5.5. Amennyiben a Felek ezen kötelezettségüket bármilyen formában megszegik, kötelesek a másik Félnek ötmillió (5.000.000) Forint összeget kötbér címén fizetni. A felek jogosultak a másik Féllel szemben a titoktartási kötelezettség megsértéséből eredő szerződésszegéssel kapcsolatban az itt meghatározott kötbéren felül felmerülő teljes kárukat érvényesíteni.

## 6. A Keretszerződés hatálya

6.1. Ezen Keretszerződést a Felek határozott időre, mindkét fél általi aláírástól számított 24 hónapra kötik meg egymással. A jelen szerződés helyébe a határozott időtartam lejártával határozatlan időtartamú szerződés lép, amelyre vonatkozó szerződéses feltételek nem hátrányosabbak a korábbi, határozott idejű szerződésben meghatározott szerződési feltételeknél. A határozott időtartamú szerződés helyébe nem lép határozatlan tartamú szerződés, amennyiben az Előfizető egyoldalúan, vagy az Előfizető és a Szolgáltató közös akarattal a határozott időtartam lejártát megelőzően írásban nyilatkozik arról, hogy a határozott időtartam leteltével a szerződést megszünteti.

6.2. A jelen Keretszerződés titoktartásra vonatkozó rendelkezései a Keretszerződés és a mellékletek hatályától függetlenül, ezek hatályának megszűnése esetén is hatályban maradnak.

## 7. A Keretszerződés megszüntetése és szerződésszegés esetére kikötött kötbérfizetési kötelezettség

7.1. A Keretszerződés megszüntetésére az ÜSZF 12. pontjában az előfizetői szerződés megszüntetésére vonatkozó szabályok irányadók a jelen keretszerződésben és mellékleteiben jelzett egyes eltérésekkel. A szerződésszegés esetére kikötött kötbér fizetésére vonatkozó egyes feltételek a jelen keretszerződés mellékleteiben kerültek rögzítésre.

## 8. Kapcsolattartás

8.1. Felek a Keretszerződés teljesítésével, az azzal összefüggő bármely körülménnyel kapcsolatos nyilatkozataikat, értesítéseiket egymással kizárólag a megjelölt kapcsolattartó személyeken keresztül közlik. Az egyes szolgáltatások vonatkozásában a kapcsolattartó személyek adatait (név, cím, telefonszám, faxszám, e-mail cím) a megállapodás adott szolgáltatásra vonatkozó mellékletében rögzítik a Felek.

8.2. A kapcsolattartók jogosultak, illetve kötelesek megtenni mindazon, hatáskörükbe tartozó intézkedést, amely a teljesítés során szükségessé válik, és nem ellentétes a jelen Keretszerződésben foglaltakkal.

8.3. Az ELŐRZETŐnek bármely Szolgáltatás működésében bekövetkező üzemzavar, meghibásodás észlelése esetén a SZOLGÁLTATÓnál haladéktalanul bejelentést kell tennie. A bejelentést az ELŐRZETŐ megteheti a SZOLGÁLTATÓ Ügyfélszolgálatán vagy a vonatkozó mellékletben meghatározott kapcsolattartójánál, továbbá az adott mellékletben erre a célra megjelölt hívószámon.

8.4. A Felek a kapcsolattartó személyek adataiban, esetleg személyében bekövetkezett változásról a másik felet haladéktalanul értesíteni kötelesek. A Keretszerződés módosításának számító nyilatkozatokat az ELŐRZETŐ részéről kizárólag cégjegyzésre jogosult képviselő tehet.



8.5. A 8.4 pont szerinti értesítés elmulasztásából eredő minden kárért az értesítést elmulasztó felet terheli a felelősség.

## 9. Egyéb rendelkezések

9.1. A Felek jelen Előfizetői Keretszerződés aláírásával kinyilvánítják azon szándékukat, hogy az elektronikus hírközlési előfizetői szerződések részletes szabályairól szóló 2/2015. (III. 30.) NMHH rendelet 4. § (2) bekezdése alapján az elektronikus hírközlésről szóló 2003. évi C. törvény (Eht), és az elektronikus hírközlési előfizetői szerződések részletes szabályairól szóló 2/2015. (III. 30.) NMHH rendelet (Eszr.) alábbiakban megnevezett jogszabályhelyeitől és az ÜÁSZF rendelkezéseitől egyező akaráttal az alábbiakban meghatározottak szerint térnek el:

- Az Eszr. 3. § (9) bekezdésében és az ÜÁSZF 7.4.1. pontjában foglaltaktól a következőkben térnek el: a Szolgáltató kötbérfizetési kötelezettségének nem automatikusan tesz eleget, hanem az Előfizető Szolgáltatóhoz bejelentett kötbérigénye alapján kerül sor a jogosnak ítélt kötbérigény megtérítésére.
- Az Eszr. 7. § (4) bekezdésében, az Eht 134.§ (10b) bekezdésében és az ÜÁSZF 7.4.2.2. pontjában írtaktól a következőkben térnek el: amennyiben a Szolgáltató a szolgáltatásnyújtás megkezdésére vállalt határidő teljesítésére műszaki okból nem képes, jogosult az Egyedi Előfizetői Szerződéstől elállni további jogkövetkezmény nélkül, és a szolgáltatásnyújtás megkezdésének elmaradásával összefüggésben kötbérfizetésre nem köteles. A Szolgáltató jogosult elállni az Előfizetői Szerződéstől, ha az Előfizetői Szerződésben megjelölt szolgáltatást objektív, a szerződés megkötésekor a Szolgáltató által bármely okból nem ismert műszaki ok miatt nem képes létesíteni, vagy a Szolgáltató a szolgáltatásnyújtás megkezdésére vállalt határidő teljesítésére műszaki okból nem képes, illetőleg ha az Előfizetői Szerződés teljesítésének megkezdése előtt bebizonyosodik, hogy a szerződés annak ellenére jött létre, hogy az Előfizetői Szerződés megkötésére az ÜÁSZF-ben, illetve az Egyedi Előfizetői Szerződésben irányadó szabályoknak nem felelt meg.
- Az Eht 127. § (4b) bekezdésében írtaktól a következőkben térnek el: határozott idejű Előfizetői Szerződés kötése esetén a szerződés határozott időtartama a legfeljebb 12 hónapos határozott időtartam helyett legfeljebb 24 hónapban kerül megállapításra.
- Az Eht. 134. § (10b) bekezdésében írtaktól a következőkben térnek el: az Előfizetői Szerződés nem kizárólag az Eht-ben és a végrehajtására kiadott jogszabályban foglalt esetekben és módon szűnhet meg, hanem a Szolgáltató az Előfizetői Szerződés megszűnésének egyes, az Eht-ban és az Eszr-ben nem szabályozott eseteit és módját az ÜÁSZF Törzsrész 12.5. pontjában, az Előfizetői Szerződésben, vagy annak mellékletében, valamint szerződés kiegészítésben határozza meg.
- Az Eht. 134. § (15) bekezdésében és az ÜÁSZF 7.5. pontjában írtaktól a következőkben térnek el: Bármely határozott tartamú Előfizetői Szerződés Előfizető általi, a határozott tartam lejártát megelőző megszüntetése, illetőleg bármely határozott tartamú Előfizetői Szerződés az Előfizető szerződésszegésével indokolt Szolgáltatói felmondás esetén, az Előfizető kötbérfizetésre köteles. A kötbér mértéke egyes szolgáltatások esetében nem az igénybe vett kedvezmény összegével egyezik meg, hanem az Előfizető az előfizetői szolgáltatásra vonatkozó Előfizetői Szerződésben, vagy annak mellékletében, szerződés kiegészítésben meghatározott mértékű kötbér megfizetésére köteles.
- Az Eszr. 10. § (4) bekezdésében írtaktól a következőkben térnek el: az ÜÁSZF nem tartalmazza az akciók részletes leírását.
- Az Eht. 129. § (5) bekezdésében és az Eszr. 11. § -ban írtaktól a következőkben térnek el: az Előfizetői Szerződés tartalmi sorrendje eltér a feltüntetett jogszabályi sorrendtől.
- Az Eht. 134. § (1) bekezdésében és az ÜÁSZF törzsrészének 12.4. pontjában írtaktól a következőkben: Az Előfizető a határozatlan idejű előfizetői szerződést nem legfeljebb 8 napos, hanem legfeljebb 60 napos felmondási idővel bármikor jogosult további jogkövetkezmények nélkül felmondani.
- Az Eht. 135. § (2) bekezdésében és az ÜÁSZF törzsrészének 5.1. pontjában írtaktól a következőkben: Az Előfizető által kérhető szüneteltetés időtartama a maximális 6 hónap helyett legfeljebb 1 hónap időtartamú lehet.
- Az Eszr. 7. § (6) bekezdésében és az ÜÁSZF törzsrészének 11.1. pontjától írtaktól a következőkben: Az üzethelyiségen kívül kötött és távollévők között megkötött előfizetői szerződés megkötésétől számított 14 napon belül az Előfizető nem állhat el a szerződéstől hátrányos jogkövetkezmények és indoklás nélkül.

9.2. Felek a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) rendelkezéseire tekintettel, egyező akaráttal az alábbiakban állapodnak meg:

- Az Előfizető kijelenti, hogy sem szerződéskötési képességében, sem pedig szerződéskötési jogosultságában korlátozva nincs, a jelen szerződés megkötéséhez szükséges valamennyi felhatalmazással rendelkezik, a jelen Előfizetői Keretszerződés fenti tartalommal való megkötésének akadálya nincs. Az Előfizető képviselője jelen Előfizetői Keretszerződés aláírásával kijelenti, hogy a jelen megállapodás megkötéséhez és az abban foglalt kötelezettségvállaláshoz szükséges valamennyi meghatalmazással rendelkezik.
- A kártérítési felelősség vonatkozásában, ideértve a kötbérfizetési kötelezettséget is, Felek rögzítik, hogy bármely fél



mentesül a felelősség alól, ha úgy járt el, ahogyan az adott helyzetben általában elvárható.

- Nem válik jelen Előfizetői Keretszerződés tartalmává azon szokás, amelynek alkalmazásában a Felek korábbi üzleti kapcsolatukban megegyeztek, és mindazon gyakorlat, amelyet egymás között kialakítottak. Mint ahogy nem válik az Előfizetői Keretszerződés tartalmává az adott üzletágban a hasonló jellegű szerződés alanyai által széles körben ismert és rendszeresen alkalmazott szokás sem.
- A Felek megállapítják, hogy a Szolgáltató az Előfizetői Keretszerződés megkötését megelőzően és az Előfizetői Keretszerződés megkötése során az irányadó jogszabályok szerinti együttműködési és tájékoztatási kötelezettségének teljes mértékben eleget tett.
- A jelen Előfizetői Keretszerződés, annak mellékletei, valamint a vonatkozó ÜÁSZF az Előfizetői Szerződés tárgyát képező szolgáltatásra vonatkozóan valamennyi feltételt tartalmazzák, a szerződéskötés során tett, jelen szerződésbe, annak mellékleteibe, illetve az ÜÁSZF-be nem foglalt nyilatkozatok, ajánlatok, kötelezettségvállalások, nem képezik az Előfizetői Szerződés részét.
- A jelen Előfizetői Keretszerződésből eredő igények esetében a másik félhez címzett, teljesítésre felhívást tartalmazó fizetési felszólítás az elévülést megszakítja.

9.3. Előfizető kijelenti, hogy tájékoztatást kapott a határozatlan időtartamú Előfizetői Szerződés megkötésével és részletes feltételeivel kapcsolatban.

9.4. Jelen Előfizetői Keretszerződés annak hatálya alatt az Egyedi Előfizetői Szerződés részét, annak 1. számú elválaszthatatlan mellékletét képezi, az abban foglalt rendelkezéseket a jelen Előfizetői Keretszerződésben rögzített eltérésekkel kell alkalmazni, a szerződés az Egyedi Előfizetői Szerződésben, a hűségnyilatkozatban valamint a Szolgáltató ÜÁSZF-ben foglaltakkal együtt érvényes. Az egyes szolgáltatásokra vonatkozó speciális, az ÜÁSZF-ben nem szabályozott, vagy a szolgáltatás speciális jellegére, illetve a nyújtott kedvezmények mértékére való tekintettel, az általános feltételektől eltérően szabályozott feltételeket az adott szolgáltatásra vonatkozó melléklet tartalmazza, mely a jelen Előfizetői Keretszerződés elválaszthatatlan részét képezi. Az egyes szolgáltatási mellékletek az adott Szolgáltatás vonatkozásában – a jelen Előfizetői Keretszerződés törzsszövegének rendelkezéseivel együtt értelmezve – egymástól független, önálló szolgáltatási szerződéseknek tekintendők.

A jelen Egyedi Keretszerződésben nem szabályozott kérdésekben az Előfizetői Szerződés, az ÜÁSZF Törzsrésze és annak 2. számú melléklete, az Eht, és a mindenkor hatályos ágazati és egyéb vonatkozó jogszabályok irányadók. Az ÜÁSZF a jelen Előfizetői Keretszerződés aláírásával a Felek részéről egyező akarattal kerül elfogadásra, az abban foglaltakat az Előfizető megismerte és a jelen Előfizetői Keretszerződés aláírásával magára nézve kötelező érvényűnek ismeri el.

9.5. Amennyiben az ÜÁSZF és a jelen Egyedi Keretszerződés között ellentmondás van, úgy ebben az esetben a jelen Egyedi Keretszerződésben rögzítettek az irányadók.

9.6. A Felek a közöttük felmerült vitás kérdéseket elsősorban tárgyalás útján kísérik meg rendezni. Amennyiben ez nem sikerül, úgy jogosultak a vitát az arra illetékességgel és hatáskörrel rendelkező hatóság elé terjeszteni az ÜÁSZF törzsrészeinek 6.6. pontjában írtak szerint.

A Felek jelen Előfizetői Keretszerződést, mint üzleti akaratukkal mindenben megegyezőt, elolvasás után helybenhagyólag aláírták. Jelen Előfizetői Keretszerződés, annak mindkét fél általi aláírását követő 15. munkanapon lép hatályba. Az Előfizetői Keretszerződést aláíró természetes személyek, a másik Fél részére aláírási jogosultságukat hitelt érdemlően igazolni tartoznak.

## 10. Anti-korrupció

10.1. Szerződő fél tudatában van a Magyar Telekom Nyrt. etikus üzleti magatartási szabályoknak és az anti-korrupciós jogszabályokkal való megfelelési kötelezettségének, és felek fontosnak tartják annak figyelembe vételét a Keretszerződés megkötése során.

10.2. Felek kijelentik, hogy az etikus üzleti magatartásnak megfelelően a Keretszerződésben foglalt üzleti döntés, valamint a szerződés tartalmára vonatkozó feltételek kialakítása objektív szempontok alapján történt. Mindkét fél fontosnak tartja, hogy szerződéskötés tisztán üzleti alapon születhessen.

10.3. Szerződő felek elfogadják, hogy jelen keretszerződés vonatkozásában az anti-korrupciós jogszabályoknak való meg nem felelése szerződés azonnali hatályú felmondását, valamint a megfelelő korrekciós lépések megtételét vonhatja maga után.

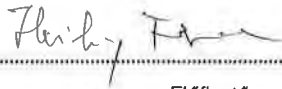
T . . .

## 11. Mellékletek

Jelen Keretszerződés elválaszthatatlan részét képezik az alábbi mellékletek:

- 1. számú melléklet Kedvezményes beszerzési feltételek és havidíjas előfizetői kártyákhoz nyújtott szolgáltatások igénybevételének feltételei
- 2. számú melléklet Nyilatkozata a kedvezményigénybevételéhez

Veszprém, 2018. 07. hó 16. napján



Előfizető



Kaszás Zoltán      Bódi Gábor  
Magyar Telekom Nyrt.





## ELŐFIZETŐI KERETSZERZŐDÉS ÜZLETI ELŐFIZETŐ RÉSZÉRE PRÉMIUM EXTRA MOBIL HANG-INTERNET ÜZLETI DÍJCSOMAG CSOPORTHOZ

### ELŐFIZETŐI KERETSZERZŐDÉS

#### 1. számú melléklet

## KEDVEZMÉNYES BESZERZÉSI FELTÉTELEK ÉS HAVIDÍJAS ELŐFIZETŐI KÁRTYÁKHOZ NYÚJTOTT SZOLGÁLTATÁSOK IGÉNYBEVÉTELÉNEK FELTÉTELEI

### 1. A jelen melléklet tárgya

A SZOLGÁLTATÓ az ELŐFIZETŐ részére az általa mobil készülékekben üzemeltetett valamennyi, a kedvezményekben bevonni kívánt/bevonásra kerülő aktív, havi díjas előfizetői kártyához (melyek tekintetében az ELŐFIZETŐ az egyedi előfizetőkre vonatkozó szabályok alkalmazását nem kérte) beszerzési és szolgáltatási kedvezményeket, valamint Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatást a jelen mellékletben foglaltaknak megfelelően biztosít az alábbi feltételek szerint.

### 2. A jelen mellékletre vállalt határozott szerződéses időtartam

A jelen mellékletben foglalt kedvezmények igénybevételének feltétele, hogy a Keretszerződés határozott időtartama alatt az ELŐFIZETŐ sem az Előfizetői Szerződést, sem a Keretszerződést rendes felmondással nem mondja fel, továbbá az nem kerül megszüntetésre a SZOLGÁLTATÓ által az ELŐFIZETŐ érdekkörében bekövetkezett okból. Az ELŐFIZETŐ oldalán felmerülő okból történő megszűnésnek számít az is, ha a SZOLGÁLTATÓ részéről számlatartozás vagy egyéb súlyos szerződésszegés miatt a Keretszerződés, az Előfizetői Szerződés vagy a jelen melléklet felmondásra kerül.

Amennyiben az ELŐFIZETŐ a jelen Keretszerződésben meghatározott és vállalt feltételeket nem teljesíti, úgy a jelen Keretszerződésben – ideértve értelemszerűen: törzsszövegében, valamint mellékleteiben és függelékeikben – meghatározott mértékű kötbért tartozik a SZOLGÁLTATÓ részére megfizetni.

Jelen Keretszerződés aláírásával az ELŐFIZETŐ a kötbérfizetési kötelezettsége beállta esetére tartozáselismerő nyilatkozatot tesz, ami az esetleges behajtási eljárás során felhasználható.

3. Az előfizető tudomásul veszi, hogy az Üzleti ÁSZF mobil rádiótelefon hálózaton nyújtott szolgáltatásokra vonatkozó 2. számú mellékletének 11.2. pontja értelmében a jelen melléklet 1. sz. függelékében meghatározott előfizetői (SIM) kártyák eltulajdonítása vagy elvesztése esetén az Előfizetőnek a Szolgáltatónál kért letiltástól számított 14 nap áll rendelkezésére az Előfizetői (SIM) Kártya pótlásának kezdeményezésére a kedvezmény elvesztése és a kötbérfizetési kötelezettség beállta nélkül. Az előfizetői (SIM) Kártya átvételét követően Előfizető kötelezettsége annak haladéktalan aktiválása a Szolgáltatóval. Fentiek Előfizető érdekkörében felmerülő okból történő elmulasztásának következménye a kedvezmény elvesztése és a kötbérfizetési kötelezettség beállta. Az Előfizetői (SIM) kártya pótlása – a mindenkor hatályos Üzleti ÁSZF mobil rádiótelefon hálózaton nyújtott szolgáltatásokra vonatkozó 2. számú melléklete alapján - térítés ellenében történik. Beszerzési kedvezmények

#### 3.1. Vásárlási kedvezmény

A SZOLGÁLTATÓ készülékek vásárlása esetén a mindenkor KKV Készülék árlistában szereplő árakat biztosítja az ELŐFIZETŐ részére. Az akciós termékekre további kedvezmény nem vehető igénybe.

### 4. Szolgáltatási kedvezmények

A SZOLGÁLTATÓ - előfizető és számlafizető azonosság esetén - az ELŐFIZETŐ részére az általa mobil készülékekben üzemeltetett és a jelen Keretszerződés hatálya alá bevont/ bevonásra kerülő valamennyi havi díjas előfizetői kártyához (melyek tekintetében az ELŐFIZETŐ az egyéni előfizetőkre vonatkozó szabályok alkalmazását nem kérte) jelen 4. pont szerinti kedvezményeket biztosítja a Keretszerződésben foglaltak szerint.

A díjcsomag csak a jelen szerződésben foglalt internet szolgáltatások egyikével vehető igénybe, ezért a Szolgáltató az előfizető jelen szerződés megkötésekor meglévő mobil internet szolgáltatásait - amennyiben az előfizető nem rendelkezik arról, hogy milyen mobilinternetet kíván igénybe venni a díjcsomag keretein belül - a [http://www.t-systems.hu/static/internet/download/Mobilinternet\\_valtota\\_bla.pdf](http://www.t-systems.hu/static/internet/download/Mobilinternet_valtota_bla.pdf) oldalon elérhető Üzleti Mobilnet szolgáltatás megfelelő opciójára módosítja.





A jelen 4. pont szerinti kedvezményeket a SZOLGÁLTATÓ a Keretszerződés jelen 1. számú mellékletében és az 1. számú függelékben felsoroltak szerint biztosítja. Az ELŐFIZETŐnek jelen Keretszerződés aláírásakor a SZOLGÁLTATÓval szemben fennálló számlatartozása esetén a Keretszerződésben foglalt kedvezmények nyújtását a SZOLGÁLTATÓ csak a tartozás teljes körű rendezése után kezdi meg.

#### 4.1. PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok

A SZOLGÁLTATÓ az ELŐFIZETŐ részére valamennyi, a jelen keretszerződés hatálya alá bevont/bevonásra kerülő előfizetésére kedvezményes PRÉMIUM EXTRA mobil hang-internet díjcsomagot biztosít a jelen Keretszerződésben foglaltak és az alábbi feltételek szerint. A PRÉMIUM EXTRA díjcsomagokban a hang szolgáltatást a Szolgáltató jelen melléklet 4.1.1. szerinti Mobil hang szolgáltatással, az internet szolgáltatást pedig 4.1.2 szerinti Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatással biztosítja.

##### 4.1.1. Mobil hang szolgáltatás

A PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok az alábbi díjakkal vehetőek igénybe:

DÍJAK (nettó Ft)	PRÉMIUM EXTRA A DÍJCSOMAG	PRÉMIUM EXTRA B DÍJCSOMAG	PRÉMIUM EXTRA C DÍJCSOMAG
Mobil hang szolgáltatás havi díj	1.882 Ft	3.070 Ft	5.905 Ft
Kötelezően választható minimum mobilinternet szolgáltatás <sup>1</sup>	Üzleti Mobilnet XS	Üzleti Mobilnet XS	Üzleti Mobilnet XS
Díjcsomagban foglalt alapdíjas beszélgetés belföldön valamint EU országokban <sup>2</sup> roaming helyzetben bármely belföldi irányba	35 perc	300 perc <sup>3</sup>	korlátlan
<b>Belföldi alapdíjas forgalmi díjak</b>			
Telekom mobil hálózatba történő hívás esetén	11 Ft/perc	0 Ft/perc	0 Ft/perc
Belföldi, vezetékes hálózatba történő hívás esetén	11 Ft/perc	0 Ft/perc	0 Ft/perc
Belföldi, más mobil hálózatba történő hívás esetén	11 Ft/perc	7,79 Ft/perc	0 Ft/perc
Hangpostás felhívása esetén	0 Ft/perc	0 Ft/perc	0 Ft/perc
SMS küldés valamennyi belföldi hálózatába	15 Ft/db	15 Ft/db	0 Ft/db
SMS küldés valamennyi külföldi hálózatba	45 Ft/db	45 Ft/db	45 Ft/db
Díjmentes SMS hálózaton belüli alapdíjas irányba	30 db/hó	-	-
Díjmentes SMS belföldi alapdíjas mobil irányba	-	40 db	-

1 - A díjcsomagokhoz kötelezően választható mobilinternet szolgáltatás díjazása a 4.1.2 pont szerinti és a Mobil hang szolgáltatás havidíján felül fizetendő

2 - EU ország: Európai Unió országai és azok külbirtokai, valamint Andorra, Izland, Liechtenstein, Norvégia. Magyarországi hálózatból más EU országok hálózataiba indított hívás és küldött SMS nem minősül roaming helyzetnek, így ezek díjazására a nemzetközi tarifák irányadóak.

3 - Telekom mobil hálózaton belül és belföldi vezetékes irányba korlátlan beszélgetés, más belföldi alapdíjas irányba 300 perc

A 4.1.1. pontban meghatározott díjak a mindenkor érvényes Üzleti ÁSZF 2. sz. mellékletének Díjszabásában szereplő Vállalati Dualo Alap díjcsomagból számított százalékos mértékű kedvezményeket tartalmaznak. A fenti táblázatban feltüntetett összegek ezen százalékos kedvezmény figyelembe vételével kerültek kiszámításra a jelen szerződés aláírása napján hatályos ÜÁSZF-ben rögzített díjak alapul vételével. A táblázatban szereplő díjak nettó díjak, a távközlési szolgáltatásokra érvényes áfát nem tartalmazzák. A Szolgáltató a PRÉMIUM EXTRA A, B és C díjcsomagok esetén másodperc alapú számlázást biztosít. Minden megkezdett egység díjköteles.

A Mobil hang szolgáltatás havi díja tört havi módon kerül kiszámításra és nem leforgalmazható.

A Szolgáltató az Előfizető részére jelen keretszerződés alapján a fenti táblázatban megjelölt havi díjban foglalt percmennyiséget biztosít PRÉMIUM EXTRA A és B díjcsomag esetében. A havi díjba foglalt percmennyiség belföldön valamint EU országokban roaming helyzetben nem emelt díjas belföldi mobil és belföldi vezetékes hálózatokba irányuló hívásokra érvényesül, kivételt képeznek ez alól a 0 Ft-os díjazású hívások. A perckedvezményt a Szolgáltató utólagos jóváírással adja meg a tárgy havi számlában. A díjcsomaggal történő forgalmazás a fenti táblázatban szereplő díjakkal történik.

\* EU ország: Európai Unió országai és azok külbirtokai, valamint Andorra, Izland, Liechtenstein, Norvégia. Magyarországi hálózatból más EU országok hálózataiba indított hívás és küldött SMS nem minősül roaming helyzetnek, így ezek díjazására a nemzetközi tarifák irányadóak.

A PRÉMIUM EXTRA A és B díjcsomag esetében a havidíjban benne foglalt percmennyiség a hó közti váltások esetén időarányosan kerül meghatározásra.



A PRÉMIUM EXTRA A és B díjcsomag esetében a havidíjban foglalt percmennyiség adott hónapra érvényes, a fel nem használt percek nem vihetők át a következő hónapra, más személyre-, illetve más előfizetésre nem ruházhatóak át és más szolgáltatásra sem használhatóak fel.

A fenti forgalmi díjak és díjmentes SMS-ek nem vonatkoznak az info SMS, az Értéknövelt SMS és hangszolgáltatások, 06-90-es, 06-81-es és egyéb speciális SMS valamint emelt díjas percalapú illetve esemény díjas hangszolgáltatás típusokra, ezek díjazását a mindenkori Üzleti Díjszabás tartalmazza.

A belföldi mobil, és vezetékes hálózatokba történő hívások percdíja kizárólag belföldi hang hívásokra vonatkozik, adat és video hívásokra nem, a belföldi SMS forgalmi díjak belföldön indított, belföldi mobil előfizetőknek küldött SMS-ekre vonatkoznak. Roaming, illetve nemzetközi kimenő hívások tekintetében az ÜÁSZF 2. sz mellékletében rögzített díjak az irányadóak.

A fentiekben részletezett kedvezmény nyújtása esetén a Szolgáltató az alábbi kiegészítő szolgáltatásokat havi alapdíjmentesen biztosítja: Hangposta, Hívástartás, -átirányítás, -várokozttatás, Hívószámkielzés, SMS küldés, Elektronikus Hívásforgalmi Tájékoztató, Konferencia-beszélgetés, Hívásletiltás, MMS küldés, Wap, Videotelefon, Data szolgáltatás, Nemzetközi kimenő hívás havi díj.

A PRÉMIUM EXTRA üzleti díjcsomagokkal, azok mellett az alábbi szolgáltatások, kedvezmények nem vehetők igénybe:

- TE+ÉN kedvezmény,
- Családbarát kedvezmény,
- Kapcsolat Program időszakos tarifakedvezményei

A PRÉMIUM EXTRA üzleti díjcsomagokhoz nem kapcsolható továbbá Aranytárszkártyás előfizetés, azonban a jelen Keretszerződés megkötéséig aktivált Aranytárszkártyás adat előfizetések megmaradnak.

A Szolgáltató az Üzleti Díjszabás szerinti hívásfelépítési (kapcsolási) díjra (jelen szerződés létrejöttekor Üzleti Díjszabás 12.2 pont) a PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok esetén 100% díjkedvezményt biztosít.

Egyéb szolgáltatások díjai a Szolgáltató mindenkori Üzleti Díjszabásában rögzítettek szerint alakulnak.

A jelen melléklet szerinti díjcsomagokba és kedvezményekbe bevont előfizetések a jelen melléklet 1. számú függelékében kerülnek megjelölésre.

#### 4.1.2. Mobilinternet szolgáltatás opciók

A Szolgáltató az Előfizető részére a jelen keretszerződés hatálya alá bevont PRÉMIUM EXTRA előfizetésekre Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatást biztosít. Az Előfizető az 1. sz. melléklet 1. sz. függelékében jogosult megjelölni, hogy mely előfizetésére mely Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatást kéri a 1. sz. melléklet 4.1.2. táblázatban megadott Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatások közül.

A díjcsomag csak a jelen szerződésben foglalt internet szolgáltatások egyikével vehető igénybe, ezért a Szolgáltató az előfizető jelen szerződés megkötésekor meglévő mobil internet szolgáltatásait - amennyiben az előfizető nem rendelkezik arról, hogy milyen mobilinternetet kíván igénybe venni a díjcsomag keretein belül - a [http://www.t-systems.hu/static/internet/download/Mobilinternet\\_valtota.tbla.pdf](http://www.t-systems.hu/static/internet/download/Mobilinternet_valtota.tbla.pdf) oldalon elérhető Üzleti Mobilnet/BusinessNet szolgáltatás megfelelő opciójára módosítja.

Az Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatás magában foglalja egy IT levelezési szolgáltatás igénybevételi lehetőségét is. Az IT levelezési szolgáltatás részleteit az Informatikai szolgáltatások Általános Szerződési Feltételeiben tüntetjük fel, melynek mindenkori aktuális verziója elérhető a <http://www.telekom.hu/uzleti> oldalon.

Az Előfizető tudomásul veszi, és elfogadja, hogy

- a) az Előfizető által a jelen melléklet szerint meghatározott mobilinternet szolgáltatás havi díja a Mobil hang szolgáltatás havi díján felül kerül kiszámlázásra
- b) az Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatások havi díja tört havi módon kerül számlázásra;
- c) az Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatás havi díja nem leforgalmazható.
- d) az Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatások esetében a szolgáltatásban foglalt adatforgalom felhasználása után a SZOLGÁLTATÓ belföldön legfeljebb 32 kbit/s le és feltöltési sebességet EU roaming helyzetben 0 kbit/s le és feltöltési sebességet biztosít a fordulónapig.
- e) az Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatásban foglalt Internetforgalmi keretek belföldi és EU roaming forgalmazásra használhatók fel, egyéb külföldi mobilinternet roaming forgalomért az Üzleti Díjszabás szerinti díjat kell fizetni. Belföldi felhasználás esetén először a kizárólag belföldön felhasználható adategyenleg fogy el, ezt követően kerül felhasználásra a belföldön és EU-ban is felhasználható egyenleg. A szolgáltatásokba foglalt adatforgalmi mennyiségek 80%-ának és 100%-ának elérése esetén a SZOLGÁLTATÓ az ELŐFIZETŐ részére SMS értesítést küld.



ÜZLETI MOBILNET MOBILINTERNET SZOLGÁLTATÁSOK DÍJAI (nettó, Ft)				
Szolgáltatások	Benne foglalt adatforgalom	A benne foglalt adatforgalomból EU országokban* roaming helyzetben felhasználható	Havidíj Prémium EXTRA díjcsomagok mellett	Túlforgalmazási díj**
Üzleti Mobilnet XS	100 MB	100 MB	0 Ft	0 Ft
Üzleti Mobilnet S	500 MB	500 MB	500 Ft	
Üzleti Mobilnet M	1 GB	1 GB	1.000 Ft	
Üzleti Mobilnet L	2 GB	2 GB	1.500 Ft	
Üzleti Mobilnet XL	7 GB	4 GB	2.800 Ft	
Üzleti Mobilnet XXL	12 GB	6 GB	4.000 Ft	
Üzleti Mobilnet XXXL	25 GB	7 GB	6.500 Ft	

A táblázatban szereplő díjak nettó díjak, a távközlési szolgáltatásokra érvényes áfát nem tartalmazzák.

\*EU ország: Európai Unió országai és azok külterületei, valamint Andorra, Izland, Liechtenstein, Norvégia területén működő minden, a Magyar Telekommal szerződött partnerhálózata.

\*\*Túlforgalmazásnak minősül a szolgáltatás opcióban foglalt adatmennyiséget meghaladó forgalmazás. Túlforgalmazás esetén a le- és feltöltési sebesség belföldön legfeljebb 32 kbit/s, EU országokban roaming helyzetben 0 kbit/s a fordulónapig.

Az Üzleti Mobilnet mobilinternet szolgáltatásra vonatkozó egyéb feltételeket az Üzleti ÁSZF mobil rádiótelefon hálózaton nyújtott szolgáltatásokra vonatkozó 2. számú melléklete tartalmazza. A 4.1.2 pontban meghatározott díjak a mindenkor érvényes Üzleti ÁSZF 2. sz. mellékletének Díjszabásában szereplő Üzleti Mobilnet mobilinternet díjcsomagból számított százalékos mértékű kedvezményeket tartalmaznak. A fenti táblázatban feltüntetett összegek ezen százalékos kedvezmény figyelembe vételével kerültek kiszámításra a jelen szerződés aláírása napján hatályos ÜÁSZF-ben rögzített díjak alapul vételével.

#### 4.2. PRÉMIUM EXTRA C díjcsomag igénybevételi feltételei

A SZOLGÁLTATÓ a PRÉMIUM EXTRA C mobil hang-internet díjcsomagot az ELŐFIZETŐ részére az alábbi pontban részletezett feltételek mellett biztosítja.

ELŐFIZETŐ vállalja a keretszerződés időtartama alatt az annak hatálya alá tartozó, általa üzemeltett PRÉMIUM EXTRA C előfizetésekre, hogy:

- Nem üzemelteti a SIM kártyákat GSM adapterben, illetve egyéb hívásirányítást végrehajtó alközponti interfészben.
- Nem alkalmazza a SIM kártyákat automatikus vagy gépi SMS küldésre.
- Nem alkalmazza a SIM kártyákat GSM hívások átadására, illetve azok logikai összekapcsolására (konferencia funkció)
- Nem alkalmazza a SIM kártyákat semmilyen call center funkcionalitásra, illetve telefonon történő kampányszerű üzleti tevékenységre (üzletszerzés, piackutatás, direkt marketing, biztosítás, stb.)

Az ilyen típusú használat esetén az Előfizető súlyos szerződésszegést követ el, amely a Szolgáltató részére rendkívüli felmondási jogot biztosít.

A PRÉMIUM EXTRA C díjcsomag kizárólag a Kivállalati ELŐFIZETŐ általi felhasználás szabályainak betartása mellett, természetes személy felhasználók személyes hírközlési igényeinek kielégítésére használhatóak (személyi használat). A rendeltetészerű személyi használatba nem értendő bele, ha a fent megnevezett díjcsomaghoz tartozó SIM kártyát nem mobiltelefon készülékben használja az ELŐFIZETŐ vagy felhasználó; hívások automatizált a felhasználó személyes közreműködését nem igénylő - indítása; hívások tömeges (a kimenő hívások összidőtartamának 10 % - át meghaladó időtartamban) indítása automatikus hívásfogadó eszközök, berendezések (pl., de nem kizárólag IVR) felé; hívások tömeges indítása szolgáltatások, műszaki eszközök, berendezések, stb. tesztelése, próbaüzeme, terhelhetőségének vizsgálata, sérülékenységének vizsgálata, stb. céljából; hívások napi 180 percet rendszeresen meghaladó időtartamban történő indítása személyek, objektumok, események, stb. távolról történő megfigyelése céljából (pl. de nem kizárólag: vagyonzérési, bébiőr funkciók); hívások indítása gép-gép kapcsolat (M2M) létrehozása céljából; hívások indítása vagy átirányítása napi 24 órát meghaladó összidőtartamban; olyan hívások, SMS-ek tömeges indítása, melyekről a SZOLGÁLTATÓ alappal feltételezheti, hogy a hívások létrehozásának, vagy az SMS-ek küldésének célja az Előfizető, Felhasználó vagy bármely harmadik fél közvetlen hasznosítása a SZOLGÁLTATÓ kárára. A szolgáltatáscsomagot szigorúan tilos olyan eszközzel használni, amely nem rendelkezik saját kijelzővel, hangszóróval, mikrofonnal és billentyűzettel (beleértve az érintőképernyős billentyűzetet), ilyen pl. az adapter, modem. A szolgáltatáscsomagok üzleti célokra nem használhatóak, például telemarketing, ügyfélszolgálati tevékenység, tömeges SMS küldés.

A SZOLGÁLTATÓ nem készíti forgalmi kimutatást az ELŐFIZETŐ részére azon hívásirányokba indított hívások esetében, melyek forgalmi díja 4.1.1 pont szerinti táblázatában 0 Ft. Ezen hívások nem jelennek meg a Telematrix / Számlák híváslista fájlban. EHT 142 § 1. A hívó ELŐFIZETŐ számára ingyenes hívások, beleértve a Hatóság által „nem azonosítható hívószámként” megjelölt hívószámokra kezdeményezett hívásokat, nem jelölhetők meg a hívó ELŐFIZETŐ számláján és a számlamellékletben.



### 4.3. Tandem kártya szolgáltatás opció

Az ELŐFIZETŐ jogosult az 1. sz. melléklet 1. sz. függelékében meghatározott előfizetésekre Tandem kártya szolgáltatás opciót igénybe venni az alábbiak szerint:

- Tandem kártya szolgáltatás két kártyás (MULTISIM) működést biztosít. A másodlagos, Tandem kártyával bonyolított adatforgalom a fő kártya egyenlegén jelentkezik.
- a Tandem kártya szolgáltatás opció révén a díjcsomagba tartozó fő-, és másodlagos kártya havidíja, és forgalmi díjai összevontan jelennek meg. Az adat leforgalmazhatóságot a két kártya együttesen veheti igénybe;
- a másodlagos kártyával hang hívás nem kezdeményezhető.
- Tandem szolgáltatás mellett az Autós kártya szolgáltatás nem vehető igénybe.
- A Tandem kártya alkalmas SMS küldésre és fogadásra, ekkor a küldött üzenetet a Tandem kártya hívószámáról kerül elküldésre és azon kerül fogadásra.

A Tandem szolgáltatás havi díja a PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok havidíján felül fizetendő és nem leforgalmazható.

Tandem szolgáltatás havidíja: **nettó 400 Ft/SIM**

### 4.4. Külföldre irányuló hívások díja

A SZOLGÁLTATÓ a Prémium EXTRA díjcsomagok esetén a mindenkor hatályos Üzleti ÁSZF szerinti nemzetközi hívás díjakat biztosítja.

A hívások mérési egysége megegyezik az ELŐFIZETŐ díjcsomagjának jelen melléklet 4.1.1 pontjában meghatározott mérési egységével. Az egyes országok listáját és az érvényes díjakat a SZOLGÁLTATÓ mindenkor Üzleti ÁSZF tartalmazza.

### 4.5. Külföldön indított és fogadott hívások díja (Világjáró EU Roaming hívások)

A SZOLGÁLTATÓ az Európai Unió tagállamaiban történő telefonhasználat, azaz híváskezdeményezés, valamint hívásfogadás esetén a mindenkor hatályos Unión belüli nyilvános mobilhírközlő hálózatok közötti barangolásról (roaming) szövő EU szabályozással összhangban az Üzleti ÁSZF-ben szereplő mindenkor eurotarifákat biztosítja.

A felhasználói szokások figyelembe vétele alapján a rendeltetésszerű roaming használat az ÜZÁSZF 12.7.2 pontjában kerül meghatározásra.

A mindenkor érvényes zónabesorolást és díjakat a SZOLGÁLTATÓ Üzleti ÁSZF tartalmazza.

### 4.6. EU Roaming opciók

A SZOLGÁLTATÓ az ELŐFIZETŐ részére Prémium EXTRA díjcsomagok esetén az általa mobil készülékekben üzemeltetett és a keretszerződés függelékében meghatározott valamennyi havi díjas előfizetői kártyához az alábbi kedvezményes EU Roaming opciókat biztosítja.

EU ROAMING OPCIÓK (nettó, Ft)		
Opció neve	Benne foglalt adatforgalom belföldön és EU országokban* roaming helyzetben	Havidíj
EU Roaming S	500 MB	3.600 Ft
EU Roaming L	2 GB	4.770 Ft
EU Roaming XL	5 GB	6.120 Ft

\* EU ország: Európai Unió országai és azok külterületei, valamint Andorra, Izland, Liechtenstein, Norvégia területén működő minden, a Magyar Telekommal szerződött partnerhálózata.

Az ELŐFIZETŐ tudomásul veszi és elfogadja, hogy

- Az opcióban foglalt adatmennyiség belföldön valamint EU országokban\* roaming helyzetben is felhasználható.
- Az opció esetén a kínált le- és feltöltési sebesség az ELŐFIZETŐ díjcsomagjába foglalt mobilinternet szolgáltatással megegyező kínált le- és feltöltési sebesség. Az adatmennyiség 80%-ának valamint 100%-ának elfogyása esetén a Szolgáltató SMS-t küld az Előfizető opcióba bevont hívószámára.
- Az opcióban foglalt adatmennyiség felhasználása után a SZOLGÁLTATÓ belföldi forgalmazás esetén 32 kbit/s le-és feltöltési sebességet biztosít, míg EU országokban\* roaming helyzetben történő forgalmazás esetén a díjcsomagban foglalt adatmennyiség elérése után a forgalmazás leállításra kerül. (0 kbit/s le és feltöltési sebesség)
- Az opció díja egész havi számlázású és nem leforgalmazható
- Az egyes opciók egymással kizáróak, azaz egyszerre egy előfizetésen csak egy opció lehet érvényben.
- Opció igénybevételehez az adott előfizetésen belföldi adategyenleget tartalmazó aktív mobilinternet szolgáltatás megléte szükséges.



#### 4.7. Telemátrix szolgáltatás

A SZOLGÁLTATÓ az ELŐFIZETŐ részére az Előfizetői keretszerződés hatálya alatt jelen pont szerinti Telemátrix szolgáltatást (továbbiakban: Szolgáltatás) nyújt, melynek keretén belül az ELŐFIZETŐ számára a jelen keretszerződés hatálya alá bevont előfizetésekre vonatkozóan csoportkommunikációs szolgáltatásokat és internetes adminisztrátori felületet biztosít. Telemátrix szolgáltatás a PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok kötelező eleme, annak havi díja nem leforgalmazható, a PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok havi díján felül fizetendő. Telemátrix szolgáltatás részletes leírását az Üzleti ÁSZF 2. sz. melléklete tartalmazza.

TELEMÁTRIX SZOLGÁLTATÁSOK DÍJAZÁSA (NETTÓ, FT)	
Telemátrix szolgáltatási havidíj	0 Ft/SIM
Céges csoporton belüli hívás díj belföldön	0 Ft/perc
Kimenő hívás-szűrés havidíj	0 Ft/SIM
Bejövő hívás-szűrés havidíj	400 Ft / SIM
Internetes adminisztráció az ELŐFIZETŐ által	0 Ft
Internetes adminisztráció a SZOLGÁLTATÓ által az ELŐFIZETŐ kérésére	200 Ft / adminisztrációs csoport / opció
Telemátrix számla havi díj	Mindenkor érvényes Üzleti Díjszabás szerint

A táblázatban szereplő díjak nettó díjak, a távközlési szolgáltatásokra érvényes átfut nem tartalmazzák. A Bejövő hívás szűrés havidíja és az Előfizető kérésére történő internetes adminisztráció díja a PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok havidíján felül fizetendő. A forgalmi díjak mérési egysége megegyezik az adott előfizetésen levő díjcsomag mérési egységével.

A PRÉMIUM EXTRA díjcsomagok esetén a következő Telemátrix szolgáltatások nem értelmezhetők: Kedvezményes vezetékes körzet, Partnercég opció, Telemátrix SMS, Limitfigyelés, Virtuális csoporttag és Magánszámla szolgáltatás.

Bejövő hívások esetén a hívásátírányítás díját az átírányított hívásra az átírányítást kezdeményező Előfizető fizeti. Belföldi vezetékes hálózatba és a Szolgáltató hálózatába történő átírányítás díja 24 Ft/perc. Más belföldi mobilhálózatba történő átírányítás díja 48 Ft/perc. A Telemátrix csoporton belüli hívószámra történő átírányítás 0 Ft/perc.

### 5. Kötbérfizetési feltételek

**5.1 A jelen Keretszerződés határozott időtartamának lejártá előtti, ELŐFIZETŐ által történő felmondás, vagy egyes előfizetések határozott idő előtti, flottából történő kivonása, illetve az ELŐFIZETŐ részéről történő súlyos szerződésszegés miatti Szolgáltatói felmondás esetén terhelendő kötbér meghatározása**

5.1.1 Tartozék és készülékkezdményekre, valamint a PRÉMIUM EXTRA mobil hang-internet díjcsomag havidíj, és forgalmi díj kedvezményekre vonatkozó kötbér meghatározása

A jelen Keretszerződés határozott tartam alatti, Előfizető részéről történő felmondása, vagy a Keretszerződésnek az Előfizető oldalán felmerült okból történő megszűnése – ideértve a súlyos szerződésszegése miatti Szolgáltatói felmondást is – illetve valamely, a Keretszerződés hatálya alá bevont előfizetésnek a Keretszerződés hatálya alóli kivonása esetén az Előfizető köteles a jelen Keretszerződés keretében megkötött előfizetések, valamint az időközben beszerzésre kerülő, jelen Keretszerződés hatálya alá bevont előfizetések kapcsán a Felek között fennálló együttműködés határozott időtartama alatt igénybevett:

- valamennyi tartozék- és készülékkezdményt,
- a mindenkori Vállalati Dualo Alap díjcsomag és az ELŐFIZETŐ által igénybevett PRÉMIUM EXTRA díjcsomag hang alap havidíj és net havidíj különbözetét
- a mindenkori Vállalati Dualo Alap díjcsomag és az ELŐFIZETŐ által igénybevett PRÉMIUM EXTRA díjcsomag havi forgalmi díj különbözetét

kötbér jogcímen a SZOLGÁLTATÓ számlájára 8 munkanapon belül egy összegben befizetni.

### 6. Kapcsolattartó személyek

	ELŐFIZETŐ részéről	SZOLGÁLTATÓ részéről
Név:		
Postacím:		1013 Budapest, Krisztina krt. 55.
Tel.:		+36-30-
Fax:		+36-1-
E-mail cím:		

### 7. Függelékek

Jelen melléklet elválaszthatatlan részét képezik az alábbi függelékek:

1. sz. függelék: Jelen Keretszerződés hatálya alá bevont előfizetések (folyószámlák/hívószámok)



VESZPRÉM MEGYEI ÖNKORMÁNYZATI HIVATAL	
Érkezett:	2018 FEBR 21.
Szám:	13114-1/2018
M.O.H.:	
Előszámla:	Ügyintéző: Heilig Ferenc

2018 FEBR 16.  
NÖ/13/2018

## NYILATKOZAT PRÉMIUM EXTRA KEDVEZMÉNY IGÉNYBEVÉTELÉHEZ

Mint a Magyar Telekom Nyrt. (a továbbiakban: Szolgáltató) mobiltelefon szolgáltatásának Elő- és számlafizetője tudomásul veszem, hogy a ForTel Int Kft. által közvetített kedvezményes mobil tarifa igénybevételének feltétele, hogy a kedvezmény igénybevételekor, valamint annak teljes időtartama alatt a ForTel Int Kft-vel, annak partnereként tartós szerződéses jogviszonyban álljak.

Tudomásul veszem, hogy a fenti kedvezménynek a Szolgáltatónál történő igénybe vételéhez a Szolgáltatóval kötött mobil rádiótelefon hálózaton nyújtott szolgáltatásra vonatkozó Előfizetői Szerződés (Előfizetői keretszerződés, Egyedi Előfizetői Szerződés; a továbbiakban: Előfizetői Szerződés) Előfizetője és Számlafizetője kell, hogy legyek és rendelkezniem kell a ForTel Int Kft. által kiadott, tartós szerződéses jogviszony fennállását igazoló nyilatkozattal, melyet a Szolgáltató részére az Előfizetői Szerződés megkötésekor / módosításakor átadok / bemutatok.

Vállalom, hogy az általam használt kedvezményes Előfizetői Szerződés a hűségnyilatkozatban vállalt időtartam alatt saját oldalamon felmerülő okból nem kerül felmondásra. Az Előfizető oldalán felmerülő oknak számít a Szolgáltató részéről a számlatartozás miatt történő szüneteltetés is. Tudomásul veszem, hogy a Szolgáltató a kedvezményes díjcsomagot jelen nyilatkozat aláírását követően legfeljebb a keretszerződés hatályának lejártáig biztosítja.

Vállalom, hogy abban az esetben, ha a kedvezményre való jogosultságomat elvesztem – megszűnik a ForTel Int Kft-vel a szerződéses jogviszonyom – akkor azt a jogviszony megszűnésének napjától számított 8 napon belül a Szolgáltatónál bejelentem, az ennek elmulasztásából eredő kárért felelősséget vállalok. Tudomásul veszem, hogy amennyiben a kedvezmény igénybevételére való jogosultságom megszűnik, a Szolgáltató a díjcsomagomat automatikusan a Vállalati Dualo Alap díjcsomagra módosítja. Tudomásul veszem, hogy a kedvezmény másra nem ruházható át.

Amennyiben a fenti feltételek bármelyikét nem teljesítem, úgy a Szolgáltató jogosult az Előfizetői Kártyán a szolgáltatást szüneteltetni. A szolgáltatás Szolgáltató általi szüneteltetése, valamint az Előfizetői Szerződés lejárat előtti felmondása esetén az általam igénybe vett valamennyi kedvezményt elvesztem. A Szolgáltató jogosult az általam igénybe vett (a Szolgáltató Vállalati Dualo Alap díjcsomagjához viszonyított havi alapdíj és percdíj) kedvezményeket és a jelen keretszerződésben rögzített egyéb kötbért nekem visszamenőlegesen, jelen Nyilatkozat aláírása napjától számítva a szerződésesszegés időpontjáig, a szerződésesszegéskor érvényes díjak szerint kiszámlázni. A kiszámlázott díjakat köteles vagyok a számlán feltüntetett határidőig a Szolgáltató számlájára befizetni. Tudomásul veszem, hogy mindaddig, amíg a fenti fizetési határidő letelte után a tényleges befizetés a részemről nem történik meg, a Szolgáltató az Előfizetői Kártyát nem kapcsolja ismét a szolgáltatásába.

Tudomásul veszem, hogy jelen nyilatkozat aláírásával kifejezetten hozzájárulok ahhoz, hogy a Szolgáltató a ForTel Int Kft. kérésére előzetes értesítés és külön hozzájárulás beszerzése nélkül átadhatja jelen keretszerződés hatálya alatt üzemeltetett Előfizetői szerződésekkel kapcsolatos, és az előfizetéseket üzemeltető társaságokra vonatkozó információkat, így különösen:

- A jelen keretszerződés hatálya alatt üzemeltetett Előfizetői szerződéseket üzemeltető társaságok neve, esetleges megszűnés, átalakulás ténye,
- Előfizetői szerződések mennyisége, ezek hívószáma, az előfizetői szerződésen igénybevett hang és adat díjcsomagok neve, az előfizetői szerződések kötésének-, felfüggesztésének-, megszűnésének dátuma, az előfizetői szerződésekhez tartozó esetleges számlatartozás ténye.

Tudomásul veszem, hogy a kedvezmény elvesztése esetén, ezen nyilatkozatom tartozás-elismerésnek minősül, amely az esetleges behajtási eljárás során felhasználható. Amennyiben az Előfizetői Kártyát ellopják, úgy annak tényét a Szolgáltatónál haladéktalanul jelezni kell. Lopás, valamint az Előfizetői Kártya elvesztése esetén a bejelentéstől számított 14 nap áll rendelkezésemre az Előfizetői Kártya pótlására és bekapcsolására a kedvezmény elvesztése nélkül. Az Előfizetői Kártya pótlása - a Szolgáltató mindenkori mobil rádiótelefon hálózaton nyújtott szolgáltatásokra vonatkozó Díjszabás alapján - térítés ellenében történik.

Dátum: Veszprém, 2018. febr. 16.

A kedvezmény igénybevételéhez szükséges eredeti okmányokat ellenőriztem.

Ügyintéző

Heilig Ferenc

Előfizető/Számlafizető

/folyószámla:/.....

10048005-00319865-00



**A VESZPRÉM MEGYEI NÉMET ÖNKORMÁNYZAT 2018. FEBRUÁR 7-I ÜLÉSÉN  
MEGHOZOTT HATÁROZATOK ÖSSZESÍTŐJE.**

**1/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. február 7-ei nyilvános ülésének napirendjét az alábbiak szerint állapította meg:**

**1. Vegyes ügyek**

**A/ Nemzetiségi érdekképviseléssel összefüggő feladatok**

- a) Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nyelvoktató Általános Iskola és a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola Kislódi Róthy Mihály Tagintézménye köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- b) Véleményezési jog gyakorlása a Városlódi Német Nemzetiségi Óvoda köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- c) Véleményezési jog gyakorlása az Úrkúti Német Nemzetiségi Óvoda köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- d) Véleményezési jog gyakorlása az úrkúti Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- e) Véleményezési jog gyakorlása a Tótvázsony Hajnal Óvoda és Bölcsőde köznevelési intézmény fenntartói jogának átvételére vonatkozóan a 2018/2019-es tanévtől.
- f) A Nemzeti Címer Bizottság állásfoglalása a Vp. MNÖ címertervére vonatkozóan
- g) Beszámoló 2018. évi országgyűlési képviselő választás jelen állásáról

**B/ Nemzetiségi kulturális autonómiával összefüggő feladatok**

- a) Tájékoztató az elűzetés 70. éves évfordulója kapcsán a Veszprém megyei megemlékezésről
- b) Pedagógus tapasztalatcsere Wunsiedelből - előkészítés (2018. március 18-23)
- c) Vers- és prózamondó területi verseny / Mosonmagyaróvár (2018. március 2.)
- d) Dramenfestival / Ugod (2018. március 27.)
- e) Német nemzetiségi óvodák 5. Találkozója / Veszprém (2018. április 3.)

**C/ Nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatok**

- a) Együttműködési megállapodások megkötése önkormányzatokkal és civil szervezetekkel
  - b) Tájékoztatás a 2017. december 10. / Vöröstó: Christ-Kindl-Kiállításról.
2. Együttműködési megállapodás felülvizsgálata a Veszprém Megyei Önkormányzat és a Veszprém Megyei Német Önkormányzat között
  3. A 2018. évi Közbeszerzési Terv elfogadása
  4. Tájékoztató a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról / Beszámoló
  5. Tájékoztató a 2017. évi működési támogatás felhasználásáról / Beszámoló
  6. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetésének módosítása
  7. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2018. évi költségvetésének megállapítása
  8. Egyebek
    - a) Tájékoztató a 2018. évi pályázati támogatásokról
    - b) Következő ülés tervezett időpontja: 2018. április 4.
    - c) A 30/2016. (VI.8) MNÖ határozat felülvizsgálata az elnök telefonhasználatáról

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

#### 2/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja a Városlódi Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Pápai Tankerületi Központ által fenntartott Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános iskola (székhely: 8445 Városlód, Kossuth Lajos u. 58., OM azonosító: 200811) és a Városlódi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános iskola Kislódi Róthy Mihály Tagintézménye köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.

A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.

**Határidő:** 2018. február 15.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök



### 3/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja a Városlódi Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Városlód Község Önkormányzata által fenntartott Városlódi Német Nemzetiségi Óvoda (székhely: 8445 Városlód, Kolostor u. 43., OM azonosító: 202664) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.

A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.

Határidő: 2018. február 15.

Felelős: Heilig Ferenc elnök

### 4/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja az Úrkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel az Úrkút Község Önkormányzata által fenntartott Úrkúti Német Nemzetiségi Óvoda (székhely: 8409 Úrkút, Mester u. 1., OM azonosító: 036839) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.

A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.

Határidő: 2018. február 15.

Felelős: Heilig Ferenc elnök

### 5/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja az Úrkúti Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ által fenntartott Hauser Lajos Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola (székhely: 8409 Úrkút, Rákóczi u. 42., OM azonosító: 037068) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.

A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.

Határidő: 2018. február 15.

Felelős: Heilig Ferenc elnök

### 6/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat támogatja a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat azon kezdeményezését, mellyel a Tótvázsony és Hidegkút Önkormányzatok Óvodája és Bölcsődéje Társulás által fenntartott Hajnal Óvoda és Bölcsőde (székhely: 8246 Tótvázsony, Hajnal u. 1., OM azonosító: 036961) köznevelési intézmény fenntartói joga 2018/2019. tanév, illetve nevelési évtől történő átvételéről határozott.

A Közgyűlés felkéri elnökét, hogy a határozatról az érintetteket értesítse.

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**7/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul vette a Címer Bizottság véleményét a Veszprém Megyei Német Önkormányzat címertervéről. A testület megbízza Heilig Ferenc elnököt a címerterv eredeti formában való véglegesítésével.**
- 2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat előírja, hogy a Veszprém Megyei Német Önkormányzat levelezésénél, az előterjesztéseken, a fejlécben, a Veszprém Megyei Német Önkormányzat új címere szerepeljen. A testület megbízza az elnököt, hogy a címerhasználat rendjét és jogosultság körét a testület 2018. április 18-i ülésére előterjessze.**

**Határidő: 2018. április 18.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**8/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul vette az elnök beszámolóját a Német Választói Névjegyzék jelen állásáról. A testület felhatalmazza Heilig Ferenc elnököt a megyei német önkormányzatok mozgósítására, a 2018. évi parlamenti választások során, német nemzetiségi képviselő Magyar Országgyűlésbe történő megválasztása érdekében.**

**Határidő: 2018. április 8.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**9/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat Heilig Ferenc elnök tájékoztatóját tudomásul veszi. Egyúttal megbízza az elnököt, hogy a Magyarpolányban 2018. január 20-án az elüzetés 70. éves évfordulója kapcsán a Veszprém megyei megemlékezéssel kapcsolatban felmerülő kiadásokat 250 000 Ft összegben a 2017. évi feladatalapú támogatás terhére elszámolja.**
- 2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi működési támogatása terhére 7.000 Ft-ot biztosít a Tótvázsonyban 2017. február 10-én tartandó Elüzetés napja megemlékezésen történő koszorúzás kiadásaira.**

**Határidő: 2018. február 15.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

### 10/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség programját a 6 érintett német önkormányzattal, oktatási intézménnyel koordinálja.
2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a 6 érintett német önkormányzattal az együttműködési megállapodásokat megkösse.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

### 11/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a 6 érintett német önkormányzattal a költségviselés megoszlását rögzítse az alábbiak szerint: Vendég delegáció szállás költségét a 6 érintett német önkormányzat viseli; a vendégek étkeztetését, programját, az ajándékok költségeit (232.464 Ft) és a közterheket (145.000 Ft) = 555.000 Ft a Veszprém Megyei Német Önkormányzat fedezi. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a 2017. évi feladatalapú támogatás terhére 191 527 Ft-ot, a 2018. évi működési támogatás terhére 363 473 Ft-ot különít el költségvetésében.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

### 12/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Wunsiedeli küldöttség látogatásával kapcsolatban a hivatalos meghívót a KJR Wunsiedel és a felkérést a partnerintézmények felé megküldje; a delegáció ellátását a programhelyszíneken megrendelje.

**Határidő:** 2018. március 31.

**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

### 13/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Mosonmagyaróváron 2018. március 2-án tartandó Vers- és prózamondó területi verseny Veszprém megyei résztvevői részére az utaztatás és étkezés biztosítása céljából a 2018. évi működési támogatás terhére 173 179 Ft-ot különít el.
2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a rendező intézménnyel (Iskola Mosonmagyaróvár) az együttműködési megállapodást megkösse.

**Határidő: 2018. március 2.**  
**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**14/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza Heilig Ferenc elnököt, hogy a Drámafesztiválon zsűritagként részt vegyen, a rendező Ugod Német Nemzetiségi Általános Iskolával az együttműködési megállapodást megkösse.**
- 2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Drámafesztivál terembérlet költségeire 50.000 Ft összegű támogatást nyújt a 2018. évi működési támogatás terhére.**

**Határidő: 2018. március 31.**  
**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**15/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul veszi Heilig Ferenc elnök tájékoztatóját.**
- 2. A 2018. április 3-án tartandó Német nemzetiségi óvodák 5. Találkozójának költségeire 50.000 Ft-ot biztosít a 2018. évi működési támogatás terhére.**
- 3. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat megbízza az Elnököt, az Egry úti Óvodával történő együttműködési megállapodás megkötésére.**

**Határidő: 2018. április 30.**  
**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**16/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

**A Veszprém Megyei Német Önkormányzat tudomásul veszi Heilig Ferenc elnök tájékoztatóját. A testület megbízza, hogy az együttműködési megállapodásokat az alábbi intézményekkel megkösse: NNÖ Magyarpolány, Tótvázsony, Márkó, Porva, Kislőd, Pápa; Nemzetiségi Általános Iskola Ugod, a Rezitation Területi Versenyen részt vevő iskolák; Egry úti Óvoda Veszprém.**

**Határidő: 2018. május 31.**  
**Felelős: Heilig Ferenc elnök**

**17/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Veszprém Megyei Önkormányzattal kötött, a nemzetiségi önkormányzati feladatok ellátásáról szóló együttműködési megállapodást felülvizsgálta és a határozat mellékletében foglaltak szerint elfogadta.**

2. Hatályát veszti a 6/2016. (II.10.) MNÖ határozattal megkötött együttműködési megállapodás.
3. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét a megállapodás aláírására.

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

#### 18/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az 1. melléklet szerinti közbeszerzési tervet elfogadja.
2. Amennyiben a közbeszerzési tervben nem szereplő közbeszerzés áll elő, úgy a közbeszerzési terv módosítását haladéktalanul el kell végezni.

**Határidő:** 2018. december 31.  
**Felelős:** a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elnöke

#### 19/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat elfogadja a 2016. évi feladatalapú támogatás felhasználásáról szóló tájékoztatót az 1. és 2. melléklet szerint.

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

#### 20/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat elfogadja a 2017. évi működési támogatás felhasználásáról szóló tájékoztatót az 1. és 2. melléklet szerint.

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Heilig Ferenc elnök

#### 21/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017. évi költségvetéséről szóló 15/2017. (II.8.) MNÖ határozata az alábbiak szerint módosul:

1. a./ A határozat 1. pontja helyébe a következő szövegrész lép:  
„1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2017. évi költségvetésének  
a. működési költségvetési bevételi összegét: 6 388 513 Ft-ban,

- b. működési költségvetési kiadási összegét: 6 388 513 Ft-ban,
- c. 0 Ft működési költségvetési egyenleggel állapítja meg, továbbá
- d. felhalmozási költségvetési bevételi összegét: 0 Ft-ban
- e. felhalmozási költségvetési kiadási összegét: 0 Ft-ban,
- f. 0 Ft felhalmozási költségvetési egyenleggel állapítja meg.”

b./ A határozat 2.c. pontja helyébe a következő szövegrész lép:

„c. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a tartalék előirányzatát 191 527 Ft-ban határozza meg.”

- 2. a./ A határozat 2.a pontjában meghatározott 1. melléklet helyébe jelen határozat 1. melléklete lép.
- b./ A határozat 2.b pontjában meghatározott 2. melléklet helyébe jelen határozat 2. melléklete lép.
- c./ A határozat 2.d pontjában meghatározott 3. melléklet helyébe jelen határozat 3. melléklete lép.
- d./ A határozat 2.e pontjában meghatározott 4. melléklet helyébe jelen határozat 4. melléklete lép.
- e./ A határozat 2.f pontjában meghatározott 5. melléklet helyébe jelen határozat 5. melléklete lép.

3. A módosítás a határozat egyéb pontjait nem érinti.

Határidő: folyamatos  
Felelős: Heilig Ferenc elnök

#### 22/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

- 1./ A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az adósságot keletkeztető ügyletből származó fizetési kötelezettség megállapításához nem rendelkezik saját bevétellel.
- 2./ A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018-2019-2020-2021 években adósságot keletkeztető ügyletre, önkormányzati garanciára, önkormányzati kezességre irányuló kötelezettséget nem vállal.

Határidő: 2018. december 31.  
Felelős: Heilig Ferenc elnök

#### 23/2018. (II.7.) MNÖ határozatot

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi költségvetésének
  - a. működési költségvetési bevételi összegét: 4 058 487 Ft-ban,
  - b. működési költségvetési kiadási összegét: 4 058 487 Ft-ban,
  - c. 0 Ft működési költségvetési egyenleggel állapítja meg, továbbá
  - d. felhalmozási költségvetési bevételi összegét: 0 Ft-ban

- e. felhalmozási költségvetési kiadási összegét: 0 Ft-ban,
  - f. 0 Ft felhalmozási költségvetési egyenleggel állapítja meg.
- 2.
- a. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az 1. pontban megállapított működési bevételek és működési kiadások, felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások, kiemelt előirányzatok, kötelező és önként vállalt feladatok szerinti bontásban önkormányzati szinten az 1. melléklet részletezése szerint állapítja meg.
  - b. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat kiadási előirányzatait feladatonként, kiemelt előirányzatonként, kötelező feladatok és önként vállalt feladatok szerinti bontását a 2. melléklet részletezi.
  - c. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a tartalék előirányzatát 328 874 Ft-ban határozza meg.
  - d. A működési és felhalmozási célú bevételi és kiadási előirányzatok mérlegyszerű bemutatását önkormányzati szinten a 3. melléklet részletezi.
  - e. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 4. melléklet szerint tudomásul veszi a 2018. évi költségvetésének előirányzat-felhasználási tervét.
  - f. Az 5. melléklet mutatja be a 3., 4. mellékletek szöveges indokolását.
  - g. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat adósságot keletkeztető ügyletekből és kezességvállalásból fennálló kötelezettséggel nem rendelkezik.
  - h. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat közvetett támogatást és államigazgatási feladatokat nem határoz meg.
- 3.
- a. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét, amennyiben az Országgyűlés, a Kormány, illetve valamely költségvetési fejezet vagy cím az önkormányzat számára meghatározott, kötött célra felhasználható pótelőirányzatot biztosít, és felhasználása közgyűlési döntés nélkül is végrehajtható, annak költségvetési szerv részére történő felosztásáról és a felhasználásról a közgyűlés elnöke jogosult dönteni. A változást a soron következő költségvetési határozat módosításakor át kell vezetni.
  - b. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét, hogy a költségvetés kiemelt előirányzatai között alkalmanként 200 000 Ft összeghatárig, egy költségvetési éven belül 1 000 000 Ft erejéig átcsoportosítást engedélyezzen.
  - c. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét, hogy a 2. melléklet szerint megfogalmazott feladatok esetén, amennyiben a vállalt kötelezettség meghaladja a feladatra tervezett előirányzat 10%-át, úgy a felsorolt feladatok szabad maradványa terhére saját hatáskörben átcsoportosítást engedélyezzen.
  - d. A költségvetési egyensúly megtartása érdekében évközben folyamatosan figyelemmel kell kísérni a kiadások és bevételek alakulását.
  - e. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat jutalmazásra fordítható és kifizethető összeget költségvetésében nem határoz meg, és nem teljesít 2018. évben.
  - f. Amennyiben a Veszprém Megyei Német Önkormányzat harminc napon túli, elismert tartozásállományának mértéke eléri az éves eredeti kiadási előirányzatának 10%-át, és a tartozását egy hónapon belül nem tudja harminc

nap alá szorítani, akkor a Veszprém Megyei Német Önkormányzat önkormányzati biztost jelöl ki.

- g. A felhalmozási célú hiány finanszírozása érdekében a Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 2018. évi saját bevételének 20 %-át, illetve a 10 millió forintot meghaladó fejlesztési célú adósságot keletkeztető ügylet megkötéséhez a Kormány hozzájárulása szükséges.
  - h. Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a Veszprém Megyei Német Önkormányzat dönt a 3. b pontban a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elnökének adott hatáskörök megtartása mellett.
  - i. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatai saját hatáskörben módosíthatók, a kiadási előirányzatok egymás között átcsoportosíthatók.
  - j. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat saját hatáskörben a költségvetési kiadási előirányzatokat költségvetési bevételi előirányzatok növelésével egyidejűleg, továbbá az egységes rovatrend B813 Maradvány igénybevétele rovaton elszámolt maradvány által fedezett módon, annak összegéig megemelheti.
  - k. Amennyiben a Veszprém Megyei Német Önkormányzat év közben a költségvetési határozat készítésekor nem ismert többletbevételhez jut, vagy bevételei a tervezettől elmaradnak, arról a Veszprém Megyei Német Önkormányzatot az elnök tájékoztatja.
  - l. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat negyedévenként, a döntése szerinti időpontokban, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési határozatát. Ha év közben az Országgyűlés – a Veszprém Megyei Német Önkormányzatot érintő módon – a hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a Veszprém Megyei Német Önkormányzat elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.
  - m. A finanszírozási bevételekkel és kiadásokkal kapcsolatos hatásköröket a képviselő-testület gyakorolja.
4. a. Amennyiben a Veszprém Megyei Német Önkormányzat december 31-ig nem fogadja el a következő évi költségvetési határozatát, úgy a Veszprém Megyei Német Önkormányzat felhatalmazza elnökét az önkormányzat bevételeinek folyamatos beszédésére, valamint az önkormányzat kiadási előirányzatainak időarányos teljesítésére az önkormányzat működőképességének biztosítása érdekében.
- b. Az (a) bekezdés alapján folytatott gazdálkodásról el kell számolni, a beszédett bevételeket és a teljesített kiadásokat az új költségvetési határozatba be kell illeszteni.
- c. Az (a) bekezdésben rögzített felhatalmazás az új költségvetési határozat elfogadásáig érvényes.

Határidő: folyamatos

Felelős: Heilig Ferenc elnök



**24/2018. (II.7.) MNÖ határozatot**

- 1. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a Magyar Telekom Nyrt ajánlatából a Prémium Extra díjcsomagot választotta ki 5.905,-Ft/hó értékben. Megbízta az Elnököt a szerződés megkötésével, amely 2018 februártól 24 hónapig lesz érvényben.**
- 2. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat az elnök részére havonta 5.905-Ft összegben biztosítja a telefon használatát.**
- 3. A Veszprém Megyei Német Önkormányzat a 30/2016. (VI.8) MNÖ határozatát hatályon kívül helyezi.**

**Melléklet: Telekom szerződés**

**Határidő: 2020. február 29.**

**Felelős: Heilig Ferenc elnök**